THE LATVIAN NEWSPAPER FOR CANADA AND U.S.A.

Published twice weekly by the Latvian Relief Society of Canada „Daugavas Vanagi"
Business Office: 491 College St., Toronto 4, Ontario, Canada
Telephones: 921—7121, 465—7902
Editor-in-Chief: ALFRĒDS VINČELS
United States Editorial Offices:
New York: Editor — V. Irbe, 4035 Rombouts Ave., Bronx N.Y. 10466, U.S.A.
Chicago: Editor — Z. Kēlere, 2511 N. Kimball Ave., Chicago, Ill., 60647, U.S.A.

IV SATURDAY, NOVEMBER 25, 1967

LATVIJA
AMERIKA

94. N-RS. SESTDIENA, 1967. GADA 25. NOVEMBRIS 17. GADS

AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL BY THE POST OFFICE DEPARTMENT OTTAWA AND FOR PAYMENT OF POSTAGE IN CASH

LATVIEŠU LAIKRAKSTS AMERIKA

Iznāk divas reizes nedēļā — trešdienās un sestdienās. Izdevējs — Latviešu aprūpes biedrība Kanadā „Daugavas Vanagi."
ATB. REDAKTORS: ALFRĒDS VINČELS
Redakcija un kantoris: 491 College St., Toronto 4, Ontario, Canada
Tālruņi: 465—7902 (redakcijai).
921—7121 (kantorim)
Redaktora tālrunis vakaros — 531—4533
Nujorkas redakcijas vaditājs V. IRBE 4035 Rombouts Ave., Bronx N.Y. 10466. U.S.A. Tālrunis 994—7917
Čikagas redakcijas vadītāja Z. KĒLERE, 2511 N. Kimball Ave., Chicago, Ill., 60647, U.S.A., tālrunis 486—8975

Vienas stundas alga Latvijai

PIRMĀ KANADAS DV ZEMES VALDES SĒDE JAUNAJĀ DV NAMĀ TORONTO

Paplašinātā Kanadas DV zemes valdes sēde 19. novembrī, piedaloties arī ASV DV zemes valdes pr-dim V. Hazneram, izvērtās par svinīgu un pat vēsturisku notikumu organizācijas dzīvē, jo pirmo reizi notika jaunajā DV Toronto nodaļas namā, uz kuŗu jau oktobŗa beigās pārcelta DV apgāda spiestuve un laikraksta „Latvija Amerikā" redakcija. Sēdi atklājot, valdes pr-dis E. Krūka uzsvēra, ka nekur nav tik labi kā savās mājās, un aicināja visus vienoties tautas lūgšanā „Dievs, svētī Latviju!"

DV Toronto nodaļas pr-dis I. Zamlovskis paziņoja, ka šis mums nav domāts vienīgi nodaļas biedriem, bet visai organizācijai un latviešu saimei. „Tādēļ lai neviens še nejūtas kā svešinieks, bet kā savās mājās!" aicināja jaunā īpašuma saimnieks.

ASV un Austrālijas DV saimes sveicienus nodeva ASV zemes valdes pr-dis V. Hazners, novēlot, lai līdz šim jau izveidotā draudzīgā sadarbība starp abu valstu DV saimēm ar jaunā īpašuma iegādi kļūtu vēl ciešāka, jo tieši Ziemeļamerikā jāveic visa organizācijas darba lielākais smagums. Kā „sāls maizei" jaunā nama izdaiļošanai V. Hazners DV Toronto nodaļas pr-dim I. Zamlovskim nodeva ASV DV saimes dāvanu — O. Grundes gleznu.

Sēdes svinīgā ievadījuma turpinājumā E. Krūka atzinīgus apsveikuma vārdus veltīja savam vietniekam un kultūras daļas vadītājam Jānim Gailītim, kuŗam nesen piepildījās 50 mūža gadu, pasniedzot kopīgu velti — latvisku albumu. Kanadas vanadžu prce M. Jonāne savukārt apsveica ASV viesi V. Hazneru, pasniedzot jaunāko skaņu plati ar kaŗavīru dziesmām un lūdzot sveicienus kopā ar līdzīgu velti nodot arī ASV vanadžu pr-cei V. Freijai.

V. Hazners sniedza vispārēju informātīvu ziņojumu par savu neseno viesošanos Austrālijā. Viņš apmeklējis visas 9 turienes DV nodaļas, lielākos latviešu centrus, piedaliījies vairākās sēdēs un dažādos sarikojumos. Iepriecinājusi visur jūtamā sabiedriskā rosība, kaut visumā pastāv tās pašas problēmas kā ASV un Kanadā. Par darbībai neizdevīgu V. Hazners atzina Austrālijas zemes valdes izraudzīšanu rotācijas kārtībā uz ik 2 gadiem starp trim lielākajām DV nodaļām — Adelaidē (400 biedru), Sidnejā (300) un Melburnā (300). Iepriecināja V. Haznera paziņojums, ka Austrālijas DV saime sakarā ar organizācijas 25 gadu jubileju, kuŗu atzīmēs Toronto 1971. gadā, dāvinās ceļojošu Latviešu leģiona atceres standartu-karogu, kuŗu pēc O. Bisenieka meta izgatavos vietējās vanadzes. Sēdē vienojās, ka ASV un Kanadas DV saimes Austrālijai savukārt dāvinās vēlamos ASV un Kanadas karogus.

Sēdes dalībnieki vispārējās pārrunās pakavējās arī pie Latvijas dibināšanas 50 gadu svinībām. Par līdz šim jau publicētajiem centrālo organizāciju atcinājumiem un pavēlnieka priekšdarbiem Kanadā un ASV, kuŗus at-

(Nobeigums 4. lpp.)

LATVIJAS NEATKARĪBAS DIENAS SVINĪBAS TORONTO

Itona auditorijā 18. novembŗa vakarā pulcējās ap 1000 latviešu un lūgto viesu Latvijas valstssvētku svinīgajā aktā. Augšējā uzņēmumā pa kreisi: latviešu gaidu priekšniece M. Vilka (pa kreisi) pieprasa Latvijas karodziņu rakstniecei T. Krūkai, bet ar karodziņu vairogu rokās blakus stāv Kanadas latviešu gaidu jendas priekšniece A. Martinsone. Karodziņus sarikojuma izdevumu segšanai kā savu labo darbu dzimtenei bija sagatavojušas Gaujas vienības gaidas Toronto. — Augšējā uzņēmumā pa labi: Pie ieejas zālē apmeklētāji saņēma svētku programmu un jauno „Latviešu banku kalendāru 1968" no Maijas Barušas (pa kreisi) un Benitas Tiltiņas rokām. — Apakšējā uzņēmumā: Prominento svētku viesu pulkā bija arī Toronto pilsētas galva V. Denisons, kas dāvina skautam Arnim Budrevicam savu autogrammu, parakstoties uz programmas; pa labi pilsētas galvas dzīvesbiedre, pa kreisi R. Niedra.

Foto: J. Liģers

Ceribas aug

Redakciju slēdzot, saņemta ziņa, ka vieņ un tai pašā laikā pazīstamais Detroitas latviešu nacionālpolitiskais darbinieks Sigurds Rudzītis un organizācijas Americans for Congressional Action to Free the Baltic States Ilinojas nodaļa saņēmusi aptuveni vienāda satura telegrammas no ASV kongresa locekļiem, kuŗas paziņots, ka viņi apmeklējuši pasta ministru (Postmaster General) un cer jau vistuvākajā laikā paziņot ļoti patīkamu vēsti.

Nav šaubu, ka runa ir par Baltijas valstu 50. dibināšanas gadam veltītas pastmarkas izdošanu. Zinot, ka kongresa locekļi ņevajadzīgi un viegliprātīgi neizsūta nekādus paziņojumus, no minēto telegrammu teksta varam tikai secināt, ka Citizens' Stamp Advisory Committee šo Baltijas valstīm veltīto marku ieteikusi izdošanai. Protams, galigais pastmarkas izdošanas jautājums atkarīgs no pasta ministra, bet mūsu cerības katrā ziņā ievērojami augušas.

Pieņemšana Latvijas sūtniecībā Vašingtonā

Latvijas sūtniecības Vašingtonā rīkotā pieņemšana 18. novembrī bija kupli apmeklēta. Ar savu ierašanos sūtniecību pagodināja ASV ārlietu ministra Raska dzīvesbiedre un prāvs skaits ārlietu ministrijas darbinieku ar dzīvesbiedrēm. No ministrijas Austrumeiropas nodaļas bija ieradies viceministrs Štēsels (Stoessel), direktors Lails (Lisle), Baltijas apakšnodaļas vadītājs Felps (Phelps) un vairāki pārstāvji no protokola un citām ārlietu ministrijas daļām. Tāpat Latvijas valstssvētkus bija pagodinājuši ilggadēji baltiešu draugi un labvēļi — ministrs Lojs Hendersons, direktors Haroldss Vedelers u. c.

Diplomātisko korpusu pārstāvēja tā dekāns — Nikaragvas vēstnieks ar savu padomnieku un vairāku jauno Afrikas valstu pārstāvji. Bija ieradušies arī divi pārstāvji no Trinidades un Tobago vēstniecības, kuŗi sarunās apliecināja labas zināšanas par hercoga Jēkaba laiku, kad Tobago bija Kurzemes kolonija. Rietumvācijas vēstniecību pārstāvēja vairāki augstāki darbinieki, bet Luksemburgas vārdā pagodināja vēstnieka dzīvesbiedre. Rakstveida sveicienus bija sūtījuši Jordānijas, nacionālās Ķīnas, Urugvajas un Rietumvācijas vēstnieki. No baltiešu diplomātiem bija ieradušies Lietuvas sūtnis un Igaunijas sūtniecības vadītājs no Nujorkas, no Eiropas apspiesto tautu komitejas (ACEN) personīgi sveica poļu pārstāvis S. Korbonskis, bet no raidītāja Amerikas Balss Vašingtonā — amerikāņu un latviešu darbinieki.

Pāvesta nuncijs, kas pēdējā brīdī bija aizkavēts ierasties, apsveikt Latvijas diplomātiskos pārstāvjus bija atsūtījis savu sekretāru. Latviešu garīdzniecību pārstāvēja prāvesti A. Veinbergs un A. Justs.

Latvijas sūtniecības aicinājumam, kā parasti, bija sekojuši igauņu un lietuviešu vietējo organizāciju vadītāji un darbinieki, kā arī latviešu organizāciju vadošās amatpersonas.

PIRMĀ KANADAS DV ZEMES VALDES SĒDE JAUNAJĀ TORONTO NODAĻAS NAMĀ

Sakarā ar Latvijas valstssvētkiem Kanadas DV zemes valde sanāca svinīgā paplašinātā sēdē — pirmo reizi jaunajā DV Toronto nodaļas namā. Uzņēmumā sēdes vadība ar goda viesiem: no kreisās — kādreizējie zemes valdes priekšsēži Kārlis Purmals un Vitālis Mukts, valdes sekretārs Kārlis Benconis, valdes priekšsēdis Elmārs Krūka, ASV DV valdes priekšsēdis Vilis Hazners, Kanadas vanadžu priekšniece Monika Jonāne un kādreizējais valdes priekšsēdis Pēteris Balodis.

Foto: J. Gailītis

Prof. Dr. Kārlis Dzelzītis

Komūnisma bankrota 50 gadu

VARMĀCIBAS, MASU SLEPKAVOSANAS, GENOCIDA, VERDZĪBAS, MELU, BAIĻU UN TAUTAS NABADZĪBAS VALSTS

II

1) Varmācības valsts. — Vēsturē zināmas vairākas varmācības valstis, kuŗās valdījis nevis rakstītais vai nerakstītais (paražu) likums, bet tikai valdnieka vai kādas valdošās grupas patvarība un varmācība, piemēram, Čingishana un Atilas nomadu valstis. Kopš sengrieķu un romiešu laikiem civilizēto valstu lielākā daļa gadsimtu gaitā tomēr pūlējusies izveidot tiesiskas sistēmas, kas rēgulētu ne tikai pilsoņu attieksmes, bet pašu valsts varu (konstitūciju). 19. gadsimtā šī attīstība sasniedza augstu stāvokli jau daudzās valstīs, kuŗās arī pati valdība un tās locekļi bija padoti likumam. Tās sāka dēvēt par tiesiskām valstīm.

Šo attīstību pārtrauca un tālu atpakaļ atsvieda bolševiku revolūcija Krievijā. Jau savas darbības sākumā bolševiku tautas komisāru valdība legālizēja patvarību un varmācību, iekārtojot, piemēram, „tautas tiesas" un „revolūcionāros tribunālus", kuŗi nesprieda, vadoties no kāda likuma, bet vienīgi no „tautas revolūcionārās tiesiskās apziņas" (lasi: no bolševiku diktātūras uzturēšanas interesēm). Nāves sodi sāka birt kā no pārpilnības raga, tā iznīcinot diktātūras pretiniekus it kā legālā ceļā — ar tiesu spriedumiem. Blakus šai „tiesu sistēmai" drīz vien nodibinājās t. s. „čeka", kas arestēja un iznīcināja diktātūras pretiniekus pa lielākai daļai slepeni, bez jebkādas tiesas procedūras.

Vēlāk, Staļina laikā, 1936. gadā, pieņēma t. s. Staļina konstitūciju, kas satur dažādus tiesību un brīvību pantus, kuŗi nekad nav īstenoti. Tā ir visoriģinālākā konstitūcija pasaulē, jo nav rakstīta savai zemei, savai valstij, bet citām tautām (kā propagandas materiāls). Staļina laikā notika visplašākā mēroga varmācības, ieviešot ar varu kolchozu sistēmu. 100 miljoniem zemnieku ar varu atņēma zemi un inventāru, pašus sadzenot kolchozos. Šim gigantiskam varmācības aktam uz pēdām sekoja masu deportācijas. Visu, arī citos gadījumos deportēto skaitu neviens skaidri nezina, bet tas sniedzas desmitos miljonos. Pēc Staļina nāves patvarības un varmācības sistēma ir nedaudz mīkstināta, bet ne atcelta. Deportācijas vēl turpinās ar „brīvprātīgo" transportiem uz t. s. apgūstamajām zemēm un citos veidos. Rakstniekus „notiesā" par viņu darbiem, cilvēki vienkārši pazūd. Pad. savienība tālu vēl nav uzskatāma par tiesisku valsti. Komūnistu diktātūrā tā par tādu arī nekad nekļūs.

2) Masu slepkavošana. — Pret komūnistu diktātūru notikušas neskaitāmas sacelšanās, pat pilsoņu kari un citas nemiera izpausmes. Tās nāktos grūti apslāpēt vienīgi ar represijām pret atsevišķiem individiem. Tādēļ komūnisti jau agri uzsāka masveida slepkavības. Lai minēti tikai daži piemēri, jo visu nav iespējams atzīmēt — pietrūktu telpas, visi gadījumi arī na zināmi.

1918. gada 30. augustā kreisās sociālrevolūcionāre Dora Kaplana izšāva uz Ļeņinu kā uz „revolūcijas nodevēju". Viņa Ļeņinu tikai ievainoja, bet partija un čeka atbildēja ar apm. 10.000 nevainīgu cilvēku nošaušanu visās Krievijas pilsētās, pie tam Pēterpilī un Kronšatē vien nošāva vairāk nekā 1000 apcietināto.

Kad tie paši Kronšates matroži, kas bija galvenie 1917. gada novembŗa militāro apvērsumu izdarītāji, vēlāk, vīlušies bolševi-

ku diktātūrā, 1921. gada martā kopā ar Kronštates strādniekiem sacēlās pret padomju varu, ģenerālis Tuchačevskis ar 60.000 čekistiem un vēl uzticamām karaspēka daļām iesturmēja cietoksni, apspieda dumpi un nošāva 18.000 dumpinieku.

Staļins savās daudzajās tīrīšanās noslepkavoja milzīgu, bet pilnībā nezināmu skaitu cilvēku, to vidū ap 30.000 armijas virsniekus un gandrīz visus savus agrākos cīņu biedrus, t. s. veco boļševiku gvardi arī visus latviešu boļševiku vadoņus.

Jau pieminētajā visplašākajā mēroga boļševiku varmācības aktā, kad nācās lauzt 100 miljonu zemnieku pretestību, komūnisti deportēja apm. 8 miljonus, no tiem nogalinot vairākus miljonus.

Kaŗa laikā Staļins lika nošaut ap 10.000 poļu virsnieku Katiņas mežā, lai tā iznīcinātu Polijas patriotisko inteliģenci un varētu vieglāk šo zemi pakļaut.

Neviens nezina un nekad arī nezinās, cik miljoni iznīcināti lēnās masu slepkavībās no apm. 30 miljoniem deportēto uz vergu darba nometnēm. Pazīstamie sovjetologi B. Nikolajevs un D. Dallins savā grāmatā „Forced Labour in Soviet Russia" jau 1946. gadā spaidu darbu nometnēs ieslodzīto skaitu vērtēja uz 12 — 14 miljoniem un bija izpētījuši, ka ar katru gadu ieslodzīto skaits progresīvi pieaug. Tātad jāpieņem, ka pēc tam šis skaits vismaz divkāršojies. No vergu darba nometnēm atgriezās tikai nedaudzi.

Pašreizējie komūnistu vadoņi, kas, sākot ar Chruščovu, it kā kratās vaļā no līdzatbildības Staļina laika masveidīgajās slepkavībās un citos nozieguma, tāpat tomēr lietotu viskrasākās represijas pret iedzīvotāju masu, ja vien kaut kur atkal notiktu sacelšanās pret padomju varu. Atcerēsimies, ka tas pats Chruščovs, kas notronēja Staļinu un spēlēja liberāli, ļika samalt ungāru revolūcionārus ar tankiem, kad tie ielās jau svinēja uzvaru pret ienīsto komūnistu varu.

3) Genocida valsts. — Otra pasaules kaŗa laikā padomju vara iznīcināja vairākas tautas, to piederīgos deportējot, nogalinot un ievietojot spaidu darbu nometnēs: Krimas tatārus (ap 1.500.000), Volgas vāciešus (600.000) un vairākas mazākas Kaukaza tautiņas. Pēc kaŗa Apvienotās nācijas 1948. gada 9. decembrī pieņēma konvenciju par genocidu kā internacionālu noziegumu. Par spīti šai konvencijai, Apvienoto nāciju locekle Pad. savienība resp. tajā valdošie komūnisti turpina sistēmatiski iznīcināt mazākās tautas, to vidū arī 3 Baltijas tautas, ne vairs ar atsevišķām akcijām, kā darīja agrāk, bet ar sistēmatisku genocida politiku. (Te svarīgs un neatliekams protesta n cīņas uzdevums dots organizācijai BATUN).

4) Verdzības valsts. — Verdzība pastāvējusi gandrīz visās antikajās valstīs, bet ASV pat vēl 19. gadsimtā (nēģeŗiem). Tomēr kā senajā Romā, tā ASV vergu dzīvi rēgulēja zināmi likumi, kas piešķīra arī vergiem savas tiesības, piemēram, tiesības uz ģimeni. Bija noteikta arī vergu turētāju humāna izturēšanās pret vergiem un gādība par tiem. Padomju vara atjaunoja verdzību 20. gadsimtā, pie tam briesmīgākā veidā, laupot darba vergiem jebkādas cilvēku tiesības, pat tiesības uz ģimeni un sazināšanos ar

(Nobeigums 8. lpp.)

JAUNĀS PASAULES VĀRTOS

PĒTERA AIGARA CEĻOJUMA PIEZĪMES UN PĀRDOMAS

I

Katrā no mums mīt neticīgais Toms: mēs pieņemam par patiesību un uzticamies tikai tam, ko esam redzējuši savām acīm. Daugavas Vanagu organizācija deva man necerēto iespēju redzēt Jauno pasauli, atkalredzēties ar 20 gadu neredzētiem draugiem un paziņām, bet galvenais — salīdzināt Rietumu tautu dzīves veidus abās pusēs Atlantijas okeānam. Šīs tautas šķir ne vien okeāna milzīgums, bet arī dažādas vēstures gaitas, citādas paražas, citāds labklājības līmenis, toties vieno kopīgais liktenis, kas lemts visām kristīgās civilizācijas tautām šajā mežonīgajā gadsimtā, kuŗš pārspēj visumšākos viduslaikus. Technikas un zinātnes attīstība nav spējusi pacelt cilvēku un sevišķi tautu vadītāju morāli, makiavelisms piedzīvo jaunus ziedu laikus. Šīs parādības ne vien katram Eiropas trimdiniekam, bet katram brīvās pasaules apzinīgam pilsonim uzstāda neatbildamus jautājumus, liek minēt nākotnes mīklas... Dažiem gan nepatīk, ka arī rakstnieki tās min...

Būtu pārāk pārdroši teikt, ka piecās nedēļās var saskatīt visu nozīmīgāko, kas tveras Jaunajā pasaulē. Pat nolaižoties Kenedija lidlaukā 29. septembŗa pēcpusdienā, es neredzēju izdaudzināto Manhatena siluetu tālienē; tas man atklājās tikai daudz vēlāk. Apvārsnis bija tīnies mākoņos, un pēc īsas tērzēšanas ar amerikāņu dokumentu kontroles un muitas ierēdniem — ļaužu drūzmā pavīdēja sagaiditāju Viļa Haznera, Jāņa Šāberta un bijušā nometnes kaimiņa Jāņa Miķelsona draudzīgās sejas. Viņi vērojuši nolaišanos no skatītāju platformas, bet neesot varējuši mani sazīmēt pasažieŗu vidū, kuŗi atstājuši lidmašīnu. Kā laiks pārmainās!

Pirmās stundas Jaunajā pasaulē pavadīju Jāņa Šāberta mājā pārrunās, kuŗās bez sagaidītājiem piedalījās arī redaktors Kārlis Rabācs un paziņa no Rīgas laikiem un Giftenes nometnes perioda Rasma Dallīte. Ir neparasta sajūta raudzīties sejās un burtot to rakstus: par cik katra pārvērtusies. Šāberts, atspirdzis no smagākas slimības, kļuvis skeptiskāks, slaidāks, bet ne sirmāks. Vilis Hazners bija ceļa jūtīs lidojumam uz Austrāliju. Rosīgs, valodīgs kā arvien, piesardzīgs savos spriedumos, veikdams atbildīgus pienākumus dažādās organizācijās, viņš apguvis sabiedriskam un politiskam darbiniekam nepieciešamo īpašību: toleranci un ātras orientēšanās spējas. Kārlis Rabācs... Pirmo reizi ar viņu tikos 1928. gada vēlā rudenī „Jauno Līras" redakcijā, liela nama augšējā stāvā Kr. Barona un Dzirnavu ielas stūrī, bet Vācijā pēdējo reizi redzējāmies Kleinkecas nometnē, kur bija laikraksta „Latvija" redakcija. Balss tembrs tas pats, valoda tikpat attapīga un spirgana secinājumu bagāta, tikai mati kļuvuši pelēkāki un seja kalsnāka. Gadi nevienu nav taupījuši, un divdesmit gadu trimdas laikraksta vadītāja amatā būtībā jāduļbulto, lai nesajauktu patiesos samērus patērētās enerģijas un pacietības daudzumam. Stiegrainais palsmanietis, ar kuŗu mani arvien saistījusi kopīga pasaules uztvere un nedefinēta uzskatu vienība, ir godam pastāvējis sasvi posteņi, bet tagad runā, ka būšot nepieciešama sardzes maiņa.

Jautājumi mijas ar preejautājumiem. Kā klājas Anglijā? Kas noticis vai notiks ar Latvijas zelta? Vai klubi attaisnojuši iegulditās pūles? Vai jaunieši asimilējas ātrāk nekā Amerikā?

Kas spēj dažos vārdos atbildēt uz visiem jautājumiem? Katrs gadījums kā pozitīvā, tā negatīvā nozīmē izvērtējams savrup. Mājastēvs mielo un piedāvā dzērienus. Raugos pa logu uz kokiem apstādīto ielu. Divstāvu mājas ar lieveņiem pie galvenajām durvīm. Pa ielām braukā mašīnas, protams — slaidās, platās, amerikāņu fabriku ražotās. Šeit, Ņujorkas Ričmond Hilla rajonā, nav ne vēsts no daudzstāvainās Amerikas. Pat sievietes un vīriešī tērpušies līdzīgi londoniešiem. Pa otru logu raugoties, redzu, ka kaimiņu dārzā vējš planda izkārto veļu. Zaļš mauriņš, daži augļu koki, daži košuma krūmi. Katrs dzīvo un iekārtojas, savu iespēju un gaumes vadīts.

Runāt varētu visu vakaru, daudzus vakarus, bet šai vakarā man paredzēta jau pirmā uzstāšanās DV namā Ņujorkā. Pirmā satikšanās ar aizjūras tautiešiem. Tas nav uztraukums, kas mani pārņēmis, bet pašam negribas it kā ticēt, ka esmu patiesi Ņujorkā. Lidmašīna izlidoja no Londonas plkst. 12 dienā un ielidoja jau plkst. 2.40 pēcpusdienā Kenedija lidlaukā. Milzīgais attālums pārvarēts dažās stundās, kaut arī jārēķina laika starpība. Latvijas neatkarības laikā līdz Liepājai no Rīgas bija jābrauc pusi dienas, tas likās tik tāls brauciens. Bet tagad technika samazinājusi pasauli.

Mašīnā dodamies uz DV namu. Zāle ir pilna klausītāju. Ņujorkas gaiss tveicīgs, jāatver logs. Arī tad liekas, ka tādā tveicē vēl nekad neesmu runājis, kaut no muguras jau jūt Ņujorkas vakara dvesmu. Mani nodarbina doma, vai izdosies pārvarēt svešuma barjēru... Izdodas. Starpbrīdī nāk draugi un paziņas, kuŗus visus trimdas gadus neesmu redzējis.

„Vai tu mani vēl pazīsti?" it kā neticēdams, ka esmu tas pats, mani raugās mana pagasta izcelsmes gleznotājs Atis Grunde. Nāk kollēgas: Teodors Zeltiņš, Gunārs Saliņš, Jānis Krēsliņš, Elza Ķezbere; apsveicinājas, apjautājas. Gunāru Saliņu redzu pirmo reizi, kaut biju Eiropā uzmanīgi sekojis viņa spārnotā zirga skrējienam. Svešuma barjēra ir pārvarēta, gadu šķēršļi krituši. Ēriks Raisters izskatās gluži tāds pats kā Vācijā. Viens jautā, ko dara dzejniece V. Sniķere, kuŗai Jaunajā pasaulē daudz cienītāju. Kāds ievaicājas, kad iznāks „Ceļa Zīmju" nākošais numurs. Par Veltas Sniķeres literāro rosmi un sabiedrisko darbu Trimdas rakstnieku penklubā man viegli atbildēt, bet ne tik viegli pateikt, kad iznāks nākošais „Ceļa Zīmju" numurs, jo to vienkārši nezinu.

Cilvēku ap mani tik daudz, jautājumi birst no visām pusēm... Tad jāturpina, jālasa dzejoļi. „Kapelmeistara Kreislera balādes" lasījumā palaikam uzmetu skatienu klausītājiem, vai tie nav nogaŗlaikojušies, jo dzejojums ir pagaŗš. Visi uzmanīgi seko manam lasījumam. Dzejoli nolasīt kādreiz tikpat grūti kā uzrakstīt. Rakstnieks nevar lietot aktiera mākslas paņēmienus, lai izceltu sava darba šķidsdaļas, pavērtu klausītājiem nezināšanas aizkaru, kas parasti šķir autoru no publikas. Dažkārt veicas labāk, citkārt vājāk, viss atkarīgs no autora pašsajūtas un klausītāju uzņemšanas spējām.

Beidzot mani pirmā vakara pienākumi Ņujorkā ir veikti. Nama augšstāvā ir maizītes un kafija, bet man nav laika šos labumus nobaudīt, jo paziņu no Rīgas, no nometņu laikiem ir tik daudz, un katram jāziedo vismaz dažas minūtes. Varbūt manas atbildes bija saraustītas, strupas, bet tas nebija aiz nevērības, drīzāk noguruma un drūzmas dēļ.

Ir jau tuvu pusnakts stundai, kad atgriežamies kopā ar mājastēvu un profesoru Jāni Kļaviņu un viņa dzīvesbiedri Šāberta dzīvoklī. Jānis Šāberts neskopojas ar asprātībām, attēlojot braucienus pie tautiešiem Amerikas savienotajās valstīs ar savu trupu. Kāda redzama persona pārpratusi manu dzejoli „Vilku valdnieks". Šāberts man divreiz pārprasa: „Vai tu patiesi nevienu tur neesi ņēmis uz grauda? Dod goda vārdu!" Ko varēju atbildēt? Dzīve katram dzejas darbam dod vielu, bet šoreiz „Vilku valdnieku" attiecinājis uz sevi cilvēks, kas man nekad nav bijis prātā. Lai revanšētos, jāpastāsta, ka manu rakstnieka gaitu sākumā kāda dāma mani vajāja ilgāku laiku par dzejoli, kas bija iespiests „Jaunākajās Ziņās." Viņas iedoma bija secinājusi, ka dzejolis viņai veltīts. Nezināmā pielūdzēja bombardēja mani ar rozēm, kaut nebiju tās pelnījis. Tāpat Šāberts nebija pelnījis aizvainotā tautieša īgnumu.

Arī nepatīkamas atmiņas kādreiz var sagādāt jautru omu. Dzīve ir visattapīgākā scenārija autore, bet pārpratums vislabākais režisors.

Pirmajā vakarā Ņujorkā mani bija nobiedušas divas atziņas, kuŗas arī vēlākā ceļojuma laikā nevajadzēja grozīt: tautieši Jaunajā pasaulē ir iecietīgāki pret citu ieskatiem, kas nesaskan gluži ar viņu domām, un neuztraucas tik daudz, ja kāds Latvijā apmeklējis radiniekus un paziņas. Kā vērā liekamu parādību iegaumēju arī to, ka Ņujorkā latviešiem ir gan trīs luterāņu baznīcas un trīs mācītāji, bet tikai viena draudze.

Nē visi tikumi trimdā ir maitājušies, ne visi attāhumi, kas liekas nepārvarami, īstenībā ir tik lieli, kā mums sākumā šķiet. Un ja tuvinieku vai draugu starpā pārtrūkst sakari, kuŗi dzīvo dažādos kontinentos, tad nevainosim tik daudz ģeografiskos plašuma un gaŗuma gradus kā paši savu kopā turēšanās gribu. Tā būtu uzasināma.

Ikdienas darbi prasa no mums daudz, dažkārt pat pārāk daudz, bet palaikam būtu atlicināmi brīži, ja arī ne apciemojumiem, tad vismaz vēstulēm, kaut, protams, arī atjautīgākā un sirsnīgākā vēstule nevar aizstāt draudzīgu dialogu un rokas spiedienu. Ļoti bieži notiek, ka tieši tai brīdī, kad vēstule jau nosūtīta, galvā pavīd doma, kuŗa varētu iepriecināt aizjūras radinieku vai draugu, kas desmitiem gadu nav redzēts, bet tad ir jau par vēlu. Izdevība palaista...

Iemiegot domāju, ka jāatceras, ko redzēšu sapņī, pirmo nakti pavadot Longfelovā, Valta Vitmena un Edgara Po zemē, bet, kad mājastēvs mani, pavēris durvju spraugu, saulainā rītā modina, esmu tā gulējis, ka neatceros nekā.

Pēteris Aigars

LASĪTĀJU VĒSTULES

PRETIM APSKUMAM?

Daudzus gadus kultūras darbinieki, skolotāji un apgādu vadītāji bažījās par latviešu trimdas grāmatniecības apsikumu. Jaunā paaudze nelasa nemaz, vidējā — pa druskai, vecā — izmirst. Līdz šim akumjio pareģojumi tomēr nav piepildījušies. Mūsu grāmatniecība joprojām turas. Iznāk saturīgas, apdarē glītas grāmatas. Tās pērk, un liekas, izdevējiem arī par tām nav jāpiemaksā. Lai minam lielās Latvijas vēstures, ģeogrāfijas, kopoto rakstu komplektus, „Novadu tērpus" u. c. Vesela virkne atmiņu grāmatu nāk tirgū, un tas ir labi. Strēlnieku cīņas, atbrīvošanas karš. Demokratiskās Latvijas laika darbinieki aiziet viens pēc otra, un katram no viņiem līdz aiziet šī laikā notikumu norise, ja tā nav laikus dokumentēta. Vēl joprojām netrūkst dzejoļu krājumu, kaut te dažkārt autoriem nākas piemaksāt pie grāmatu izdošanas. Dzeja jau vienmēr iznāca nelielā eksemplāru skaitā — tikai aprindām, kas to spēja saprast un izjust.

Vērojot pēdējā gadā lasīto un arī rakstnieku cēlienos dzirdēto prozu, lēnām tomēr jākļūst pesimistam grīboī vai negriboī. Maizes darbā nodarbinātais rakstnieks vairs nespēj veikt lielus prozas darbus. Tam nākas apmierināties ar skicēm, miniatūrām un humoreskām, kas neprasa pamatīga, rūpīga darba. Vislielākais trūkums jūtams romāna un drāmas laukā, arī jau stāstniecībā. Drīz var pienākt laiks, ka latviešu grāmatai oprojām netrūks lasītāju, bet gan — dabu. Tā ir bēdīga parādība, kuŗā noteikti nevaram vainot rakstnieku, kas maizes darbā noguris, nespēj vairs veikt lielākus darbus. Vecie, uzkrātie sižeti visi izmantoti, jaunu novērojumu sistēmatiskai krāšanai trūkst laika un spēka.

Ko varam darīt, lai šo procesu novērstu vai vismaz palēninātu? Ne jau rakstnieku cēlienu dalībnieksus uzskatot par tādiem, kas sevi un savas grāmatas grib tikai reklāmēt kā preci un kuŗiem par to būtu vēl jāpiemaksā. Šāda doma liekas kā joks, un tomēr to izteikuši nopietni nemami laudis. Lai iespējamību robežās varētu uzturēt rakstnieku radīšpējas, mums būtu jāiet pretējā virzienā. Lielajām organizācijām un dažādām biedrībām, literārus sarīkojumus organizējot, jāpatur prātā, ka autoriem jāmaksā cela nauda un minimāls honorārs. lai tie varētu atsaukties uz aicinājumu lasīt kādu no saviem darbiem. Tālāk — laikrakstiem, žurnāliem un citiem periodiskiem izdevumiem vajadzētu apsvērt, vai nav iespējams paaugstināt rindu honorāru par iespiestajiem darbiem. Organizācijām, kuŗas godalgo literārus darbus, jau iepriekš būtu jāapdomā, vai tagad svarīgāk godalgot literārus meklējumus un jaunu ceļu staigātājus, kuŗu darbus caurmēra lasītājs nemaz nevar saprast, jeb vai nebūtu labāk godalgot konvencionālos darbus ar augstu kvalitāti, kuŗi pēc tam avīzu publicitātes rezultātā labi pārdotos un būtu liels guvums latviešu grāmatas cienītājiem. Pēdējos gados gandrīz bez izņēmuma godalgas piespriestas par literāriem meklējumiem, kas vecākās un vidējās paaudzes lasītājiem liekas juceklīgi murgojumi. Nenoliedzot literāru meklējumu un jaunu ceļu gājēju nozīmi — bez tiem nekas neaugtu un neveidotos — tomēr gribētos, lai vismaz godalgotu un vērtētu tikai viena, īpaši šim nolūkam dibināta godalgošanas komisija.

Mēs varam būt laimīgi, ka mums līdz trimdā devās daudzi ievērojami dzejnieki un prozisti. Skatīsimies uz viņiem kā uz lāpu nesējiem, mūsu latvietības uzturētājiem. Tikai tā varēsim viņos uzturēt spēku un prieku strādāt.

Orions

☆

KAUNS! TOMĒR — UZ PRIEKŠU!

Ar lielu nepacietību gaidīju Kanadas DV izdoto otru skaņu plati ar karavīru dziesmām. Tā nu arī izmākusi jau krietni pirms Ziemsvētkiem, par ko paldies, jo plate dod labu iespēju iepriecināt vienu otru vientuļu bijušo cīnītāju.

Dauda par otru plati nav ko iebilst. Tā tehniski izdevusies ievērojami labāk nekā pirmā, arī tās saturs ir pieņemams, bet gan tikai līdz vietai, kur nobeigumā dzirdam „Pumpin' rasā..." orķestra izpildījumā. Ja šī skaņu plate būtu domāta tikai karavīru dziesmu dokumentācijai, to varētu pieciest, bet manuprāt, plate ir arī veltījums mūsu fiziskā karavīra piemiņai. Un tādā gadījumā šī dziesma vairs neiederas!

Jājautā, ko varam gaidīt trešajā latviešu karavīru dziesmu platē? Varbūt pat „Par-le-ū-ū-ū"? Arī tādas dziesmas mēs toreiz dziedājām. Ieteicu izķirties par karavīru dziesmu dokumentāciju vien, tad būs iespēja dzirdēt arī pikantākas dziesmas, piemēram, „Rozā biksītes" u.c. Nobeigumā grību izdevējiem teikt: „Kļūdās daritāji, bet nevis malā stāvētāji!"

Daudzu veco kanaku vārdā sveicu DV, krietnā darba daritājus. Tādēļ tikai uz priekšu, lai jo drīz varam klausīties arī trešo karavīru dziesmu plati!

J. L., Toronto

☆

VIENS JAUTĀJUMS

Kā klausītājs Ņujorkas 18. novembŗa sarīkojumā paklausīšu svētku runātāja J. Niedras uzaicinājumam: „Speak up, or shut up!" un uzstādīšu vienu jautājumu. Kādēļ svētku runātāji vairāk neizrāda un nesalīdzina praktiskās darbības iespējas Latvijas brīvības labā?

Runātājs lietoja piemēru par Kenci un Pāvulu, kuŗi, cietuma būri sēdēdami, sarunājuši iet rudzus plaut. Viņš ar to ilustrēja, cik tas ir neiedzīvotājiem, ka daži trimdinieki kal nacionālpolitiskus plānus, kuŗus nevar īstenot. Man arī liekas, ka īsplānos, kā tikt no būru laukā, nevis jānodarbojas ar kopības graušanu un rudru pīšušanu.

P. R., Ņujorkā

LATVIJA

94. N-RS. SESTDIENA, 1967. GADA 25. NOVEMBRIS

GALVENĀ REDAKCIJA TORONTO

Atbildīgais redaktors — Alfrēds Vinčels, 508 Palmerston Blvd. Toronto 4, Ont.; tālr. 531—4533;

Atb. redaktora vietniece — Silvija Amcāne, sasniedzama redakcijā, tālr. 465—7902;

Iekšlietu redaktors — Rūdolfs Noritis 1765 Victoria Park Ave., Apt. 307, Scarborough, Ont.; tālr. 759—8076;

Sporta redaktors — Valdis Teteris, 17 Chester Hill Rd., Toronto 6, Ont., tālr. 463—4226.

REDAKCIJA EIROPĀ:

Vācijā — Pauls Sīrante, 44 Münster/Westf., Von Einem Str.19

Redakcijai tiesības manuskriptus pēc vajadzības īsināt. Neizlietotos manuskriptus neuzglabā, bet uz vēlēšanos sūta atpakaļ, ja pievienota pastmarka (Kanadā) vai starptautiskais pasta kupons (citās zemēs). Ar autora vārdu vai iniciāļiem parakstītajos rakstos izteiktās domas ir rakstītāja personīgs ieskats un ne katrā gadījumā atbilst arī redakcijas viedoklim.

Abonēšanas maksa: ASV un Kanadā — par mēnesi $ 1.50; 3 mēn. $ 4.50; 6 mēn. $ 8.50; par gadu $16.00 Atsevišķa numura cena 20 centu.

Sludinājumu maksa: sludinājumu daļā 0 1.60, bet tekstā $ 3.20 — $ 6.40 par 1 collas slejas telpu.

SANDRA LAZDIŅA

U T S

STĀSTS

Aust rīts agrīnā pavasarī kādā lielā Vācijas pilsētā ziemeļos. Vāja rīta gaisma bikli lien ārā no tumsas, vēl kautrīgi slēpdamās namu pažobelēs un dārzu krūmos. Šur tur ielās, saplakušas kā vecas, izlubējušas sēņu galvas, rēgojas netīras sačākstējuša sniega kaudzītes. Šur tur mazos piemāju dārziņos, namu augsto sienu aizvēja pasargāti, krūmi jau izrotājuši savus zarus maigi zaļiem pumpuriem. Tie izskatās kā jautras acis, kas apsmej čaugano sniega atlikumu, kuŗa dienas jau skaitītas.

Pa tukšu un kapsētas klusuma pārņemtu ielu gausi velk nogurušus soļus kāda latviešu ģimene. Tie ir Laksiņi — Laksiņu Kristaps ar sievu Lieni un trim bērniem. Kā mudinādams, kā vilkdams ģimenes pēdējos spēkus aiz sevis. Kristaps iet pirmais. Viņa augumu spiež un gausos soļus vēl smagākus dara ar siksnām pa divi kopā sasieti un pār kamiešiem pārsviesti koferi. Viņam pie rokas tenteru tenteriem klumburo vecākais dēls Juris, kam uz muguras uzsiets mazs audekla maisiņš. Tāds pats maisiņš uz muguras Ilzei, kas turas mātei pie rokas. Mazais Mārcis, kam vēl nav četru gadiņu, ieķeries mātei mētelī no mugurpuses, stenēdams un īdēdams maisās viņai pa kājām. Brīžam viņš iegrūž savu galvu mātei mugurā un, pieriti atspiedis pret to, jauc viņas soļus, tā ka gandrīz jāklūp. Arī viņai ir maiss uz muguras, tik liels un smags, ka var to panest tikai salīkušā stāvoklī.

Tā viņi iet dzestrajā rīta agrumā pa spocīgi tukšo un kluso pilsētu. Tā viņi ir gājuši pa daudzām pilsētām lielajā Vāczemē jau ilgu laiku — varbūt veselu nedēļu, varbūt tikai sešas dienas, varbūt arī astoņas vai deviņas. Laiks sajucis.

Šķērsojot visu Vāciju, no krieviem bēgot, viņi bija gājuši kājām stundām un stundām bez pārtraukuma, dažreiz niknā kautiņā iespiedušies kādā pārpildītā vilcienā, līduši zem vagoniem, kad zemlidotāji raidīja nāvi vagonu logos, skrējuši svešu namu pagrabos un dziļās pazemes patvertnēs, kad lielās bumbas no gaisa postīja pasauli.

Naktīs viņi lāgiem bija gulējuši stindzīgi aukstos vējos uz staciju platformām, lāgiem aizvēruši acis dziļā snaudā, kājās stāvot, iespiesti ļaužu drūzmā. Ne dienas, ne nakts, ne laika . . . Tikai stundas un mirkļi aizvērtu acu, snaudiena murgu, nepārtrauktas briesmas un nogurums, nogurums. . . . Kādā gaisa uzbrukuma pānikā Kristapam saķīda rokas pulkstenis, un — laiks bija sajucis.

Tā nu viņi atkal iet pa kādu pilsētu. Nule ziemeļi sasniegti, varētu apstāties un atpūsties. Tik tālu krievi taču neatnāks! Ilze ir slima. Meitene kvēlo drudzī, un pēdējā dienā viņa vairs nejaudā plakstiņus pacelt. Viņa iet aizvērtām acīm mātei pie rokas. Arī Kristaps sāk sūdzēties, ka krūtīs kaut kas duroties un spēka vairs nemaz... nemaz...

„Šai pilsētā tad nu meklēsim kādu bēgļu nometni un paliksim. Redzēs, kas notiks turpmāk. Kam mums tā steigties? Šā vai tā nezinām, kurp iet," nolemj Laksiņi.

Viņi iet un iet. Kājas gandrīz vairs neklausa, bet pilsēta kā izmirusi. Neviena cilvēka, pat ne gaisa aizsardzības vīru! Kam pajautāt ceļu? Kas pateiks, kur atrodama kāda bēgļu nometne?

„Māmiņ, es vairs... nevaru . . ." šļupst aizvērtām acīm slimā Ilze, un palaidusi vaļā mātes roku, nosēstas turpat zemē uz ielas.

„Ak Ilzīt, meitiņ, celies augšā! Vēl druscin, mazdruscin saņemies! Gan drīz gadīsies kāds cilvēks, kam pajautāt ceļu, un tad tu tiksi gultā. Vai tu vari iedomāties gultu? Gultu ar palagiem, segām un mīkstu spilvenu zem galvas? Tu varēsi tur izstiepties un izplesties, cik gaŗi un plati tik gribēsi. Un tu varēsi saldi gulēt, cik ilgi gribēsi. Tu taču atceries, ka mums kādreiz bija gultas, kur gulēt. Būs atkal, Ilzīt, būs! Bet lai tiktu līdz tādai gultai, mums vēl jāiet, meitiņ, jāiet! Mēs nevaram šeit gaidīt, kamēr tu atpūties. Ja mēs te apsēstos, mēs neviens vairs nejaudātu pieceltīes. Tētis arī jūtas slims. Kristap! Juri! Pagaidiet!"

Liene notupstas, noņem Ilzei maisiņu no muguras un nosviež to ielas notekā. Tad piecelē meiteni un nostāda viņu uz pussalimušajām kājiņām.

„Tagad, Ilzīt, ieķeries manā mētelī abām rokām tāpat kā Mārcis! Vari arī piespiest galviņu pie manis tāpat kā Mārcis. Tā tev būs vieglāk, un gan es jūs kaut kā pavilkšu uz priekšu. Kad vairs nevarēšu — nometīšu arī savu maisu no muguras. Vai nu tik vien ir zaudēts'"

Un tā viņi atkal iet un iet. Nebūs vairs ilgi, kad viņi dabūs gultas kur gulēt. Dabūs! Tikai mākenīt, vēl mākenīt spēka vajag.

„Kristap, diez kādēļ šī pilsēta kā izmirusi? Nav nemaz tik agrs vairs. Gaisma jau labi sen kā uzaususi."

Tad viņi ierauga kādu vīru, kas grasās iegriezties tuvējā šķērsielā un tur varbūt pazust viņu acīm. Kristaps nokrata no savas rokas Juri un, piesteidzies svešajam vīram, uzzina, ka necik tālu ir kāda skola, kur bēgļi varot pārgulēt, un pilsēta tik tukša tādēļ, ka šai naktī bijis liels un ilgs uzlidojums. Nāves putni nākuši atpakaļ vairākiem lāgiem, bet drausmīgo kravu bēruši kaut kur pamalēs. Vēl neviens nezinot kur, bet — lūk! visapkārt pilsētai redzami dūmi. Tikai rītam iestājoties, plēsīgie putni aizlidojuši, un cilvēki nu devušies uz mājām gulēt.

Nakts? Rīts? Diena? . . . jā, laiks ir sajucis arī citiem.

☆

Arī bēgļiem ierādītajā skolā visi guļ, kad tur ierodas Laksiņu ģimene. Tikko pārkāpuši sliekšņim, visi trīs bērni sagumst kaktā uz grīdas, kamēr Kristaps un Liene uzmodina pie galda krēslā iesnaudušos bēgļu patversmes vaditāju.

Laksiņiem ierāda vienu gultu divstāvenī lielā istabā, kas pilna tādām pašām gultām jeb lāvām un gulētājiem — vīriešiem, sievietēm, veciem, jauniem un maziem bērniem. Gaiss dažādu smaku pilns. Divstāvenus vienu no otra šķir tik šaura eja, ka pa to tikko var staigāt cilvēks, lai tiktu savā gultā.

Laksiņu kaimiņos augšstāvā krāc kāds ar bārdu apaudzis vīrs vaļēju muti, bet apakšējā gultā šķērsu salikts cilvēcīgu radījumu ņudzeklis. Liene izberž miegainās un nogurušās acis, jo gribas saprast, kas un kā tur īsteni ir. Kad labi apskata, tad ideja sāk rasties: tur dziļi un saldi aizmigušiem pēc nakts briesmām vajag būt sešiem bērniem, jo Liene var saskaitīt sešas galviņas, visas gaišmatainas un cirtainas. Par rokām un kājām nekā nevar izprast, kas pie kuŗas galviņas pieder, nedz pēc tām varētu saskaitļot gulētājus, jo tās atmetušās visos virzienos dažādos stāvokļos, gulētāju virsū un zem tiem. Gultas galā ar aizmigušo bērnu dīvaino mudžekli stāv atvāzts liels koferis, kuŗā, uz veļas gabaliem uzlikts, guļ apmēram sešus mēnešus vecs zīdainītis. Tam blakus, tāpat uz kailas grīdas, galvu pret gultas galu atslējusi, pussēdus, pusguļus aizmigusi pusmūža sieviete, laikam šo septiņu bērnu māte.

(Turpinājums seko)

Jānis Kadilis

DRAUD

ATMIŅAS PA

III

Nobeigums

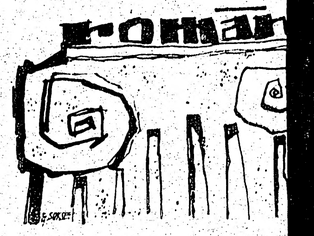
Un mēs atgriežamies. It 1966. gada 27. septembris, pagājuši aptuveni 8 gadi. Soreiz Romas stacijā mūs sagaida Olga viena pati. Niklāvs nejūtoties vesels, izlietā laikā viņam būtu bīstami. Bet rīt, pulksten divos mums paredzētas kopīgas pusdienas netālu no mūsu apmešanās vietas. Cerībā sastapt Niklāvu atspirgušu un labā formā dodamies pie miera.

Atceroties stipros iespaidus, kuŗus guvām pirmajā Sv. Pētera bazilikas apmeklējumā, otrā rītā steidzamies atkal uz Vatikānu. Un šoreiz piedzīvojam lielu vilšanos. Skaistais laukums bazilikas priekšā ir pilns ar tūristu autobusiem, iekšpusē pāris tūkstošu cilvēku. No sava troņa runā pats Svētais tēvs. Visa telpas vidusdaļa aizņemta ar soliem, kuŗi tur ierīkoti koncila vajadzībām, un norobežota ar sētiņu. Soli ir pilni, un liela drūzma arī ārpus žoga, turklāt daudzi staigā, pakļusām sarunājas. Pagrūti sadzirdēt pat pāvesta runu un svētību, kuŗu viņš beigās dod vairākās valodās. Arī Pieta norobežota ar prāvu koka žogu. Nelīdz Svētā tēva klātiene, svinīgā pacilātā sajūta vairs nerodas. Skats kļūst gaišāks, kad uzbraucam bazilikas jumtā, kura atrodas Vatikāna pasta iestāde, kur gar frontālo pusi paceļas monumentālie apustuļu tēli. No šejienes tālu pārredzama visa Roma.

Stundas paiet ātri, un drīz pienāk laiks doties uz norunāto satikšanās vietu — Piazza Pollarola, kuŗa no Vatikāna vieglī sasniedzama pa lielo Via Vittorio Emmanuele. Mēģinām ieskaidrot autobusa konduktoram vietu, kuŗā mums jāizkāpj, un liekas, ka esam sapratušies, bet viņš tomēr aizved mūs garām. Kad nonākam gala punktā, noplāta tikai rokas: Passato. Nekā darīt, ņemam taksi un braucam labu gabalu atpakaļ.

Priekšā, pie diviem kopā sabiditiem galdiem sēž jau Niklāvs, Olga, prof. Leons Ābolinš un viens italiešu mākslinieks, vārdā Džanini, tūlīt pēc mums ierodas Dr. Sika. Sasveicināšanās ar Niklāvu ir ļoti sirsnīga, tikai priecīgie izsaucieni nepadodas, kā vienam, tā mums kaut kā aizlūst balss. No pirmā acu uzmetiena manām, ka ar Niklāva veselību tiešām nav labi. Jau tā kalsnējs, viņš nu pavisam novājējis un liekas vairāk turamies ar gara nekā miesas spēkiem.

Brīdi ar mums pasēdējis, iebaudījis mazu maltīti un tikai lāsi viegla vīna, Niklāvs dodas jos, pa



(73. turpinājums)

— No ārzemju firmām, no ku valsts naudu iepirka mašīnas un fa Par to viņam tagad būs jāatbild.

— Arved, ko tu runā! Ja tas tā a bet tas nav tiesa. Es tikai saku bijis, tad — kāda par to bēda Vai Krievijas tiesas lauza galvu p franču vai angļu ministrs ņem ku

— Krievijas tiesa neinteresējas vīru. Par viņu interesējas Padomju

— Arveds pacēla balsi. — Un latvi viņš tādā veidā apzaga.

— Bet tas nav taisnība!

— To noskaidros tiesa. Bet tas santākais, ko tev gribēju stāstīt. ir tas, ka par viņu jau vairākus kaut pavisam cita satura — rakst zējais draugs.

— Draugs?

— Nevari uzminēt?

— Arved, nespīdzini mani. Ma nemaz nenesas mīklas minēt.

— Kājnieka vārdu kādreiz esi Ilgas acis ieplētās.

— Tas — suns! Nožēlojamais, tārps!

Arveda Pļavaskalna seja laistīj nāts kā pašreiz viņš sen nebija ju

TVIJA
AMERIKA

NA, 1967. GADA 25. NOVEMBRIS

REDAKCIJA TORONTO

— Alfrēds Vinčels, 508 Palmerston
tālr. 531—4533;

— Silvija Ancāne, sasniedzama redak-
2;

Rūdolfs Norītis 1765 Victoria Park
rough, Ont.; tālr. 759—8076;

dis Teteris, 17 Chester Hill Rd.,
463—4226.

AKCIJA EIROPĀ:

44 Münster/Westf., Von Einem Str.19

uskriptus pēc vajadzības īsināt. Ne-
neuzglabā, bet uz vēlēšanos sūta at-
tmarka (Kanadā) vai starptautiskais
nēs). Ar autora vārdu vai iniciāļiem
eiktās domas ir rakstītāja personīgs
umā atbilst arī redakcijas viedoklim.

SV un Kanadā — par mēnesi $ 1.50;
mēn. $.4.50; 6 mēn. $ 8.50; par gadu
16.00 Atsevišķa numura cena 20 centu.

sludinājumu daļā 0 1.60, bet tekstā
3.20 — $ 6.40 par 1 collas slejas telpu.

mek-
igātā-
ā lasī-
eb vai
venci-
valitā-
licitā-
os un
u grā
gados
dalgas
mek-
vidē-
as ju-
iedzot
nu ce-
m ne-
— to-
dalgo-
īpaši
lgoša-

ri, ka
audzi
bzisti.
uz lā-
s uz-
n vi-
strā-

rions

aidīju
skaņu
n. Tā
pirms
ies, jo
rieci-
šo cī-

av ko
evusies
nā, arī
et gan
eigumā
." or-

putni aizlidojuši, un cilvēki nu de-
ām gulēt.
? Diena? . . . jā, laiks ir sajucis arī

☆

ierādītajā skolā visi guļ, kad tur
ņu ģimene. Tikko pārkāpuši sliek-
bērni sagumst kaktā uz grīdas, ka-
un Liene uzmodina pie galda krēslā
ēglu patversmes vadītāju.
ērāda vienu gultu divstāveni lielā
na tādām pašām gultām jeb lāvām
— viriešiem, sievietēm, veciem, jau-
iem bērniem. Gaiss dažādu smaku
ņus vienu no otra šķir tik šaura eja,
var staigāt cilvēks, lai tiktu savā

iņos augšstāvā krāc kāds ar bārdu
vaļēju muti, bet apakšējā gultā šķēr-
ēcīgu radījumu ņudzeklis. Liene iz-
s un nogurušās acis, jo gribas sa-
kā tur īsteni ir. Kad labi apskata,
rasties: tur dziļi un saldi aizmigu-
ts briesmām vajag būt sešiem bēr-
var saskaitīt sešas galviņas, visas
un cirtainas. Par rokām un kājām
prast, kas pie kuŗas galviņas pieder,
varētu saskaitļot gulētājus, jo tās
os virzienos dažādos stāvokļos, gu-
n zem tiem. Gultas galā ar aizmigu-
ino mudžekli stāv atvāzts liels ko-
z veļas gabaliem uzlikts, guļ apmē-
ēnešus vecs zīdainītis. Tam blakus,
as grīdas, galvu pret gultas galu at-
tis, pusguļus aizmigusi pusmūža sie-
šo septiņu bērnu māte.

(Turpinājums sekos)

Jānis Kadilis

DRAUDZĪBAS GADI

ATMIŅAS PAR NIKLĀVU STRUNKI

III
Nobelgums

Un mēs atgriežamies. Ir 1966. gada 27. septembris, pagājuši atkal 8 gadi. Šoreiz Romas stacijā mūs sagaida Olga viena pati. Niklāvs nejūtoties vesels, izlet vēlā laikā viņam būtu bīstami. Bet rīt, pulksten divos mums paredzētas kopīgas pusdienas netālu no mūsu apmešanās vietas. Cerībā sastapt Niklāvu atspirgušu un labā formā dodamies pie miera.

Atceroties stipros iespaidus, kuŗus guvām pirmajā Sv. Pēteŗa bazilikas apmeklējumā, otrā rītā steidzamies atkal uz Vatikānu. Un šoreiz piedzīvojam lielu vilšanos. Skaistais laukums bazilikas priekšā ir pilns ar tūristu autobusiem, iekšpusē pāris tūkstošu cilvēku. No sava troņa runā pats Svētais tēvs. Visa telpas vidusdaļa aizņemta ar soliem, kuŗi tur iebūvēti koncila vajadzībām, un norobežota ar sētiņu. Soli ir pilni, un liela drūzma arī ārpus žoga, turklāt daudzi staigā, paklusām sarunājas. Pagrūti sadzirdēt pat pāvesta runu un svētību, kuŗu viņš beigās dod vairākās valodās. Arī Pieta norobežota ar prāvu koka žogu. Nelīdz Svētā tēva klātiene, svinīgā pacilātā sajūta vairs nerodas. Skats kļūst gaišāks, kad uzbraucam bazilikas jumtā, kura atrodas Vatikāna pasta iestāde, kur gar frontālo pusi paceļas monumentālie apustuļu tēli. No šejienes tālu pārredzama visa Roma.

Stundas paiet ātri, un drīz pienāk laiks doties uz norunāto satikšanās vietu — Piazza Pollarola, kuŗa no Vatikāna viegli sasniedzama pa lielo Via Vittorio Emmanuele. Mēģinām ieskaidrot autobusa konduktoram vietu, kuŗā mums jāizkāpj, un liekas, ka esam sapratušies, bet viņš tomēr aizved mūs garām. Kad nonākam gala punktā, noplāta tikai rokas: Passato. Nekā darīt, ņemam taksi un braucam labu gabalu atpakaļ.

Priekšā, pie diviem kopā sabiditiem galdiem sēž jau Niklāvs, Olga, prof. Leons Āboliņš un viens itāliešu mākslinieks, vārdā Džanini, tūlīt pēc mums ierodas Dr. Sīka. Sasveicināšanās ar Niklāvu ir ļoti sirsnīga, tikai priecīgie izsaucieni nepadodas, kā viņam, tā mums kaut kā aizlūzt balss. No pirmā acu uzmetiena manām, ka ar Niklāva veselību tiešām nav labi. Jau tā kalsnējs, viņš nu pavisam novājējis un liekas vairāk turamies ar gara nekā miesas spēkiem.

Brīdi ar mums pasēdējis, iebaudījis mazu maltīti un tikai lāsi viegla vīna, Niklāvs dodas mājup, bet mēs pārējie vēl kādu laiku kavējamies. Šī ir tā pati vieta, kuŗā pirms divi gadiem svinēta Niklāva 70. dzimšanas diena un kuŗā Vašingtonas un Nujorkas draugi sveicienus, adreses un balvu bija nodevuši Fridrichs un Mirdza Igali. Tā ir viņa pagrabam līdzīga telpa ar velvētiem griestiem, ar dažām sienas gleznojumu atliekām, ar atklātu ieeju un dažiem galdiņiem ārpusē, ar labu virtuvi blakus telpā. Liekas, īsti Niklāva gaumē.

Vēlāk Olga aicina mūs apskatīt viņu jauno dzīvokli, kuŗu nesen noīrējuši, šoreiz jau jaunākā pilsētas daļā, turpat blakus Vittorio Emmanuele ielai, apm. 20 minūšu gājienā no mūsu trato-rijas.

Niklāvs sagaida mūs dzīvojamā istabā pie atvērta loga, rādās itin žirgts un labā omā, piedalās sarunās, pat pajoko. Prof. Āboliņš sagādē pārsteigumu, nolasīdams Niklāvam veltītu dzejoli un paskaidrodams, ka tas esot pirmais tādš gadījums viņa mūžā. Tas, protams, ienes mazu jautrības dzirkstī. Drīz tomēr Niklāvam jāiet atpūsties. Uzrakstām vēl kopīgu kartīti Muditei Austriņai ar humoristisku Niklāva piebildumu, tad atvadāmies.

Kad pienākam otrā dienā, Niklāvs, kaut gultā gulēdams, ir visai dzīvs un runīgs. Interesējas par starptautisko skulptūru izstādi Rodēna dārzā Parīzē, no kuŗas esam atveduši līdz labi ilustrētu katalogu. Viņš priecājas par jauno dzīvokli, īpaši par karsto un auksto ūdeni, kas palaižams no visiem krāniem. Nebūšot vairs arī augstu jākāpj (dzīvoklis ir otrā stāvā). Te varēšot labi strādāt. Un veicamu darbu un nodomu ir daudz, tai skaitā ideja par otras grāmatas publicēšanu.

Pēc šī apciemojuma mums uz dažām dienām jāaizbrauc. Kad 4. oktobrī atgriežamies, Olga stāsta, ka Niklāvam pēkšņi kļuvis daudz sliktāk, bet nupat atkal ejot uz labo pusi, kaut ārsts vēl nākot divreiz dienā. Tai pašā vakarā apciemojam Niklāvu vēl trešo un pēdējo reizi. Kaut manāmi vājāks, viņš tomēr cenšas parādīt labu garastāvokli. Bet kad paliekam uz brīdi divi vien, nav vairs daudz ko teikt, un acīs pamirdz asaras. Ārsts, kas ienāk vēl mūsu klātienē, tomēr teicis, ka pēc pāris nedēļām cerot dabūt vīru atkal uz kājām. Lai jau Dievs dod, nodomāju. Ierakstu vēl savu „pantu" viesu grāmatā, tad vēl viens rokas spiediens, durvīs vēlreiz apsāļos, pamājam viens otram ar roku: ar rivederci! Bet šis „rivederci" vairs neiznāk: 14. oktobrī, kad esam jau mājās, pienāk ziņa, ka Niklāva vairs nav.

Vairs nav, tikai teiksmainais jātnieks vēl vienmēr traucas pretim neredzamam mērķim un nebeigs trauktīties nekad, kamēr vien cilvēka gars nebeigs risināt savas esības un mūžības miklas un mākslinieciski tvert tās apjaušamos veidolos.

Valentīne Hermane

NEREDZAMAIS SPĒKS

Vakar svelmains ,
Šodien maigs,
Kāds gan rītdien
Būs tavs glāsts?

Vai tu brāzmā
Viesulainā,
Tālē aulojot,
Elpu rausi ciet?

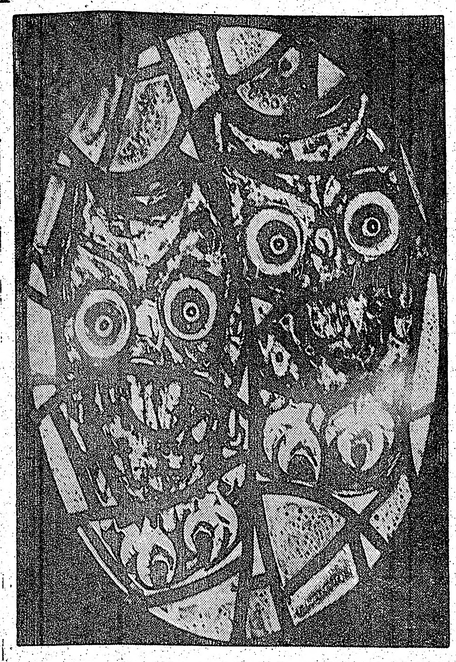
Jeb būs rāma, klusa,
Tavu vēsmu dusa,
Smilgas skaras čukstu
Sevī aijājot?

Vakar svelmains,
Šodien maigs,
Rītu mīnams, nezināms
Paliek vēja glāsts.

Sirdij radniecīgs
Ir tavs noslēpums:
Svelme, rāmums, dusa,
Mūžīgs mīnējums.

Tālivaldis Ķīķauks

Simplex Munditiis



Valijas Mērnieces stikla gleznojums „Draudzība". Šis melnbaltais attēls parāda darba formu un veidu, bet neparāda to krāsu efektu, kāds parādās, to skatot izstādē. Foto: J. Liģers

Ar šādu nosaukumu latviešu māksliniece Valija Mērniece bija apzīmējusi kādu no saviem izstādē izstādītajiem darbiem, un šis Horācija teiciens būtu tulkojams ar „eleganta vienkāršība", un tā savā ziņā raksturo glezmotājas mākslinieciško ievirzi.

Toronto W & W mākslas galerijā izstādītie 39 darbi, galvenokārt šaniski ošļ darināti audekli, sižetos rāda kluso dabu, puķes un ainavas, uzrādot gan kolorita, gan kompozicijas hegemoniju. Formātos būdami mērenī vidēji, darbi ir iedalāmi vismaz četrās katēgorijās: brūngani - zeltaini - zilgani darinātā serija, Venēcijas sižeti ar zaļi brūnganiem krāsu kontrastiem; cinobera un zilā pretstatos darinātie neparasti košie darbi, kuŗos raksturīgi ir ziedu motīvi. Beidzot vēl jāpiemin vitringlezniecības mēģinājumi, vietumis attēlojot putnu formas.

No pirmās katēgorijas darbiem, kas ir šķautnaināki, ir redzams formu sadars, kas mākslinieces rūp: tas ir formāls, bieži sarežģīts, stilizēts vidēji pastozi darināts stils, tuvojoties pilnīgai abstrakcijai, kā to redzam jau virsrakstā nosauktajā „Simplex munditiis", un īmponē ar drošām līnijām.

Venēcijas sižeti ir vairāk aizdūmoti, liegāki, ierodas atmosfāriska kvalitāte, un asās šķautnes izgaist: krāsu pretstati ir līdzsvaroti, līniju raksts vieglāks, tažu, formas tuvāk aplūkojot, tās vēl arvien patur savu „gotisko" kvalitāti, uzsverot taisnes un nejēdzīgas līnijas. Šiem darbiem ir sava veida paralēlisms ar zelta nāmu periodu Gundegas Cennes darbos, kaut arī figurālā mākslā.

Taču viskošāk un visbrīvāk mākslinieces ota atplaukst zilisarkanajos audeklos, kas neviļus atsauc franču gleznieciības tradicijas: Matisu, Šagalu. Te mākslinieces ne vairs intelektuāli, bet vairāk intuitīvi darbojas pavisam lapidāri un pastozi izšauj cinobera raķetes, tās saturīgi atsvešot ar sarežģīto vai nu kobalta, vai ultramarīna zilo, kas ir gausžām grūts uzdevums, un to labi apzinājās mūsu vecmeistars V. Purvītis, brīdinādams savus audzēkņus: „Zilos un melnos lietojiet gaužām prātīgi!" (O. Saldavs „Vilhelms Purvītis"). Ar saviem košajiem puķu un ainavu motīviem mākslinieces primāro krāsu chromatismā tuvojas nelaiķa J. Tīdemaņa paletei, taču bez bravūras vairāk piegriežoties tiešī tīrajai gleznieciībai, bet neaiziedama no organisku formu kopuma. Tādēļ Mērnieces darbos ir mazāk metafiziskā skatījuma, sevī ietverti un izgudroti veidoli. Skatītājs var saskatīt labu daļu viegli sazīmējamu formu plaiksnīšanos, kas neizplēn faktūras un detaļu sīkumos. Vienkārša elegance labi raksturo šo visinteresantāko Mērnieces gleznošanas veidu. Mākslinieces vitringlezniecības darbi ir mazi formātā, raksturo materiāla lietošanas prasmi, taču neuzrāda tādu telpisku dinamiku, kāda ir viņas gleznās.

Izstādes atklāšanas vakarā biju krietns skaits vietējo latviešu mākslinieku, šur tur pa kanadietim, un labai daļai atnācēju rokās mirgoja dzirkstvīns, par kuŗa rūpīgu ieliešanu bija rūpējies rakstnieks un agrākais redaktors A. Kundrāts. Ievada runā kāds pagāra auguma kanadietis atgādināja, ka Kanada ir jauka valsts un cik tai svarīgi ir iecelotāji, it sevišķi tādi, kas darbojas mākslas laukā.

Eduards Ramats

Divi koncerti Čikagā

MASU GŪTBERGU DUOKLAVIERU UN LĀČPLĒSIU DIENAS KONCERTS

Pianistes Ingrīda un Karīna Gūtberga spēlēja uz vienām klavierēm, kas apzīmējams par četrrocīgu klavierkoncertu. Ierobežotā skāla kā vienai, tā otrai spēlētājai ar roku krustojumiem nelāva izvērsties vēlamajā plašumā, bet daži pārkārtojumi un spēles rutīna pavēra iespējas pārvarēt arī plašākus pasāžu skrējienus un pedālizāciju.

Programmas pirmajā daļā bija vācu romantiķi — Šūmans ar pieclām polonēzēm; Šūberts ar „Fantaziju" un Brāmss ar populārām ungāru dejām. Šo darbu pārkārtojumi četrrocīgai spēlei bija visai iespaidīgi atskaņojumā un labi izcēla vadošos motīvus kā prīmas (Ingrīda), tā sekundas (Karina) spēlē, kas precīzi sakļāvās ritmā un harmoniskos audos. Aizraujoši skanēja Brāmsa ungāru dejas.

Par šīs romantiskās gaisotnes Pulēna „Sonāta" (1918) likās diezgan skabargaina, īpaši ievadā. Techniski grūti veicamais atskaņojums bija rūpīgi sagatavots un atbilstoši izcēla abu māsu briljanto spēles techniku. To pašu varam attiecināt uz A. Žilinska „Draudzības valša" atskaņojumu. Skaisti izcēlās valša vadmotīvs kā vienas, tā otras partneres pirkstu veiklībā. Daudz dinamisku akcentu bija A. Skultes „Meiteņu dejā".

Iespaidīgi izskanēja Rachmaņinova četrdaļīgā „Svīta op. 11.". Netrūka viegla piesitiena un aizrautības.

Koncerts bija labi apmeklēts.

☆

Atzīmējot Lāčplēšu dienu, DV apvienība Čikagā koncertēt bija aicinājusi nesen dibināto Klīvlendas ansambli Tēvzeme. Ansambli ir astoņas balsis (dubultkvartets) labskanīgiem balsu tembriem, kas disciplinētā kopdziedājumā Edvīna Stelmaņa vadībā sniedza iespaidīgu dziesmu saturа tulkojumu.

Programmai bija izvēlētas pazīstamas dziesmas par tēvzemes mīlestību un tautmelodiju sabalsojumu. Dziesmu iestudētājs un vadītājs Edvīns Stelmanis uzmanību pievērsis ritmiskam un harmoniskam veidojumam. Melodiskā noturība balsīs sniedz tiru intonāciju, ritmiskā precizitāte — skaidru dikciju. Tā tas veidojās visās atskaņojamajās dziesmās.

Koncertu ievadīja ar J. Graubiņa „Daugavas vanagu dziesmu" (V. Plūdons) V. Treimaņa klavieŗpavadījumā. Himniskā izskaņa radīja dziļu iespaidu, ko šoreiz apliecināja ilgstošs svētsvinīgs klusums.

Sekoja Br. Skultes „Dainu zeme" (L. Auza), kuŗas dziedājumā izcēlās pievilcīgie klusinātie toņi. H. Pavasara „Lāčplēša sauciens" iepriecināja ar precīziem ritmiem un skaidru dikciju. Pacilāti aizsālca I. Straumes „Pie Baltijas jūras". Dziesmu atkārtoja.

Daudz aizrautības dzirdējām E. Dārziņa „Pie tēvu zemes" un Br. Skultes „Aijā". Tāpat braši turējās V. Baštika dziesma „Latvijai". Tās harmoniskā apdare gan prasās pēc plaša sastāva. J. Norvila darbā „Pulkveža atgriešanās" (A. Eglītis) labu fonu ansambļa balsīm deva V. Treimaņa klavieŗpavadījums.

Niansēti, īpaši klusinātajos toņos, raisijās J. Vītola „Mežezers" (K. Skalbe) un E. Melngaiļa „Jūrnieku dziesma" ar diminuendo nobeigumā. J. Norvila „Balsis" pārsteidza ar presto tempu un raksturīgiem dinamiskiem akcentējumiem. Dziesmu atkārtoja.

Vītola, Norvila un Baštika tautmelodiju apdaŗu atskaņojumos pavidēja izteiksmīgs frazējums, balstīts uz labi izkārtotu elpu. Saistīga bija V. Baštika „Gara man šī naksniņa" ar tenora solo, kuŗu izteiksmīgi dziedāja Andris Ūdris. Straujā tempā, bet ar lielu noteiktību izskanēja E. Vīgnera „Strauja upe".

Aplausu vētra izraisīja vairākas piedevas ar Cimzes sabalsotām tautas dziesmām. Koncertu beidza ar H. Pavasara „Mazs bij tēva novadiņis".

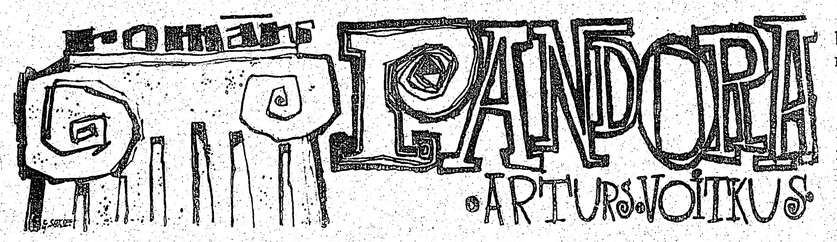
Apmeklētāju bija daudz un sumināJumi lieli.

AICINĀJUMS LĪDZSTRĀDNIEKIEM UN LITERĀTIEM

Lūdzam mūsu līdzstrādniekus un rakstniekus „Latvija Amerikā" Ziemsvētku un Jaungada numuram domātos darbus iesūtīt vēlākais līdz 10. decembrim.

Līdzīgi iepriekšējam gadam, lūdzam iesūtīt stāstus, noveles un līdzīgus darbus, kā arī pieteikt eventuālus romānus, kuŗus vēlētos publicēt mūsu laikrakstā.

LA redakcija



(73. turpinājums)

— No ārzemju firmām, no kuŗām viņš par valsts naudu iepirka mašīnas un fabriku iekārtas. Par to viņam tagad būs jāatbild.

— Arved, ko tu runā! Ja tas tā arī būtu bijis, — bet tas nav tiesa. Es tikai saku: ja tas tā būtu bijis, tad — kāda par to bēda tagadējai valdībai? Vai Krievijas tiesas lauza galvu par to, vai kāds franču vai angļu ministrs ņem kukuļus?

— Krievijas tiesa neinteresējas arī par tavu vīru. Par viņu interesējas Padomju Latvijas tiesa, — Arveds pacēla balsi. — Un latviešu tauta, kuŗu viņš tādā veidā apzaga.

— Bet tas nav taisnība!

— To noskaidros tiesa. Bet tas arī nav interesantākais, ko tev gribēju stāstīt. Interesantākais ir tas, ka par viņu jau vairākus materiālus — kaut pavisam cita satura — rakstījis tavs kādreizējais draugs.

— Draugs?

— Nevari uzminēt?

— Arved, nespīdzini mani. Man pašreiz prāts nemaz nenesas mīklas minēt.

— Kājnieka vārdu kādreiz esi dzirdējusi?

Ilgas acis ieplētās.

— Tas — suns! Nožēlojamais, sīkais, riebīgais tārps!

Arveda Pļavaskalna seja laistījās. Tik apmierināts kā pašreiz viņš sen nebija juties.

— Redzi, tā ir mūsu kādreizējo tā saukto augstāko aprindu nelāgākā īpašība: mēslos tie nekad negrib vārīties vieni paši; vienmēr tiem vajaga kompānijas. Hehehe!

o
o o

Oktobŗa sākumā Uldis iebrauca Rīgā darbu meklēt. No miertiesneša amata viņu atcēla tūlīt pēc tam, kad Maskavā bija nospēlēta izrāde par Latvijas tautas pārstāvju lūgumu Latviju ieskaitīt padomju republiku pulkā. Kādu laiku viņš ar Moniku un bērnu uzturējās Birņos, bet jaunais rentnieks, kas Birņus bija pārņēmis pēc Rotbauma aizcelošanas, izturējās tik naidīgi, ka Uldis atzina par pareizāku mēģināt iepļūst Rīgas daudzo iedzīvotāju masā. Ja nauda būtu palikusi agrākajā vērtībā un cenas nebūtu nejēdzīgi saceltas, viņi būtu varējuši kādu laiku iztikt no ietaupījumiem, bet pāris mēnešu laikā tie bija kļuvuši nabagi. Bija jāmeklē darbs, bet to agrākajam tiesnesim dabūt nebija lielu cerību.

No stacijas Uldis piezvanīja Brunim. Brunim paša kabinets bija nacionālizēts, un viņš tagad strādāja zobārstniecības poliklīnikā.

— Cikos tu beigsi? — Uldis tālrunī savu vārdu neminēja.

— A, tu! — Brunis kļuva priecīgs, Ulža balsi pazinis. — Sešos. Satiksimies?

Viņi norunāja satikties pie Lielā pulksteņa. Uldis tur ieradās pirmais.

— Darbu? — Brunis domīgi vilka. — Tu jau, brālīt, nekā kārtīga strādāt neproti. Bet vai tu negribi pievienoties mežinieku grupai?

— Pazust?

— Nē. No mūsu konventa daži noorganizējuši mežstrādnieku arteli un tagad pie Cēsīm izcērt mežu. Nopelnot labi, un neviens tos netramdot. Nopērc cirvi un brauc prom. Es tev adresi iedošu.

— Un Monika? Birņos es viņu negribētu atstāt.

Brunis pakasīja aiz auss.

— Rīgā tagad grūti pierakstīties. Ar istabu vēl kaut kā, bet policijā pieraksta tikai tos, kas te strādā.

— Vai tu nevari viņu pieņemt sev par asistenti?

— Es?! Man, draudziņ, tur pašam dienas skaitītas. Ja es kādu ieteikšu, tad drošs, ka to nepieņems.

Viņi gudroja šā un tā; staigāja pa agrāko Brīvības bulvāri garām Brīvības pieminekļim un mēģināja atrisināt gandrīz neatrisināmo mīklu. Beidzot, kad tie atkal gāja gar vācu sūtniecības ēku, Brunim iešāvās prātā negaidīta doma:

— Erika! Viņa tev varētu palīdzēt! Cik zinu, viņa vēl vienmēr strādā Utagā. Lai sarunā Monikai kaut fiktīvu nodarbošanos! Kā mums tas tūlīt neienāca prātā?

— Un dzīvoklis? — Uldis jautāja.

— Pie manis vairs nevar. Man jau salika visas istabas pilnas, tā ka pašam gandrīz atļautie deviņi kvadrātmetri neiznāk. Bet varētu apskatīties, vai nav kur citur. Pie Ilgas tu negribētu?

— Ilgas?

— Jā, Avotu Ilgas. Viņa, cik zinu, pagaidām savu dzīvokli saglabājusi diezgan tukšu, bet nav šaubu, ka tas tikai īsa laika jautājums. Vasarnīcu jūrmalā jau atņēma.

— Aivars nav atradies?

— Ir. Centrālcietumā. Ilga ik pa divi nedēļām drīkst iet un nodot sainīti.

— Arī sarunāties?

— Nē. Bet par sainīša saņemšanu dabū kvīti. Paraksts esot īsts.

— Ko tad dara Kājnieks? — Ulža domas pārmeta kūleni, runājot par Aivaru, viņš atcerējās baumas, ka to denuncējis Kājnieks.

— Ticis par saimniecības kadru pārzini Industrijas valdē, — Brunis īgni iesmējās. — Kā gan ne — Ulmaņa laika cietušais!

Nakti Uldis pārlaida pie Bruņa. Viņa dzīvokļa divās istabās bija ievietoti seši īrnieki — krievu profesors ar sievu. Pašam bija atstāta gala istaba, kuŗā tagad bez gultas bija sabīdītas arī pārējās Bruņa mēbeles. Brīvas telpas nepalika tikpat kā nemaz. Virtuvē saimniekoja krieviete.

— Kas viņš, mēsls, par profesoru! Labākā gadījumā — augstskolas politruks. — Brunis nicīgi saviebās, kad Uldis jautāja, kādus priekšmetus krievs augstskolā lasa. — Bet man nav iebildumu, ka par īrniekiem ielika krievus. Tie latviski nesaprot, un ja pie manis kāds atnāk, nav jāčukst. Citur nevar zināt, vai aiz sienas negadās kāds, kas katru vārdu aiznes.

Nākošajā dienā Uldis sameklēja malkas cirtēju arteļa laudis un sarunāja nedēļas galā braukt līdz uz mežu. Pēc tam viņš devās uz Utagu pie Erikas.

Erika bija pārvērtusies — no meitenes tapusi par sievieti. Vasaras raibumi no sejas bija nozuduši, reizē ar to viņa izskatījās gandrīz sveša. Mati bija gludi sasukāti, bet lūpu kaktiņos nopietnas, gandrīz sāpīgas rievas.

— Jūs, kungs? — Erika pa paradumam iesaucās, Uldi ieraugot; Birņos Rotbaums Uldi nekad citādi neapzīmēja. — Kāds man prieks! Jūs no Birņiem?

(Turpinājums sekos)

Vienas stundas alga Latvijai

(Pārnesums no 1. lpp.)

balsta abu zemju DV valdes, ziņoja E. Krūka un V. Hazners. Bez tam ASV DV savu gadskārtējo delegātu sapulci 28. un 29. aprīlī Milvokos izvērtīs par svinīgu jubilejas sarīkojumu, aicinot piedalīties arī iespējami plašu delegāciju no Kanadas. Tāpat ASV DV vāc īpašus līdzekļus, aicinot visus biedrus ziedot vismaz vienas stundas algu. Līdzīgu ieņēmumu šai sēdē pieņēma arī Kanadas DV zemes valde. Tāpat vienojās aicināt visas Kanadas DV nodaļas iesaistīties lokālajās Latvijas dibināšanas 50 gadu svinību rīcības komitejās, bet vietās, kur tādu nav, uzņemties iniciatīvu apstākļiem piemērotu sarīkojumu organizēšanā.

Kanadas DV delegātu sapulces laikā organizēs plašu salidojumu ar svinīgu jundu, teātŗa izrādi un citiem sarīkojumiem, aicinot piedalīties arī visus Lāčplēša kara ordeņa kavalierus. Salidojuma izkārtošanai izraudzīs īpašu rīcības komiteju, par kuŗas priekšsēdi apstiprināja Bruno Upānu.

Ar kādreizējo Kanadas parlamenta locekli A. Maloniju ievadītas sarunas iespēju noskaidrošanai par Latvijai veltītas pastmarkas izdošanu Kanadā, kā arī par īpašiem televizijas raidījumiem.

Kopīgi ar ASV DV zemes valdi radīs īpašas balvas aktīvākajiem darbiniekiem pretkomūnisma cīņas laukā, apbalvojot 2 darbiniekus ASV, bet pa vienam Kanadā, Austrālijā un Eiropā.

Līdzšinējās kaŗavīru dziesmu serijas ietvaros 1968. gadā izdos speciālu skaņu plati „Latviešu kaŗavīrs 50 gados" ar svinīgo jundu un Latvijas armijas dziesmām. J. Gailītis ziņoja, ka sarunās par filmas „My Latvia" izvietošanu kanadiešu filmu arhīvos National Film Board norādījis uz filmu institūtu Otavā, kas arī apsolījis to uzņemt savā katalogā. Divu filmu iegādei valde atvēlēja 80 dol.

LNAK izsludinājusi 1968. gadu par latviešu jaunatnes gadu, kam pievienojusies arī Kanadas DV valde. Plašākās pārrunās sēdē izskanēja doma, ka šai ziņā ar deklarātīvu pazinojumu vien nepietiek, bet jāuzņem iespējami plašākais kontakts ar aktīvajiem jaunatnes darbiniekiem un jārīko kopīgi sarikojumi dažādo problēmu iztirzāšanai un skaidrošanai, arī savstarpējai iepazīšanai un saprašanai.

P. Balodis pārrunās domāja, ka būtu lietderīgi apsvērt, vai latvieši nevarētu izveidot paši savu raidāmstaciju, jo tieši rēgulāru un patstāvīgu radioraidījumu trūkums visvairāk izjūtams mūsu nacionālās cīņas darbā. Šo domu sēdes dalībnieki principā atzina par ļoti nozīmīgu, bet DV organizācijai vienai tā nav īstenojama, attiecīgs ierosinājums būtu vadāms tālāk LNAK, pēc tam BPLA, bet nepieciešamo summu nespētu rast arī visas latviešu organizācijas kopīgi.

E. Krūka ziņoja par paveiktajiem priekšdarbiem DV organizācijas 25 gadu jubilejas sarīkojumam 1971. gadā. Kopīgi ar ASV DV valdi pašreiz izstrādā noteikumus balvu piešķiršanai mūzikā (1000 dol.), literātūrā (1000 dol.) un tēlotājmākslā (500 dol.). Sacensības izsludinās DV centrālā valde nākošajā gadā, bet balvas ieguvējiem pasniegs 1971. gadā jubilejas svinībās Toronto.

Sēdē bez abu zemju valžu priekšsēžiem E. Krūkas un V. Haznera piedalījās kādreizējie Kanadas DV zemes valdes priekšsēži K. Purmals, P. Balodis un V. Mukts, Kanadas vanadžu prece M. Jonāne ar sekretāri T. Gailīti. Kanadas valdes locekļi J. Gailītis, K. Benconis, R. Britāls, R. Bulte, R. Puriņš, A. Kvēps, A. Akmens un R. Norītis, apgāda vadītājs A. Ancāns, „Latvija Amerikā" atb. redaktors A. Vinčels, goda tiesas pr-dis P. Rudzītis, DV Toronto nodaļas pr-dis I. Zamlovskis un vairāki citi DV darbinieki.

Pēc sēdes visi dalībnieki vēl pakavējās kopīgās pusdienās un noskatījās J. Gailīša demonstrēto filmu par šāgada Kanadas DV jaunatnes un sporta svētkiem Sidrabenē. Par sēdes dalībnieku labklājību bija rūpējušās Toronto vanadzes.

R. N.

Hamiltonieši svin 18. novembri

Latvijas valsts neatkarības pasludināšanas 49. gadadienas svinīgais akts un koncerts Sheraton Connought viesnīcas Kristalla zālē Hamiltonā 18. novembrī bija pulcinājis ap 300 apmeklētāju. Labi izdevušos sarīkojumu kopīgi bija rīkojušas šogad prezidējošā DV nodaļa ar Latviešu biedrību un jaunatnes pulciņu Rota. Vakara norisi slavējami vadīja Biruta Upīte, bet klavierpavadījumus himnām veica Dzintra Reine.

Pēc karogu ienešanas un Kanadas himnas nodziedāšanas DV Hamiltonas nod. pr-dis E. Pulciņš īsā uzrunā angļu volodā iepazīstināja kanadiešu viesus ar Latvijas likteņgaitām. Pēc tam sarīkojuma norises vadītāja B. Upīte pieminēja latviešu kaŗavīrus un varoņus, suminot vienīgo Hamiltonas Lāčplēša kara ordeņa kavalieri Jāni Kapteini, kuram maza tautu meita pasniedza ziedus. Viešņa no Detroitas, dziedone Lilija Gleške, izjusti nodziedāja „Lūgšanu" no Jurjāna kantātes „Tēvijai".

Svētku runu teikt bija aicinātts laikraksta „Latvija Amerikā" atb. redaktors A. Vinčels no Toronto. Viņš uzsvēra, ka trimdā 18. novembris vairs nav prieka diena, kāda tā bija brīvajā Latvijā, bet būtu uzskatāma par pārdomu dienu, kad katrs sniedz atskaiti savai sirdsapziņai par to, vai darījis visu iespējamo, savas tēvzemes un tautas labā. Šai dienā pulcējoties svinību aktos, lai apliecinātu uzticību Latvijai, visiem tomēr jābūt vairāk domās pie tautas dzimtenē, kuŗa tikai klusībā drīkst 18. novembri pieminēt. Visiem kopīgi strādājot Latvijas labā, katram jāapzinās, ka vienīgi kopībā ir spēks, bet viss jāredz un jāvērtē reāli, nemānot sevi ar illūzijām. Ir labi saglabāt svešumā latviskumu un cīnīties pret asimilācijas draudiem, bet ko dos panākumi šajos centienos, ja pienāktu laiks, kad tēvzemē tikpat kā vairs nebūs latviešu? Tādēļ mūsu domām un darbiem galvenokārt jābūt veltītiem Latvijā palikušajai tautai, mazāk domājot par latviešības saglabāšanu svešuma dzīvē ilgiem gadiem, — norādīja runātājs, tūlit uzsverot: „Ne latviešības saglabāšana, bet brīvības atgūšana tautai ir galvenais svešuma latviešu uzdevums!"

Runas tālākajā daļā A. Vinčels atzina, ka t. s. plaisa starp veco un jauno paaudzi nav nemaz tik liela, kā mēdz apgalvot, jo neviena paaudze nav līdzīga iepriekšējai, bet uz mūsu 'aunatni svešumā iedarbojas apkārtnes nihilisms, kamēr vecā paaudze palaikam ir it kā sastingusi un neizprot jaunā laika prasības. Runātājs domāja, ka, dodot konkrētus un piemērotus uzdevumus, jaunatne ir iesaistāma latviešu organizāciju darbā, bet liekas, ka organizācijas nespēj atrast īsto pieeju jaunatnei, lai ar to kopīgi darbus veiktu.

Runātājs arī uzsvēra, ka ir aplami runāt par Latvijas pieminu vai Latvijas valstssvētku atceri, jo piemin tikai mirušos, bet Latvija nav mirusi, tā joprojām ir juridiski atzīta valsts, kuŗas neatkarība pašreiz varmācīgi pārtraukta, nevis likvidēta. Un 18. novembris nav Latvijas valstssvētku atcere, bet gan paši valstssvētki. Runājot par piemiņu un atceri mēs paši it kā aprokam Latviju, kaut tā nav mirusi. Pabeidzis runu ar citātu no Jāņa Jaunsudrabiņa „Piemini Latviju!", tā atgādinot, ka zaudējusi Latviju, mēs zudīsim arī paši, A. Vinčels aicināja valstssvētku draudzi šo patiesību iekalt sirdīs, vienojoties latviešu tautas lūgšanā „Dievs, svētī Latviju!"

Pēc Toronto cieminā runas vakara norises vadītāja B. Upīte pateicās Hamiltonas pilsētas galvam par atļauju šai dienā pie pilsētas valdes nama plīvot Latvijas karogam. Pilsētas galva V. Kops apsveikuma uzrunā atzina, ka Hamiltonas latvieši, kaut skaitā maz, pilsētai tomēr devuši daudz. Latviešu saimi sveica arī Kanadas parlamenta loceklis J. Makaluso, Ontario provinces parlamenta loceklis J. Smits, igauņu pārstāve Mia Kolsi un lietuviešu pārstāve Zita Prunska.

Skautiem un gaidām atkal iznesot karogus no zāles, koncertēja detroitietes Lilija un Laimdota Gleške. Soprāns Lilija Gleške meitas Laimdotas klavierpavadījumā klausītājus iepriecināja ar V Dārziņa, J. Kalnieša un J. Spalviņa četrām dziesmām un diviem meitas aranžējumiem, bet kontraltu Laimdota Gleške, pati koklējot pavadījumu, sniedza četrus savus tautas dziesmu aranžējumus. Abām dziedonēm nācās dot pa piedevai, saņemot pateicības ziedus.

Ar to Latvijas valstssvētku akts un koncerts bija izskanējis. Vakara otrā daļā notika Simtgades balle, kuŗu ievadīja ar polonēzi E. Breikša vadībā.

Baiba Šmite—Kalēja

LATVIJAS VALSTSSVĒTKI HAMILTONĀ

No kreisās: svētku runas teicējs A. Vinčels, lietuviešu pārstāve Zita Prunska, DV Hamiltonas nodaļas priekšsēdis E. Pulciņš, igauņu pārstāve M. Kolsi, Hamiltonas pilsētas galva V. Kops, sarīkojuma norises vadītāja B. Upīte un godinātais Lāčplēša kara ordeņa kavalieris J. Kapteinis.

Foto: J. Gailītis

Toronto latviešu kreditsabiedrība

Latvian (Toronto) Credit Union Limited

491 College St., Toronto 4, Ont.
Telef. 924-2775

maksā

4½% par noguldījumiem

Kreditsabiedrība izdara visas parastās banku operācijas, izsniedz aizdevumus, pieņem maksājumus par telefonu, elektrību, gāzes un ūdens lēsēm, izdara naudas pārvedumus un izsniedz ceļotāju čekus.

REIZĒ AR NAUDAS NOGULDĪŠANU VAI AIZDEVUMU IZSNIEGŠANU KREDITSABIEDRĪBA IZDARA DZĪVĪBAS APDROŠINĀŠANU LĪDZ $2000.00 vai $5000.00.

Birojs atvērts darbdienās no pl. 12—8 vakarā.

ANDREJSONS
APDROŠINA
463-7313

LATVIJAS VALSTSSVĒTKU AKTĀ TORONTO

Valstssvētku koncertā Veras Leinvēberes klavierpavadījumā dziedāja baritons Pēteris Geistauts (augšējā uzņēmumā pa kreisi), bet Hamiltonas jaunatnes pulciņa Rota meitenu sekstets (augšējā uzņēmumā pa labi) atkal iepriecināja ar tautas dziesmām. Uz skatuves no kreisās: Dace Kārkliņa, Inga Baumane, Māra Ezerkalne, Daina Trinīte, Ilze Intenberga un Skaidrīte Darkēvica. — Apakšējā uzņēmumā pa kreisi: svinīgā akta starpbrīdī trīs Lāčplēša kaŗa ordeņa kavalieri pārrunā kādreizējo cīņu gaitas; no kreisās igaunis B. Lēmans, A. Liepiņš un J. Lūsis. — Apakšā pa labi: Toronto pilsētas kontroliere Džūna Marksa, kas savu enerģiju ziedo pilsētas „slamu" likvidēšanai un labāku dzīves apstākļu radīšanu, pārrunās par koncertu ar LNAK valdes priekšsēdi J. Niedru (pa labi) un politiskās nozares vadītāju V. Upeslāci.

Foto: J. Liģers

Luga, kas jāredz un jāsekmē

Savā 9. darbības gadā, kas sakrīt ar Kanadas konfederācijas 100 gadu jubileju, Jaunkanadiešu teātris Toronto igauņu režiseŗa R. Andres vadībā iestudējis kanadiešu autora Robertsona Dēvisa (Davies) lugu „Fortune, my foe". Simboliski šī izrāde domāta kā jaunkanadiešu drāmatiskās māksias devums Kanadas simtgadei, bet šis lugas izvēlei piekrīt arī nacionāla un pretkomūnistiska nozīme, šoreiz pašu kanadiešu skatījumā. Tādēļ lomas galvenokārt uzticētas kanadiešu aktieŗiem. No latviešiem šoreiz „piedalās" vienīgi apgaismotājs Valdis Turķis un skatuves meistars Jānis Purēns.

Lugas pirmizrāde notiks 29. novembrī plkst. 8.30 vakarā Centrālās bibliotēkas teātrī (St. George un College ielu krustojumā). Izrādes turpināsies līdz 10. decembrim darbdienu vakaros, izņemot pirmdienas, bet svētdienās paredzētas dienas izrādes plkst. 4 pēcpusdienā. Ieejas karšu cena 2.50 dol., bet piektdienās un sestdienās 3 dol.; studentiem un skolēniem puscena. Biļešu iepriekš pasūtināšanas vai rezervēšanas 45 Donino Ave., Toronto 12 vai pa tālr. 485—7823.

Lugas autors R. Dēviss ir pazīstams kanadiešu žurnālists, kā arī stāstu, novelu un citu lugu autors, bet pašreiz darbojas par mācības spēku Master of Massey kolledžā, Toronto. Tā, vienmēr būdams ciešā saskarē ar cilvēkiem, prof. R. Dēviss ne tikai vērojis viņus dažādās situācijās, bet arī iedziļinājies pašreiz laikmetīgajos idejiskajos strāvojumos un bieži vien arī pretrunās. Ar vērienīgu skatienu un asu prātu viņš saskata šī laikmeta cīņu starp internacionālo komūnismu un tā mulsinoši maldinātājām idejām no vienas puses un tik bieži pārprastajiem demokratijas un brīvības principiem no otras. Reizēm nopietnā, reizēm satiriskā veidā sis sadursmes veido lugas „Fortune, my foe" sižetu un darbības kāpinājumu.

Ar šīs vērtīgās lugas iestudēšanu Jaunkanadiešu teātris teicami pakalpojis kā kanadiešu visumā bālajai drāmatiskajai mākslai, tā arī nacionāli idejiskā ziņā. Tādēļ, izrādes apmeklējot, arī latviešiem ieteicams aicināt līdz savus kanadiešu draugus un paziņas.

R. N.

TORONTO ZIŅAS

Pēc Latviešu kreditsabiedrības valdes priekšsēža J. Grīšļa nāves viņa pienākumus uzņēmies līdzšinējais priekšsēža vietnieks A. Rāviņš, kas jau agrāk bijis valdes priekšsēdis. Priekšsēža vietnieka pienākumus savukārt uzņēmies K. Boriss, bet pārējie valdes locekļi paliek līdzšinējos amatos. Valdē no jauna kooptēts līdzšinējais revīzijas komisijas loceklis A. V. Kānbergs.

TLB inženieru un techniķu kopas nākošajā referāta vakarā 8. decembrī plkst. 9.05 vakarā Latviešu namā inž. P. Černavskis runās par tematu „Ontario spēkstacijas". Referātu aicināti noklausīties visi interesenti. Kopas dzīves un darba dokumentēšanai valde iegādājusies īpašu albumu. Kopas biedri lūgti albuma iekārtošanai iesūtīt uzņēmumus, sevišķi no pirmajiem darbības gadiem. Materiāli iesūtāmi un tuvāku informāciju sniedz kopas preses referents O. Kļavenieks (254 Bain Ave., Toronto 6, Ont.; tālr. 466-0432).

Dr. arch. E. Janišs 6. decembŗa vakarā (laiks redakcijai nav paziņots) Vācu inženieŗu apvienības sarīkojumā Harmonie kluba telpās (410 Sherbourne St.) referēs par moderno architektūru.

Sv. Jāņa draudzes gadskārtējais Ziemsvētku tirdziņš notiks baznīcas telpās 2. decembrī no plkst. 10—6 vakarā. Bagātīgā izvēlē dāvanām būs dažādi latviski priekšmeti, daiļamatniecības izstrādājumi, rotas lietas, grāmatas; skaņu plates u.c. Dāmu komiteja gādājusi arī par loteriju un kafijas galdu ar cepumiem.

Latviešu nama valde sasauc visu akciju turētāju un organizāciju pārstāvju informātīvu sanāksmi 3. decembrī plkst. 5.30 pēcpusdienā Latviešu namā. Sanāksmes dalībniekus lietpratēju komisija iepazīstinās ar saviem atzinumiem par nama turpmāko apsaimniekošanu, vēlamajiem uzlabojumiem un citiem ieteikumiem. Akcionāru gada sapulce paredzēta 14. janvārī.

TLB sestdienas skolas vecāku sapulcē izraudzītā vecāku padome darbosies šādā sastāvā: priekšsēdis R. Kurzemnieks, sekretāre G. Rāviņa un telpu pārzinis Z. Egle, bet vecāku dežūras mācību laikā pārzinās V. Brumele un L. Černenoka. Vecāku padomē darbosies arī visu klašu pārstāvji — L. Kalniņa, M. Lejiņa, F. Pavasars, R. Ruģele, E. Nāgelis, A. Briede, E. Zūlis, V. Grimba, E. Lazda, A. Ozoliņa, M. Aldermane, M. Eglīte, I. Plaude, A. Kļaviņa, A. Plaude, V. Šnuciņa, J. Šmits, M. Kampe, A. Gaiķis un V. Pakalns. Par skolēnu cienastiem sarīkojumos rūpēsies L. Eikena, R. Gaile un M. Māliņa, bet par telpu dekorēšanu V. Klepers. Saskaņā ar skolas noteikumiem vecāku padomes pr. dis R. Kurzemnieks būs arī skolas padomes priekšsēdes vietnieks. Skolas padomi vada pārzine A. Martinsone.

Sv. Andreja draudzē māc. A. Čops kristījis Ingridu Dainu Treiju, Arvīda un Rutas meitu.

LNAK padomes vēlēšanās līdz 22. novembrim bija nodotas 710 balsošanas zīmes. Trīs pa pastu saņemtās aploksnes bija bez nosūtītāja adreses, tādēļ saskaņā ar vēlēšanu noteikumiem atzistamas par nederīgām. Visiem vēlētājiem ieteicams pirms balsošanas rūpīgi izlasīt vēlēšanu instrukciju, kuŗā publicēti kandidātu saraksti aizmugurē. Vēlēšanu komisija balsu skaitīšanu nolikusi 2. un 3. decembrī

KANADAS ZIŅAS

KIČENERA

Tērvetes (19.) vienības Kičeneras nodaļas skauti un Pērses vienības guntiņas kopā ar vecākiem 12. novembrī bija pulcējušies latviešu papildskolas telpās, lai atzīmētu Latvijas valsts dibināšanas 49. gadadienu un brīvības cīņas. Par vēsturiskajām 1918. un 1919. gada novembŗa dienām un Lāčplēša kaŗa ordeņa dibināšanu referēja skautu vadītājs Edm. Ozols, bet patriotiskus dzejoļus lasīja gaidu vadītāja S. Ozola.

E. O.

HAMILTONA

Izpildot Hamiltonas latviešu biedrības 16. jūnija ārkārtas biedru sapulces lēmumu par biedrības inkorporāciju, valde paziņo latviešu sabiedrībai, ka to izdarījusi: 21. oktobrī advokāts Šekters savā kabinetā pasludinājis un izsniedzis HLB valdei dokumentus, ka Ontario provinces valdība Hamiltonas latviešu biedrību likumīgi atzinusi, to inkorporēdama kā kultūrālu bezpeļņas organizāciju, izstrādādama biedrībai pieņemamu konstitūciju resp. noteikumus, uz kuŗiem pamatojoties, tā var darboties. Ar šo inkorporācijas aktu, apstiprinātas valdes amatpersonas: priekšnieks Aleksandrs Geske (162 E — 42nd St., tel. 385-1584), sekretārs Pēteris Zariņš (34 Stanly Ave., tel. JA 8-5464., kasieris Jūlijs Martinovs un biedrzinis Donats Skrūzmanis.

Kad 6. novembrī Hamiltonas apkārtnē atklāja briežu medību sezonu, mednieki no malu malām steidzās uz mežiem, lai pārbaudītu savu laimi, kā arī medību mākas. Līdz šim sekmīgākie mednieki bijuši J. Jaunzemis, Ž. Lapuķis, J. Žulerons un H. Leitis. Briežu mednieki no ziemeļiem vēl nav atgriezušies ar saviem lomiem.

Latviešu mednieku un makšķernieku klubs 25. novembrī plkst. 4 pēcpusdienā rīko groziņu vakaru ar filmas izrādi kluba mītnē Lielupē. Divas nedēļas vēlāk, 9. decembrī, notiks „tītaru" šaušana. Visi ir laipni ielūgti.

VINIPEGA

Līdzīgi iepriekšējiem gadiem, Vinipegas latviešu biedrības izdevums „Informātors" aicina tautiešus „atpirkties" no Ziemsvētku apsveikuma kartīšu sūtīšanas, šai vajadzībai paredzēto summu iesūtot biedrības sekretārei Ilgai Štauverei (73 Clayton Dr., Winnipeg 8). Ziedotāju vārdus kā „atpirkušos" no svētku apsveikumiem publicēs „Informātorā". Atpirkšanās pieteicama līdz 5. decembrim. Saziedotos līdzekļus nodos Vinipegas latviešu ev.-lut. Sv. Krusta draudzes svētdienas skolai.

Jauns saturs jaunos trauk

Milvokos rīkotajā Latvijas valsts dibināšanas atceres sarīkojumā Minesotas universitātes prof. Jānis Peniķis ap 300 apmeklētājiem teica: „1918. gada 18. novembri varam uzskatīt par pirmo cēlienu latviešu tautas politiskajā drāmā. Tas bija lielisks sasniegums tā laika apstākļos, bet to nevaram uzskatīt par noslēgumu. Ir jādomā par jaunām formām, kuŗās ieliet latviešu tautas brīvības ilgas. Nākotne piederēs tiem, kas jaunu saturu spēs ieliet jaunās formās!"

Savas runas sākumā prof. J. Peniķis norādīja: ja apstākļi nemainīsies, tad latviešu tauta dzimtenē jau pēc dažiem gadu desmitiem būs lielās briesmās sistēmatiskās pārkrievināšanas dēļ. Aiz humānisma saukļiem Pad. sav. izaugusi visreakcionārākā vara, kāda jebkad pasaulē bijusi. Taču ar šo varu ir saistīts mūsu valsts turpmākais likteņis. Ja 1917. gadā nebūtu notikušas divas revolūcijas, — teica runātājs, — tad iespējams, ka šobrīd mēs nepieminētu 1918. gada 18. novembri. Ja Krievijā nebūtu sabrukusi cara valdība, tad daudzas šai valstī iekļautās mazākās tautas nebūtu varējušas deklarēt savu valstisku neatkarību.

Paradoksāli, — tālāk uzsvēra prof. J. Peniķis, — ka boļševiku revolūcija, kuŗu pieminam kā latviešu tautas lielāko postu, reizē arī deva iespēju nodibināties neatkarīgai Latvijai. Esam nonākuši tādā stāvoklī, kādā bijām pirms 1918. gada. Ir jāsāk no

Valstssvētki

Likās, ka Latvijas valstssvētku svinības Grand Rapidos šoreiz bija guvušas it kā jaunu skaņu, kuŗu izjuta daudzie apmeklētāji, noklausoties divas jauniešu patriotiskās deklamācijas, Voldemāra Korsta svētku runu un jauktā koŗa dziesmas dir. R. Zuikas vadībā, kā arī priecājoties par izteiksmīgo skatuves dekorējumu.

Pēc dievkalpojumiem latviešu baznīcās 18. novembŗa vakarā un 19. novembŗa rītā svētku laicīgā daļa risinājās Latviešu biedrības namā. To ievadīja Latviešu organizāciju padomes pr-dis P. Golts ar uzrunu. Richards Bacāns deklamēja Andreja Eglīša „Es tēvu zemei noliecos", bet Lūcija Külniece — Veronikas Strēlertes „Augšāmcelšanās".

V. Korsta svētku runā nebija neviena izskaistināta val ar lieku patosu teikta vārda, tā bija labi pārdomāta, lietiška, mērķtiecīga un atbilda šāsdienas reālitātēm. Tādu grandrapidieši dzirdēja pirmo reizi. Runātājs uzsvēra, ka 18. novembris nav ne atceres, ne sēru, ne skaistu vārdu runāšanas brīdis, bet gan apņēmības un

Kad klau

LATVIJAS VALST

Liona nav lielākais latviešu centrs Francijā. Šai pilsētā latviešu skaits nepārsniedz trīs vai četrus desmitus, taču darbības ziņā tie pelnījuši atzinību, pat apbrīnu. Viņu dzīvi un centienus visvairāk raksturo ienkāršā sirsnība un kopīga darba prieks. Kaut bijušo kaŗavīru arī Lionā paliek arvien mazāk, vēl tomēr spēcīgi deg nu jau patālu pagātnē iegrimušo cīņu laikā saliedētā sirds degsme, kas saista šīs pilsētas latviešus ap vietējo DV nodaļu, kuŗu vada A. Lediņš. Aktīvi ir ne tikai nodaļas valdes locekļi, bet arī katrs biedrs, pat tautieši, kas DV saimei nav piebiedrojušies. Liekas, šis būs iemesls, kādēļ Lionas latviešu darbība nav apsikusi.

Latvijas valstssvētku atzīmēšanai DV Lionas nodaļa šogad bija izvēlējusies 11. novembri, jo tā ir ne vien tradiciju, bet vispār nozīmīga diena mūsu tautai. Bez tam, izvēloties svinībām Lāčplēšu dienu, Lionas sabiedriskajiem darbiniekiem dota iespēja piedalīties svētkos arī citos latviešu centros ,piemēram, Parīzē vienu nedēļu vēlāk.

Lionā valstssvētku svinības sākās ar māc. E. Lappuķes vadītu dievkalpojumu vietējā ev.-lut.

istauts (auģšējā uzņēmumā pa kreisi), iepriecināja ar tautas dziesmām. Uz Intenbergu un Skaidrīte Darkēvica. — pārrunā kādreizējo cīņu gaitas; no kontroliere Džūna Marksa, kas savu s par koncertu ar LNAK valdes priekš- Foto: J. Līgers

NTO ZIŅAS

abiedri- Grīšļa uzņē- ža viet- grāk bi- riekšsē- s savu- bet pā- k līdzši- jauna ijas ko- bergs.

echniķu vakarā vakarā rnavksis io spēk- ātī no- Kopas ntēšanai albumu. a iekār- nus, se- ības ga- un tu- kopas venieks 6, Ont.;

decem- ijai nav apvie- nie klu- ne St.)

ris Za- l. JA 8- artinovs krūzma-

miltonas medību alu ma- lai pār- rī medī- kmīgākie emis, Z. H., Lei- ziemē- s ar sa-

n maks- novembrī o grozi- ādi kluba dējas vē- „titaru" ēlīgti.

gadiem, bas izde- ina tau- Ziemsvēt- sūtīšanas, ēto sum- retārei Il- ton Dr., vārdus ētku ap- „Informā-

referēs par moderno architektūru.

● Sv. Jāņa draudzes gadskārtējais Ziemsvētku tirdziņš notiks baznīcas telpās 2. decembrī no plkst. 10—6 vakarā. Bagātīgā izvēlē dāvanām būs dažādi latviski priekšmeti, daiļamatniecības izstrādājumi, rotas lietas, grāmatas, skaņu plates u.c. Dāmu komiteja gādājusi arī par loteriju un kafijas galdu ar cepumiem.

● Latviešu nama valde sasauc visu akciju turētāju un organizāciju pārstāvju informatīvu sanāksmi 3. decembrī plkst. 5.30 pēcpusdienā Latviešu namā. Sanāksmes dalībniekus lietpratēju komisija iepazīstinās ar saviem atzinumiem par nama turpmāko apsaimniekošanu, vēlamajiem uzlabojumiem un citiem ieteikumiem. Akcionāru gada sapulce paredzēta 14. janvārī.

● TLB sestdienas skolas vecāku sapulcē izraudzītā vecāku padome darbosies šādā sastāvā: priekšsēdis R. Kurzemnieks, sekretāre G. Rāviņa un telpu pārzinis Z. Egle, bet vecāku dežūras mācību laikā pārzinās V. Brumele un L. Černenoka. Vecāku padomē darbosies arī visu klašu pārstāvji — L. Kalniņa, M. Lejiņa, F. Pavasars, R. Ruģele, E. Nāgelis, A. Briede, E. Zūlis, V. Grimba, E. Lazda, A. Ozoliņa, M. Aldermane, M. Eglīte, I. Plaude, A. Kļaviņa, A. Plaude, V. Šnucina, J. Smits, M. Kampe, A. Gaikis un V. Pakalns. Par skolēnu cienastiem sarīkojumos rūpēsies L. Eikena, R. Gaile un M. Māliņa, bet par telpu dekorēšanu V. Klepers. Saskaņā ar skolas noteikumiem vecāku padomes pr-dis R. Kurzemnieks būs arī skolas padomes priekšsēdes vietnieks. Skolas padomi vada pārzine A. Martinsone.

● Sv. Andreja draudzē māc. A. Čops kristījis Ingridu Dainu Treiju, Arvīda un Rutas meitu.

● LNAK padomes vēlēšanās līdz 22. novembrim bija nodotas 710 balsošanas zīmes. Trīs pa pastu saņemtās aploksnes bija bez nosūtītāja adreses, tādēļ saskaņā ar vēlēšanu noteikumiem atzīstamas par nederīgām. Visiem vēlētājiem ieteicams pirms balsošanas rūpīgi izlasīt vēlēšanu instrukciju, kurā publicēti kandidātu saraksti aizmugurē. Vēlēšanu komisija balsu skaitīšanu nolikusi 2. un 3. decembrī

torā". Atpirkšanās pieteicama līdz 5. decembrim. Saziedotos līdzekļus nodos Vinipegas latviešu ev.-lut. Sv. Krusta draudzes svētdienas skolai.

Jauns saturs jālej jaunos traukos

Milvokos rīkotajā Latvijas valsts dibināšanas atceres sarīkojumā Minesotas universitātes prof. Jānis Peniķis ap 300 apmeklētājiem teica: „1918. gada 18. novembri varam uzskatīt par pirmo cēlienu latviešu tautas politiskajā drāmā. Tas bija lielisks sasniegums tā laika apstākļos, bet to nevaram uzskatīt par nobeigumu. Ir jādomā par jaunām formām, kuŗās ieliet latviešu tautas brīvības ilgas. Nākotne piederēs tiem, kas jaunu saturu spēs ieliet jaunās formās!"

Savas runas sākumā prof. J. Peniķis norādīja: ja apstākļi nemainīsies, tad latviešu tauta dzimtenē jau pēc dažiem gadu desmitiem būs lielās briesmās sistēmatiskās pārkrievināšanas dēļ. Aiz humānisma saukļiem Pad. sav. izaugusi visreakcionārākā vara, kāda jebkad pasaulē bijusi. Taču ar šo varu ir saistīts mūsu valsts turpmākais liktenis. Ja 1917. gadā nebūtu notikušas divas revolūcijas, — teica runātājs, — tad iespējams, ka šobrīd mēs nepieminētu 1918. gada 18. novembri. Ja Krievijā nebūtu sabrukusi cara valdība, tad daudzas šai valstī iekļautās mazākās tautas nebūtu varējušas deklarēt savu valstisku neatkarību.

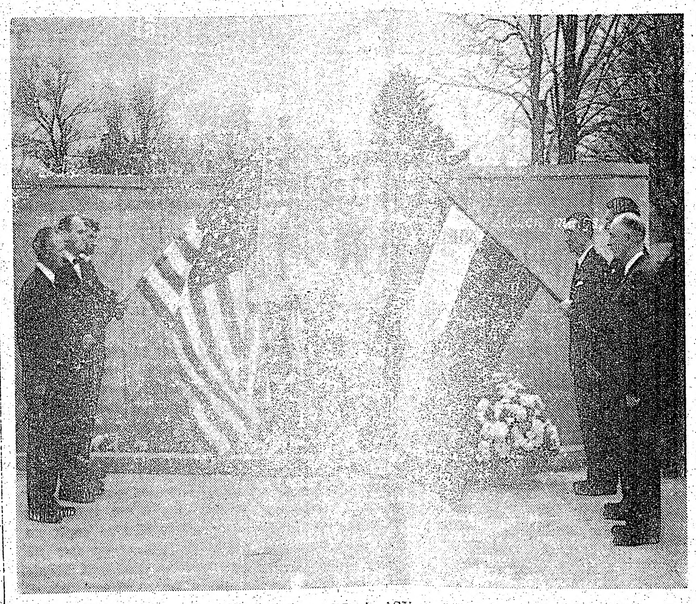
Paradoksāli, — tālāk uzsvēra prof. J. Peniķis, — ka boļševiku revolūcija, kuŗu pieminam kā latviešu tautas lielāko postu, reizē arī deva iespēju nodibināties neatkarīgai Latvijai. Esam nonākuši tādā stāvoklī, kādā bijām pirms 1918. gada. Ir jāsāk no jauna, un — ir laiks domāt, kā sāksim. Velti tērēsim laiku, ja skatīsimies tikai atpakaļ; ir jāskatās uz priekšu, uz apstākļiem, kādos varam domāt par brīvās Latvijas atjaunošanu. Pēc prof. Peniķa domām Eiropas apvienošanas centieni ietekmēs Austrumu un Centrāleiropas likteni un nākotni. Nacionālisms, par spīti uzspiestajai ideoloģijas glazūrai, ir spēks, kas tur nav salauzts, bet laužas uz āru. Šis laiks ir imperiju beigu laiks. Austrumeiropā ir iesācies pēdējās imperijas gals, un padomju varas pamatos radušās neaizcementējamas plaisas.

Īsu runas konspektu prof. J. Peniķis teica arī angļu valodā, lai runas saturā ieskatu gūtu arī cittautu viesi.

Sarīkojumu ievadīja prāv. B. Baginska lūgšana un Milvokos šogad prezidējošās organizācijas — DV apvienības prka V. Aparjoda uzruna. Latviešus sveica Milvoku pilsētas vecākā pārstāvis un lietuviešu un igauņu organizāciju vadītāji. Rakstveida sveicienus bija sūtījuši Viskonsinas gubernātors Novls (Knowles), senātors Proksmairs (Proxmire) un ASV tautas vietnieku nama loceklis Kl. Zablockis.

Sekojošajā koncertā piedalījās mineapolieši Jānis Zemjānis (vijole), Guna Kalmīte (klavieres) un visi trīs Milvoku koŗi diriģentu V. Aparjoda un E. Brusubārdas vadībā. Sarīkojuma norisi angļu un latviešu valodā vadīja Maija Peniķe.

—rē—



Pēc Brāļu kapu iesvētīšanas LKIA goda sardzē pie ASV un LKIS karogiem stāv (no kreisās) O. Viksna, V. Ābrams, A. Čukuls, J. Zikmanis, E. Kundziņš un J. Galiņš. Uzņēmumā redzamais ir oriģinālais pirms 50 gadiem dzimtenē dibinātās Latvijas kara invalīdu savienības karogs, kuŗu turpina lietot svešumā izveidotā Latviešu kara invalīdu apvienība. Foto: B. Rozītis

Iesvētīti Brāļu kapi svešumā

Vairāk nekā 100 dalībnieku, pulcējušies atklāsmē un iesvētīšanā netālu no Lāčplēšu kara ordeņa kavalieŗu kapsētā, bija ieradušies ne tikai no tās apkārtnes, bet arī no Čikagas, Klīvlendas, Vašingtonas, Toronto un citām vietām, 11. novembrī pulcējās vetešanu mitnē Rotā, lai piedalītos LKIA ASV izbūvējamo Brāļu kabiedrības J. Puriņš nolika vainagu, arī LKIA ASV valdes pr-dis E. Ancāns un T. Caure no studentu korporācijas Gaujmaliete. Iesvētīšanas ceremonijas nobeigumā 15 gadu vecais Gvido Ancāns nodeklamēja L. Breikša balādi „Brīvības pieminekli".

Svētku aktu pēcpusdienā Rotas sarīkojumu zālē ar uzrunu ievadīja LKIA ASV valdes pr-dis E. Ancāns, bet svētku runu teica Lāčplēša kara ordeņa kavalieris Dr. J. Puriņš, izceļot latviešu karaviru gaitas abos pasaules karos, pakavējoties pie Lāčplēša ordeņa vēstures un cildinot to viņu uzņēmību, kas svešumā izveidojuši Brāļu kapus. Māc. V. Rolle pauda pārliecību, ka latviešu pašreizējā paaudze nav mazāk patriotiska par, piemēram, Cēsu skolnieku rotas zēniem, kas brīvības cīņu laikā pametа skolas solus, lai aizstāvētu jauno valsti.

Lielo apsveicēju virkni ievadīja LKIS dibinātājs P. Līcis, uzsverot, ka latvieši par savu zemi cīnījušies gan strēlnieku rindās un Latvijas atbrīvošanas cīņās, gan arī otrā pasaules karā. Tālākajā norisē sveica archibīskaps A. Lūsis, no Ņujorkas latviešu ev.-lut. draudzes māc. R. Zariņš, no Vilimantikas draudzes un Latviešu leģiona mācītāja E. Kociņa Austrālijā māc. V. Rolle, no Latviešu juristu biedrības E. Kerno, apliecinot, ka Brāļu kapū izbūvē viss līdz šim noticis pareizi un likumīgi, no Čikagas vamagiem un vanadzēm V. Hermane, no studentu korporācijas Gaujmaliete T. Čaure un no LK IA Klīvlendas kopas J. Zikmanis, nododot čeku Brāļu kapu izbūves turpināšanai. Daudz bija arī rakstveida sveicienu, to vidū no Latvijas sūtniecības Vašingtonā vadītāja Dr. A. Spekkes, Latvijas diplomātiskajiem pārstāvjiem Rietumvācijā un Zviedrijā R. Liepiņa un J. Tepfera, BPLA un ALAs valdes pr-ža P. Lejiņa, Latvijas ev.-lut. baznīcas virsvaldes prezidenta P. Egliša, Plkv. Kalpaka bataljona valdes un Latviešu virsnieku apvienības pr-ža A. Krīpena, Austrālijas DV zemes valdes pr-ža V. Māliņa, Rotas labvēļiem R. un A. Hiršiem u. d. c. Apsveikumus nolasīja vakara vadītājs E. Kundziņš.

Svinīgo aktu pabeidza Valentīna Hermane, nolasot īpaši šim gadījumam sacerēto „Brāļu kapi svešumā" un citus patriotiskus dzejoļus.

Sekojošajā koncertā soprāns Skaidrīte Prince dziedāja A. Dārziņa, B. Skultes un A. Okolo—Kulaka dziesmas, tenors Ārijs Kellijs E. Melngaiļa un J. Ķepī šo darbus, bet pianiste Alise Dzirkale—Cenne atskaņoja A. Kalniņa „Balādi". Bez solo dziesmām abi dziedoņi iepriecināja arī ar duetiem — J. Mediņa „Naids" un A. Žilinska „Karogs". Koncerta nobeigumā LKIA ASV valdes pr-dis R. Ancāns pateicās tautiešiem par atsaucību Brāļu kapu izbūvē un iepazīstināja viesus ar to projekta autoru arch. A. Adamsonu, kas, tāpat kā visi mākslinieki un dzejniece V. Hermane, saņēma ziedus.

Vēlā vakara stundā visi atkal pulcējās Brāļu kapos, lai noskatītos, kā iedegas un plaiksnī dievaš svētugunis kapu altārī. Īsu svētbrīdi še vadīja māc. V. Rolle.

Saviesīgajā daļā sirsnībā tikās kādreizējie cīnītāji ar savu domu un darbu sekmētājiem, apsveicot arī divus dzimšanas dienas „bērnus"—apvienības priekšnieku R. Ancānu un gleznotāju H. Baumani.

Svētdienas rītā viesi pulcējās pie jaunceltās Meža mājas, kuŗu iesvētīja māc. V. Rolle, izteicot pēc tam pateicību projekta izbūves daļas vadītājam E. Bankeram un viņa palīgam A. Ķukulim, kuŗiem LKIA dāmu komitejas pr-ce Z. Līce pasniedza ziedus.

Dz.

Valstssvētki Grand Rapidos...

Likās, ka Latvijas valstssvētku svinības Grand Rapidos šoreiz bija guvušas it kā jaunu skaņu, kuŗu izjuta daudzie apmeklētāji, noklausoties divas jauniešu patriotiskās deklamācijas, Voldemāra Korsta svētku runu un jauktā koŗa dziesmas dir. R. Zuikas vadībā, kā arī priecājoties par *izteiksmīgo skatuves dekorējumu.*

Pēc dievkalpojumiem latviešu baznīcās 18. novembra vakarā un 19. novembra rītā svētku laicīgā daļa risinājās Latviešu biedrības namā. To ievadīja Latviešu organizāciju padomes pr-dis P. Golts ar uzrunu. Richards Bacāns deklamēja Andreja Eglīša „Es tēvu zemei noliecos", bet Lūcija Kūlniece — Veronikas Strēlertes „Augšāmcelšanās".

V. Korsta svētku runā nebija neviena izskaistināta vai ar lieku patosu teikta vārda, tā bija labi pārdomāta, lietiška, mērķtiecīga un atbilda šāsdienas reālitātēm. Tādu grandrapidieši dzirdēja pirmo reizi. Runātājs uzsvēra, ka 18. novembris nav ne atceres, ne sēru, ne skaistu vārdu runāšanas brīdis, bet gan apņēmības un cīņas diena. Pie tam šī cīņa nav tikai pienākums, bet pārāda atmaksa savai valstij, kas šobrīd izpaužas darbā Latvijas un latviešu tautas saglabāšanai. „Tādēļ nepieciešama reāla domāšana un reāli mērķi," teica runātājs. Viņš izgaismoja arī sabiedriskā un nacionālpolitiskā darba atšķirības, jaunās paaudzes iesaistīšanos kopīgajos pasākumos un mērķtiecīgos veikumus viņa vadītajā organizācijas Americans for Congressional Action to Free the Baltic States Ilinojas nodaļā, kuŗiem bija vajadzīga ne tikai plānošana, bet ziedošanās un līdzekļu ieguldīšana.

Jo sirsnīgi bija svētku viesu sumināJumi pēc V. Korsta runas.

Koris, nodziedot sešas dziesmas, apliecināja saskanīgu un jauku sniegumu, par kuŗu klausītāji neskopojās ar aplausiem. Koristes bija tautas tērpos. Visiem, kas palīdzējuši celt šī izcilā brīža nozīmi, pateicās Latviešu organizāciju padomes priekšsēdis Golts un paziņoja, ka svētku runātājs atteicies no ceļa izdevumu atlīdzības ar paskaidrojumu, ka par darbu Latvijas labā nekāda atlīdzība nepienākas. Svētku nobeigumā notika kopīgs „groziņu azaids", kuŗš aizritēja jaukā sirsnībā.

Ja sarīkojums pelnījis arī kādu kritisku vārdu, tad vienīgi to, ka, ievadot Latvijas dibināšanas 50. gadu, kuŗu plaši atzīmēs nākošajā gadā, būtu bijis lietderīgi informēt amerikāņu sabiedrību, izmantojot kādu radioraidījumu vai televīzijas stacijas starpniecību, amerikāņu baznīcas, laikrakstus u.c. Salīdzinot ar sākuma gadiem, kontakts ar amerikāņu sabiedrību, šķiet, samazinājies. Kaut kādas kļūdas vai cita iemesla dēļ arī ne visi latvieši bija saņēmuši aicinājumu piedalīties valstssvētku svinībās.

V. Z.

... un Rocestrā

● Latvijas neatkarības 49. gadadienas svinības ievadīja dievkalpojums Miera baznīcā, spredidi-kojot māc. T. Zīrakam. Draudze, pieminot tēvzemes gaišāko dienu, aizlūdza arī par komūnistu nogalinātajiem šīs despotiskās varas 50 gados. Pēc tam YWCAs zālē notika svētku akts, kuŗu aklāja draudzes pr-ks Fr. Kalniņš. Svētku runu teica Brokportas skolotāju kolledžas prof. R. Zaļups, vēsturiskā skatījumā pakavēdamies pie Latvijas likteņa un pauzdams Dieva gribas neizmiņgumu tautu likteņos. Svētku koncertā dziedāja Sirakūzu latviešu biedrības jauktais koris brīvmākslinieka N. Baloža vadībā. Šī labi saliedētā dziesmotā vienība sniedza kopu latviešu komponistu dziesmu devumu, no kuŗām vairākas vajadzēja atkārtot. Ar pāris tautas dejām uzslējās vietējās DV apvienības kopa Vanadziņš M. Zariņas vadībā. Kā dievkalpojums, tā koncerta daļas programma bija sniedzījusi daudz apmeklētāju. — Latvijas neatkarības dienu ar gaišu un priekšnesumiem atzīmēja arī draudzes svētdienas skola. To atklāja skolas pārzine R. Viļuma, bet aktu runu lasīja 15 gadu vecais Viesturs Timrots. Bērnu deklamācijas un klavieru [illegible] nesumi.

A. Sed.

☆ Sēģenā, Barbādā, 20. oktobrī mūžībā aizgājis Latvijas pirmais ģenerālkonsuls Vācijā un vēlākais Latvijas sūtņa ģenerāldirektors Edgars Švēde. Dzimis 1890. gadā Valmierā tautiskās atmodas laikmeta cilvēka Villa Švēdes ģimenē, viņš jau agrā jaunībā nacionālo biju un hernhūtisma garu pasaulē. Piedalījies pirmā pasaules kara cīņās, viņš kā eksperts finansu jautājumos bija viens no Latvijas sarunu dalībniekiem 1920. gadā Maskavā. E. Švēde trīsdā darbojās arī par Latvijas sarkanā Krusta pilnvarnieku.

Vai esat nokārtojuši abonementu?

Kad klauvētājs klauvē

LATVIJAS VALSTSSVĒTKU SVINĪBAS LIONĀ

Liona nav lielākais latviešu centrs Francijā. Šai pilsētā latviešu skaits nepārsniedz trīs vai četrus desmitus, taču darbības ziņā tie pelnījuši atzinību, pat apbrīnu. Viņu dzīvi un centienus visvairāk raksturo ienkāršā sirsnība un kopīga darba prieks. Kaut bijušo karaviru arī Lionā paliek arvien mazāk, vēl tomēr spēcīgi deg nu jau patālu pagātnē iegrimušo cīņu laikā saliedētā sirds degsme, kas saista šīs pilsētas latviešus ap vietējo DV nodaļu, kuŗu vada A. Lediņš. Aktīvi ir ne tikai nodaļas valdes locekļi, bet arī katrs biedrs, pat tautiešu, kas DV saimei nav piebiedrojušies. Liekas, šis būs iemesls, kādēļ Lionas latviešu darbība nav apsīkusi.

Latvijas valstssvētku atzīmēšanai DV Lionas nodaļa šogad bija izvēlējusies 11. novembri, jo tā ir ne vien tradiciju, bet vispār nozīmīga diena mūsu tautai. Bez tam, izvēloties svinībām Lāčplēšu dienu, Lionas sabiedriskajiem darbiniekiem dota iespēja piedalīties svētkos arī citos latviešu centros, piemēram, Parīzē vienu nedēļu vēlāk.

Lionā valstssvētku svinības sākās ar māc. E. Lappuķes vadītu dievkalpojumu vietējā ev.-lut. baznīcā. Mācītājs svētrunā sevišķi izcēla cerību un uzticību — šīs abas neatsveramās vērtības tiklab karaviriem kaujās, kā šajā dienā iesvētītajai jaunavai. Ilzes Gaņēres—Jakovičas spēlēto ērģeļu pavadījumā spēcīgi izskanēja Latvijas himna.

Svinīgajā valstssvētku aktā šogad bija kavēts ierasties Latvijas diplomātiskais pārstāvis Francijā K. Bērends. Viņa sveicienus nodeva Latviešu apvienības Francijā pr-dis E. Lappuķe. Akta daļībniekus sveica arī vietējo lietuviešu pārstāvis.

Šai svinību daļā sevišķi atzīmējama rakstnieka Arnolda Apses piedalīšanās. Nesenās sasirgšanas spiests, viņš bija atlicis izkārtoto plašo turneju pa Angliju, bet tomēr jau paguvis apmeklēt Strasburgas tautiešus viņu rīkotajās svinībās. Uzrunā lioniešiem viņš vedināja klausītājus uz pārdomām par latviskuma gatru ar līdzpaņemto „Vēstuli no Klosterkalna", kuŗā paudās trimdā trimdā, jo Klosterkalna vientuļība tāda ir. Bet tajā nospodrinās atziņas. Noklausoties šo apcerējumu, atminā sevišķi iespiedās latviskais sīkstums un spits izturēt visus pārbaudījumus un pat pazemojumus, lai ar darba prieku sasniegtu mērķi — palikt īstam latvietim un nezaudēt gaišu ticību nākotnei. Šī nesatricināmā ticība ar apbrīnojamu skaistumu un klauvētāja neatlaidību parādījās arī Arnolda Apses lasītajos divos jaunākajos dzejoļos, kas veltīti Latvijas neatkarības dienai.

Iepriecināja arī jaunās paaudzes pārstāvji, kas skandēja mūsu dzejnieku darbus. Svētku akts izskanēja ar pacilāti nodziedāto Daugavas vanagu dziesmu.

Dažreiz runā par svinībām, kuŗas pievīlušas dalībnieku ilgas paņemt no tām līdz jaunu sparu krūtīs. Lionā notikušās tādas nebija: saviesīgajā vakarā, kuŗā A. Apse vēlreiz lasīja savus dzejoļus, šoreiz no krājuma „Saules pukes", visus vienoja šilta tuvības izjūta un paļāvīga pārliecība, ka arī latviešiem reiz atkal plauks vasara. Latviskas dziesmas drošās balsīs skanēja līdz vēlai atvadu stundai.

A. V.

SAVIENOTAJĀS VALSTĪS

KALAMAZŪ

● Kādreizējam Latvijas piensaimniecības centrālās savienības direktoram Teodoram Kalniņam 15. novembrī piepildījās 85 mūža gadi. Viņš pievērsies piensaimniecībai jau 1907. gadā, izglītojies Hamelnas piensaimniecības institūtā Vācijā. 1910. gadā viņa ierosmē nodibināta Mazsalacas piensaimnieku sabiedrība, kas toreiz bija viena no pirmajām Latvijā, un, Kalniņš tās kopienotavā darbojās par vaditāju līdz 1912. gadam. Pēc tam viņš 8 gadus darbojās Krievijā, kur Kijevas apgabalā noorganizēja ap 150 koppienotavu. Pēc pirmā pasaules kara atgriezies dzimtenē, Kalniņš uzsāka darbu Latvijas lauksaimniecības centrālbiedrībā, organizēdams jaunas piensaimnieku biedrības. Nodibinotues Latvijas piensaimnieku centrālajai savienībai, viņš stājās tās darbā, strādājot nepārtraukti 24 gadus. Pēdīgi T. Kalniņš bija Latvijas piensaimnieku savienības direktors-rīkotājs un Latvijas kooperātīvo pienotavu savienības pēdējais vēlētais vaides priekšsēdis. Latvijas valdība, novērtejot T. Kalniņa sekmīgo darbību, apbalvoja viņu ar Trijzvaigžņu ordeni un Nopelnu krustu. E. T.

● No autokatastrofā gūtiem iekšējiem ievainojumiem 12. oktobrī Plainvilles slimnīcā 60 gadu vecumā mirusi Pauline Saleniece, kuŗu pēdējā gaitā uz Riversaides kapsētas latviešu kapiem 18. oktobrī izvadīja prāv. J. Turks. Aizgājējas darba gaitas dzimtenē aizvadītas Vadakstes dzirnavās, viņa bijusi arī aktīva aizsardze un teātŗa darbiniece. Arī Kalamazū viņa rosīgi piedalījās sabiedriskajā darbā, būdama vanadze, Sv. Jāņa draudzes dāmu komitejas aprūpes daļas vadītāja un amerikāņu „Zelta zvaigžņu" mātes organizācijā. Par nelaiķi skumst vīrs Hermanis Salenieks un meitas ģimene. Viens P. Salenieces dēls miris Latvijā, otrs — Aivars Salenieks — 1952. gadā krita Korejā.

● Latviešu biedrības aicinājumā 12. novembrī notika visu organizāciju pārstāvju kārtējā sadarbības sanāksme, izšķirot nākošā gada sarīkojumu dienas. Sanāksmi vadīja Latviešu biedrības pr-ks O. Reinvalds. Pirmajā pusgadā paredzēti šādi sarīkojumi: 6. janvārī koŗa Dziesmu Vairogs eglītes vakars; 20. janvārī E. Maršaua (no Austrālijas) koncerts; 28. janvārī Latviešu skolas Draudzīgā aicinājuma arcere; 10. februārī DV apvienības sarīkojums; 24. februārī Mednieku - makšķernieku kluba sarīkojums; 9. martā korporāciju kopas Kalpaka vakars; 16. martā DV apvienības gadasvētki; 30. martā pianista H. Godes koncerts; 7. aprilī Sv. Jāņa draudzes garīgs koncerts; 20. aprilī Kalamazū vīru koŗa koncerts un Latviešu biedrības dāmu komitejas balle; 27. aprilī latviešu ev.-lut. draudzes pavasaŗa svētki; 4. maijā Sv. Jāņa draudzes ziedoņa svētki; 18. maijā koŗa Dziesmu Vairogs koncerts; 26. maijā latviešu skolas izlaiduma akts, 2. jūnijā skautu un gaidu pavasaŗa svētki.

MINEAPOLE

● Jaunā gleznotāja Zigrīda Sloka Sv. Paula latviešu ev.-lut. draudzes namā Mineapolē bija izstādījusi 28 darbus — 20 eļļu, 3 grafikas un zīmējumus. Izstāde guva tautiešu atzinību, arī mākslinieces var būt apmierināta ar panākumiem: divās dienās skati apmeklēja ap 300 interesentu, nopērkot trešo daļu no gleznām. — Zigrīda Sloka gleznieciību studējusi Karlsrūē, Vācijā, un Minesotas universitātē. Līdz šim viņa piedalījusies izstādēs Eslingenā, Nirnbergā un Minchenē (Vācijā), Ziemeļamerikas latviešu kultūras fonda izstādē Klīvlendā, Redingā, Ņujorkā, Sanfrancisko, un protams, Mineapolē un St. Paulē, gūstot atzinību par saviem darbiem starptautiskajā izstādē Eslingenā un Minesotas universitātes prēmiju. Andr. L.

● Uz mūža 70 gadiem 13. novembri atskatijās sabiedriskā darbiniece Anna Ezerkalne, kas dzimusi Talsu apriņķī, kur vecākiem piederējusi lauksaimniecība, beigusi T. Cirkela tirdzniecības skolu un pēc appreecēšanās ar tālbraucēju kapteini 1922. gadā pārcēlusies dzīvot uz Ventspili, kur darbojās vietējā draudzē līdz brīdim, kad 1944. gadā nācies doties bēgļu ceļos. Laiku nodzīvojusi Regensburgas nometnē Vācijā, viņa 1949. gadā kopā ar meitu Almu izceļoja uz ASV un apmetās uz dzīvi Mineapolē, kur iecelojušo latviešu apzināšanu jau bija uzsācis māc. P. Langins, vadot pirmos latviešu dievkalpojumus amerikāņu baznīcā. Gavilniece tūlīt pievienojās šim darbam, kā rezultātā izveidojās Mineapoles un St. Paulas latviešu ev.-lut. draudze. A. Ezerkalne kopš nodibināšanas visu laiku ir dāmu komitejas valdes locekle, ieņemot dažādus amatus, bet pēdējos gados būdama priekšnieces vietniece. Jubilāre piedalījās arī DV apvienības dibināšanā un ir rosīga vanadzu kopas dalībniece visus gadus. Par sekmīgu darbu viņa saņēmusi ASV DV goda rakstu. — Suminât jubilāri bija ieradušies daudzi draugi. Lūgšanu teica prof. Dr. E. Šmits, draudzes un tās dāmu komitejas vārdā ar dāvanu sveica komitejas pr-ce E. Zintniece, DV apvienības un vanadzu vārdā ar dāvanu sumināja bet ar ziediem M. Grudulis. Jubi-

● Latviešu biedrības aicinājuma pārstāvju sarīkojumu zālē ar uzrunu ievadīja LKIA ASV valdes pr-dis E. Ancāns, bet svētku runu teica Lāčplēšu kara ordeņa kavalieris Dr. J. Puriņš, izceļot latviešu karaviru gaitas abos pasaules karos, pakavējoties pie Lāčplēša ordeņa vēstures un cildinot to viņu uzņēmību, kas svešumā izveidojuši Brāļu kapus. Māc. V. Rolle pauda pārliecību, ka latviešu pašreizējā paaudze nav mazāk patriotiska par, piemēram, Cēsu skolnieku rotas zēniem, kas brīvības cīņu laikā pametа skolas solus, lai aizstāvētu jauno valsti.

Lielo apsveicēju virkni ievadīja LKIS dibinātājs P. Līcis, uzsverot, ka latvieši par savu zemi cīnījušies gan strēlnieku rindās un Latvijas atbrīvošanas cīņās, gan arī otrā pasaules karā. Tālākajā norisē sveica archibīskaps A. Lūsis, no Ņujorkas latviešu ev.-lut. draudzes māc. R. Zariņš, no Vilimantikas draudzes un Latviešu leģiona mācītāja E. Kociņa Austrālijā māc. V. Rolle, no Latviešu juristu biedrības E. Kerno, apliecinot, ka Brāļu kapū izbūvē viss līdz šim noticis pareizi un likumīgi, no Čikagas vamagiem un vanadzēm V. Hermane, no studentu korporācijas Gaujmaliete T. Čaure un no LK IA Klīvlendas kopas J. Zikmanis, nododot čeku Brāļu kapu izbūves turpināšanai. Daudz bija arī rakstveida sveicienu, to vidū no Latvijas sūtniecības Vašingtonā vadītāja Dr. A. Spekkes, Latvijas diplomātiskajiem pārstāvjiem Rietumvācijā un Zviedrijā R. Liepiņa un J. Tepfera, BPLA un ALAs valdes pr-ža P. Lejiņa, Latvijas ev.-lut. baznīcas virsvaldes prezidenta P. Egliša, Plkv. Kalpaka bataljona valdes un Latviešu virsnieku apvienības pr-ža A. Krīpena, Austrālijas DV zemes valdes pr-ža V. Māliņa, Rotas labvēļiem R. un A. Hiršiem u. d. c. Apsveikumus nolasīja vakara vadītājs E. Kundziņš.

Svinīgo aktu pabeidza Valentīna Hermane, nolasot īpaši šim gadījumam sacerēto „Brāļu kapi svešumā" un citus patriotiskus dzejoļus.

Sekojošajā koncertā soprāns Skaidrīte Prince dziedāja A. Dārziņa, B. Skultes un A. Okolo—Kulaka dziesmas, tenors Ārijs Kellijs E. Melngaiļa un J. Ķepī šo darbus, bet pianiste Alise Dzirkale—Cenne atskaņoja A. Kalniņa „Balādi". Bez solo dziesmām abi dziedoņi iepriecināja arī ar duetiem — J. Mediņa „Naids" un A. Žilinska „Karogs". Koncerta nobeigumā LKIA ASV valdes pr-dis R. Ancāns pateicās tautiešiem par atsaucību Brāļu kapu izbūvē un iepazīstināja viesus ar to projekta autoru arch. A. Adamsonu, kas, tāpat kā visi mākslinieki un dzejniece V. Hermane, saņēma ziedus.

Vēlā vakara stundā visi atkal pulcējās Brāļu ķapos, lai noskatītos, kā iedegas un plaiksnī dievaš svētugunis kapu altārī. Īsu svētbrīdi še vadīja māc. V. Rolle.

Saviesīgajā daļā sirsnībā tikās kādreizējie cīnītāji ar savu domu un darbu sekmētājiem, apsveicot arī divus dzimšanas dienas „bērnus"—apvienības priekšnieku R. Ancānu un gleznotāju H. Baumani.

Svētdienas rītā viesi pulcējās pie jaunceltās Meža mājas, kuŗu iesvētīja māc. V. Rolle, izteicot pēc tam pateicību projekta izbūves daļas vadītājam E. Bankeram un viņa palīgam A. Ķukulim, kuŗiem LKIA dāmu komitejas pr-ce Z. Līce pasniedza ziedus.

Dz.

● Latviešu biedrības aicinājumā 12. novembrī notika visu organizāciju pārstāvju kārtējā sadarbības sanāksme, izšķirot nākošā gada sarīkojumu dienas. Sanāksmi vadīja Latviešu biedrības pr-ks O. Reinvalds. Pirmajā pusgadā paredzēti šādi sarīkojumi: 6. janvārī koŗa Dziesmu Vairogs eglītes vakars; 20. janvārī E. Maršaua (no Austrālijas) koncerts; 28. janvārī Latviešu skolas Draudzīgā aicinājuma arcere; 10. februārī DV apvienības sarīkojums; 24. februārī Mednieku - makšķernieku kluba sarīkojums; 9. martā korporāciju kopas Kalpaka vakars; 16. martā DV apvienības gadasvētki; 30. martā pianista H. Godes koncerts; 7. aprilī Sv. Jāņa draudzes garīgs koncerts; 20. aprilī Kalamazū vīru koŗa koncerts un Latviešu biedrības dāmu komitejas balle; 27. aprilī latviešu ev.-lut. draudzes pavasaŗa svētki; 4. maijā Sv. Jāņa draudzes ziedoņa svētki; 18. maijā koŗa Dziesmu Vairogs koncerts; 26. maijā latviešu skolas izlaiduma akts, 2. jūnijā skautu un gaidu pavasaŗa svētki.

MINEAPOLE

● Jaunā gleznotāja Zigrīda Sloka Sv. Paula latviešu ev.-lut. draudzes namā Mineapolē bija izstādījusi 28 darbus — 20 eļļu, 3 grafikas un zīmējumus. Izstāde guva tautiešu atzinību, arī mākslinieces var būt apmierināta ar panākumiem: divās dienās skati apmeklēja ap 300 interesentu, nopērkot trešo daļu no gleznām. — Zigrīda Sloka gleznieciību studējusi Karlsrūē, Vācijā, un Minesotas universitātē. Līdz šim viņa piedalījusies izstādēs Eslingenā, Nirnbergā un Minchenē (Vācijā), Ziemeļamerikas latviešu kultūras fonda izstādē Klīvlendā, Redingā, Ņujorkā, Sanfrancisko, un protams, Mineapolē un St. Paulē, gūstot atzinību par saviem darbiem starptautiskajā izstādē Eslingenā un Minesotas universitātes prēmiju. Andr. L.

● Uz mūža 70 gadiem 13. novembri atskatijās sabiedriskā darbiniece Anna Ezerkalne, kas dzimusi Talsu apriņķī, kur vecākiem piederējusi lauksaimniecība, beigusi T. Cirkela tirdzniecības skolu un pēc appreecēšanās ar tālbraucēju kapteini 1922. gadā pārcēlusies dzīvot uz Ventspili, kur darbojās vietējā draudzē līdz brīdim, kad 1944. gadā nācies doties bēgļu ceļos. Laiku nodzīvojusi Regensburgas nometnē Vācijā, viņa 1949. gadā kopā ar meitu Almu izceļoja uz ASV un apmetās uz dzīvi Mineapolē, kur iecelojušo latviešu apzināšanu jau bija uzsācis māc. P. Langins, vadot pirmos latviešu dievkalpojumus amerikāņu baznīcā. Gavilniece tūlīt pievienojās šim darbam, kā rezultātā izveidojās Mineapoles un St. Paulas latviešu ev.-lut. draudze. A. Ezerkalne kopš nodibināšanas visu laiku ir dāmu komitejas valdes locekle, ieņemot dažādus amatus, bet pēdējos gados būdama priekšnieces vietniece. Jubilāre piedalījās arī DV apvienības dibināšanā un ir rosīga vanadzu kopas dalībniece visus gadus. Par sekmīgu darbu viņa saņēmusi ASV DV goda rakstu. — Suminât jubilāri bija ieradušies daudzi draugi. Lūgšanu teica prof. Dr. E. Šmits, draudzes un tās dāmu komitejas vārdā ar dāvanu sveica komitejas pr-ce E. Zintniece, DV apvienības un vanadzu vārdā ar dāvanu sumināja bet ar ziediem M. Grudulis. Jubi-

● Latviešu biedrības aicinājumā 12. novembrī notika visu organizāciju pārstāvju kārtējā sadarbības sanāksme, izšķirot nākošā gada sarīkojumu dienas. Sanāksmi vadīja Latviešu biedrības pr-ks O. Reinvalds. Pirmajā pusgadā paredzēti šādi sarīkojumi: 6. janvārī koŗa Dziesmu Vairogs eglītes vakars; 20. janvārī E. Maršaua (no Austrālijas) koncerts; 28. janvārī Latviešu skolas Draudzīgā aicinājuma arcere; 10. februārī DV apvienības sarīkojums; 24. februārī Mednieku - makšķernieku kluba sarīkojums; 9. martā korporāciju kopas Kalpaka vakars; 16. martā DV apvienības gadasvētki; 30. martā pianista H. Godes koncerts; 7. aprilī Sv. Jāņa draudzes garīgs koncerts; 20. apr

TOWN & COUNTRY
REAL ESTATE LTD.
V. PALMA PĀRSTĀVIS
377 Glengarry Ave., Toronto 12, tel. 782-7246

NEMAKSĀJIET VELTI IRI. IZMANTOJIET MŪSU IZDEVĪGO KREDITĒŠANOS UN MAZĀS IEMAKSAS. IEPERCIET PASI SAVUS IPAŠUMUS!

Danforth — Broadview: Atsevišķa 8 istabu dubultķieģeļu māja, 2 virtuves, eļļas apkure, garāža. Kopīgā cena $ 25.500, iemaksa $ 4.500.

Greenwood — Jones: Atsevišķa 7 istabu māja, 2 virtuves, eļļas apkure, garāža. Kopīgā cena $ 19.500, iemaksa 2.500.

Yonge — Lawrence: Atsevišķs 5 istabu bungalovs, eļļas apkure, garāžas iespējas. Kopīgā cena $ 19.900. iemaksa $ 4.900.

UZTICAMIEM MĀJU PIRCĒJIEM PALĪDZAM IZTRŪKSTOŠO VAI VISU NAUDU IEMAKSAI SAGĀDĀT BEZ GALVINIEKIEM UZ 6 GADIEM UZ VISIZDEVĪGĀKIEM NOTEIKUMIEM. ZVANIET MŪMS NESAISTOŠAI INFORMĀCIJAI. MĀJAS LIELĀ IZVĒLE VISĀ PILSĒTĀ.

MĒRKAĶ UN MĀRTIŅZOSS

PĒC ILG STUDĒŠAN NO GRĀMAT NORAKSTĪJIS KRISS ĶEPAL

Pavisam senes laikes, ka pasoul vēl dzīvej tikai mūs pierme senč mērkaķ, dzīvšen bij pavisam lab un vienkāršs. Ne viņem bij jāiet kārdienestē, ne ougstes skoles, pat mājs morgidž un īrs noud viņem nebij jāmakse. Torēz vis dzīve radīb karnajes ar astem kok zares un ēd banāns. Un tā mērkaķ nezinej ne rīt, ne vakar, jo uz biedrīb pilnsapulcēm viņ negāj un avīzs nelasej. Tajā laike „Latvij Amerikē" vēl gan neiznāc, bet tos cits avīzs viņ a nelasej.

Tālab mūs pierme senč varēj dzīvt viene mierē, neviens viņš netraucēj, un viņ cits a netraucēj. Tā bij vien stipr un izturīg tout. Nekād asimlēšanes va nolūšan no touts dzīve kok nevarēj notikt. Bet cik ilg tād mērkaķ a var tūrties a astem kok zares? A laik viens otrs va nu aiz apnikum, va aiz nogurum nokrīt no kok zemē. Piermeis mērkaķs, kas nokrīt no sov kok uz zems, izskatjes pavisam jocīgs, un cit mērkaķ pa viņ sāk smietes un izlamej pa Ādam. Bet Ādams pa tād nesmuk uzvešanas palik dusmīgs un paķērs aiz kāj vien cit mērkaķ norāv to a zemē. Nu cit mērkaķ smējes vēl vairāk un nosouc to pa Ievu.

Ab nabdzīn nezinēj no koun ko dārt un sāk iet pa mež uz cit pus. Pēc ilg staigšan Ādams a Iev izbrid caur deviņem jūrem un pārkāp deviņem kalnem un nonāc dikt smukē vietē, ko tajē laikē souc pa Pardīz dārz. Tur banān doudz nebij, bet aug lielš ābels, plūms, ķirš un krizdols. Ievei uz rēz dikt sagribjas ēst, un viņ tēc, la Ādams norauj kād ābol. Bet līdz ko Ādams ķēres pie ābol, te — ku gādjes, ku nē — nejouk cūsk skrien viņem vierstē un grib kost plikes kājes. Ādams no bailēm jēm vag un skrēj, cik ātr plikes kājs varēj. Iev a nebij muļķs un skrēj Ādamam līdz. Pēc tād liel skriešan viņ ab bij dikt noguruš, bet kā mērkaķ viņ vais nevarej karnetes kok zares, jo no krišan asts bij notrūkuš. Pardīz dārze pie ābļem un plūmem a viņ vais netik, un tālab Ādams a Iev izkasej zemē liel al un ielīd tur iekšē.

Va jūs var iedomtes, kas no tād dzīvšan zems alē iznāc? Vesels bars cilēk! Bišķ vēlāk no cilēkiem iznāc piermie letiņ, bet no tādiem letiņem iznāc pašes beiges riktīg ventiņ. Un tad vais dzīvšan nebij tik vienkārš kā senes mērkaķ laikes, bet sākes liel kultūr taissān uz vell parošan.

Krievej tajē laikē bij izgudrojuš ut pulver, bet ventiņ, gāls kopē sabāzuš, iztaisej Piltens bezmer, un no to laik visē pasoulē tiergšanes notiek pēc mēr un svar. Popē pierme reiz ka vēlej sov miss, viņ a tos mētans svēr un mērej taisn tāpat, kā tagad to dar Miami bīče. Nepagāj nemaz ilgs laiks, un ventiņ izdomej pūšames rags, a ko varēj mūzik tād nesmuk uzvešanas palik dusmīgs un paķērs aiz kāj vien cit mērkaķ norāv to a zemē. Nu cit mērkaķ smējes vēl vairāk un nosouc to pa Ievu.

Bet tād pūšan nevar taist katr dien, un tālab ventiņ izdomej visāds svētks. Sākumē tos gan souc par talkem, jo kultūr viemēr nāk tik pēc liel un grūt strādšan. Pavsares, līdz ko govēm mugurs stiepes pie staļļ griestem un zem kājem rades slapš un miksts, saimniek rīkoj talks visas males. Dienēs gan tad gaiss tā nelsb oš, bet vakrēs Piltens prāģer vis to smak aizpūt prom, ka nebij nekas palics pēr. Cits talks bij bez smak, bet Piltens prāģer bij vis — nejouk cūsk skrien viņem vierstē un grib kost plikes kājes. Ādams no bailēm jēm vag un skrēj, cik ātr plikes kājs varēj. Iev a nebij muļķs un skrēj Ādamam līdz. Pēc tād liel skriešan viņ ab bij dikt noguruš, bet kā mērkaķ viņ vais nevarej karnetes kok zares, jo no krišan asts bij notrūkuš. Pardīz dārze pie ābļem un plūmem a viņ vais netik, un tālab Ādams a Iev izkasej zemē liel al un ielīd tur iekšē.

Tālab, līdz ko es salases tāds gudrs vēstur grāmats, man viennēr uznāk lielš zēlams. Un uz zooloģiske dārz es nemaz nevar iet. Līdz ko es tur ieraug būrē mērkaķ, man uzrēz ienāk prāte, ka viš man rad gabals, un gribas viņs viš laist no būr ārē. Šinē zemē cilēk sovs veces senčs cienē doudz vairāk nekā mūs ventiņ pusē. Paskates tik ieles, cik joun cilēk smuk izskates. Mut un degens aizoudzs a spalvem, bet mat tik smuk un gar, la jausmanes, la neuzkāp vierē. Ne tu vais var paūkt, kuŗš pieder pie vīrieš un kuŗš pie sieviež kārt. Es nezin, va mērkaķ laikes mas notik tād šķiršan vīres un sieves — vis mērkaķ bij vienād.

Man a vienrēz uznāc tād lust parādēt cieņ savem senčem, un es ilg nedzin bārd un negāj pie frizier. Pa nelsim vien dien pie man atskūles man brūt Dižpāķ Emiš, un līdz ko viš ienāc istabē, saķēr gāl rokes un nelabē balsē iebļāves:

„Kriš, kāds tu izskates? Taisn tā kā mērkaķs."

Uz tād sieviež blaustšanes nav doudz ko klaustes, un es mierīgē balsē noprasej:

„Va tu dome, ja mērkaķem nodzīt spalvs ap mut un atvest pie frizier, viņ cit mērkaķ soukt pa cilēk? Neviens mērkaķs netēks — ē, mērkaķ, tu izskates kā cilēks! Va es tev souc pa mērkaķ, ja tu sovs mats iztais tā, kā Pops pagast mājē stārķ ligz?" — es skaidr noprasej.

„Ak, es a tev rādes kā mērkaķs?" — mans Emiš uzpūtes no dusmem, apgriezes uz riņķ un aizskrēj pa dorem ārē.

Bet man nslaim a to vēl nebij beidzes. Vien nakt es jut, ka viens grābstes un lien man pa matem un bārd. Es domej, ka kāds gangsters grib man tukše nouds mak un žņogs man nost. A viss spēk es abem rokem ķēres mates un — ko domē, es noķēr žork, tik liel kā saimniecs kaķ... Otrē dienē pie gaism es apskat sov istab. Un kā ta — sienē zem gult izgrouzts lielš corums. Bez liek domšan es steidzes uz bod pēc pulver, a ko to corum taiset ciet.

Tas iekrit taisn Mārtiņ laikē, un bodē viš plaukt bij piekraut ar beigtem turkem, zosem un plēm. Man uzrēz ienāc prātē, ka tagad es vārs parādit savei Emiņei, ci totisks ventiš es vēl i saglābjes, un te viš man vais nesouks pa mērkaķ. Es izmeklej smuk trekn zos, un bodnieks turpat izjēm viss iekšs ārē. Bodnieks paskatjes uz man un noprasej, va ta pildamē pulver es nepierks, a ko to zos piebāzt pill.

„Kā ta," es tēc, „dod tik šorp. Mūs pusē Mārtiņes ēd tikai štopēts zoss." Un tad es atcērjes, ka man vajag to cement pulver, a ko žork corum aiztaist ciet.

Mājes pārgājs, es nopriecjos, cik smuk zos es i noplercs, taisn tād kā Ventspilē pie tant Ann. Es uzgriez krāsnej viss kloķs, sabēr zosei vēdrē štopjamē pulver un nolik, la cepes. Tūliņ es piezvanej Emiņei un visem Šans biedrīb drougem, la sanāk pie man nosvīnt Mārtiņ pa ventiņ modei. Vis bij priecīg nācēj, un tā es vēl aizsteidzes uz aptiek nopierkt kād pudiņ zāls, la mut nepaliek sous. Tāds zoss lops ilg cepas, un man vēl palik laik uzklāt gult un aizķitēt to žork corum.

Taisn tad, ka zoss sāk palikt brūn kā neģers, ienāc Šans biedrīb priekšnieks Ješk Puķpodiš a sov Amālij. Sanāc cit ogst amat vīr a sieviem, bet mans Emiš iešļūc pašes beiges un uz man tā šķīb noskatjes. Es nolik uz gald rupmaiz kukul, štovēts kāposts un zos a viš pann pašē vidē. Mans Emiš, laikam, bij jou aizmirs man rad būšan a mērkaķ un uzsmaidej man kā pavsarē dzims teļš. Es pajēm lielē ķēķ tuten un sāk griezt katram pa gabalam no sov zoss. Bet līdz ko es bij tics ādei cour, mans tutens atdūres kā pret kriev tank. Va tādei zosei varēj būt tik ciet koul? Es griez pa jaun. Bet mans tutens salieces liks kā zierģ loks. Viš sāk uz man skates tā jocīg, un man sāk slapš tecēt pa mugur uz lej. Es gribēj ķert sov zos un skriet uz bod parādt, ka viš man iedevs vec lop, bet Amālij tēc, ka es nav pierads pie ķēķ darbem un viš nāks man palīgē. Viš bišķ pačamdjes ap to putnu un, pieliece man pie osem, pusbalsē noprasēj, kālab es tai zosei devs cement ēst. Man uzrēz kā zibens iespēr gālē, ka bodē tas štopjamais pulvers bij gandrīz vienādes tūtes ar to žork corum taisamē pulver un es viņs bij sajaucs. Tādes reizes man gāl strāde kā kājmiņame šujmašīn, un, pagriezes pret savem cieminem, es saķe balsē tēc:

„Amālijs kundzei i taisnīb. Mārtiņ vakrē paprieks jāiet būdles un ta tik var zos ēst un šnab dzērt. Tā mēs vis vārs parādt šis zems cilēkiem sov ogste kultūr un senč tradicijs," es gudr notēc.

Līdz ko es pieminēj senč tradicijs, man Emiš bij uzrēz kājes kā no plint izšaut lōd.

„Jā, jā. Kriš jau tagad izskates kā mērkaķs. Un mēs viņ vārs iesiet šņorē un vest pa iel," Emiš souc pillē balse.

Pa tād izdom vis bij no galda projem, un katrs meklēj, kā iztaistes pa būdeļniek. Viens norāv manei lampei abažūr un uzlik gālš pa cepur. Otrs paķēm no gults man ratbē, ventiņ pusē auste deķ pa sieviež brunčem. Amālij bij uzrāvs man pidžam mugrē, bet Ješk sabāzs viss kīsens aiz biksēm un izskatjes kā Putrs Dauķs. Emiš bij atrads vešs strik un apmet man to ap kakl. Beiges, ka viss bij sataisješ iet, es ieraudzej, ka zem man gult pakaļ kājes pacēles sēdej lielē žork un gārd laižej sovs ūss. Bet man kā mērkaķ aizved šņorē pa iel pašē Mārtiņ vakarē. Un tālab es sovs senčs nekad nevar aizmierst...

Kriš Ķepal

Sarīkojumu kalendārs

TORONTO

Katru svētdienu pl. 2 pēcpusdienā ĒRGĻU LIGZDĀ filmu izrādes krāsās un skaņās par sportu un dzīvi Kanadā.

30. novembrī — plkst. 8 vak. Latviešu namē reliģiski ētisku pārdomu vakars „1967. gads jeb Cilvēks un viņa pasaule", māc. R. Ekšteins.

2. decembrī — pl. 7.30 vak. Toronto latviešu katoļu vienības saviesīgs vakars ar bazāru Lansdowne Assembly zālē.

2. decembrī — pl. 6.30 vakarā Latviešu namā Latviešu virsnieku apvienība Kanadā rīko Latvijas karaskolas atceres aka ru. Ieeja pret ielūgumiem.

8. decembrī — plkst. 9.05 vak. TLB inž. un tehniķu kopas referāts Latviešu namā. Referēs inž. P. Černavskis — „Ontario atomspēkstacijas".

9./10. decembrī — Tradicionālais Ziemsvētku tirdziņš Latviešu namā.

9. decembrī — pl. 2 p.p. Latviešu namā DV Toronto nod. Ziemsvētku eglīte bērniem un pl. 7.30 vak. pieaugušiem.

6. aprīlī — pl. 8 vak. Sv. Andreja baznīcā: Cherubini „Rekviēms" un H. Berino „Kristus tiesāšana." Sv. Andreja ev.-lut. draudzes koris un simf. orķestris — dir. A. Purvs.

Sūtiet naudu uz Latviju
NAUDA, ko sūta
GRAMERCY
TIEK IZSNIEGTA KĀ
NAUDA
caur ārzemju tirdzniecības banku.
Piegāde 2 nedēļās
SAŅĒMĒJS VAR NAUDU IZLIETOT KATRAI VAJADZĪBAI.
JŪS ESAT NODROŠINĀTI TIKAI AR LICENCĒTU FIRMU PAKALPOJUMIEM BEZ STARPNIECĪBAS. NAV APSLĒPTU MAKSĀJUMU.
VAIRĀK KĀ 20 GADU PIEREDZE KLIENTU APKALPOŠANĀ.
VISI PĀRVEDUMI GARANTĒTI PILNOS APMĒROS UN APDROŠINĀTI.
Licenzēts pie bankas un apdrošināšanas departamenta. Nodrošināts: ar $20.000.00. Oficiālas USSR kvītis ar saņēmēja parakstu. TARIFS: 9 rubļi par US $10.00. Nodevas līdz $30.00 — $2.75, virs $30.00 — 10%.
GRAMERCY SHIPPING, INC.
744 Broad Street.
Newark, N. J. USA.

SPECIĀLS SVĒTKU PIEDĀVĀJUMS
Automobiļi, televizijas ap., transistorradio, skaņuleņšu aparāti un daži motocikleti ar 10% atlaidi svētkiem. Pasūtinājumi jānodod ar tādu aplēsi, lai tie mūs sasniegtu 29. decembrī, tas attiecas uz pazeminātō cenu.
Sūtiet U.S. dolaru dāvanu certifikātus pirkšanai speciālos dolaru veikalos. Nekāda maksa par šo pakalpojumu.
Pieprasiet mūsu katalogu tekstilijām un mājturības priekšmetiem. Pasūtiniet
Gramercy
jau tagad Ziemsvētkiem.
Dib. 1945. g.
118 E 28th Street,
New York, N Y. 10016.
Tel. MU 9-0598.

Kā mums ziņo Gramercy Shipping Co 118 E. 28th St. New York, jau sākts pieņemt pasūtinājumus svētkiem. Gramercy piedāvā vislabākās kvalitātes plašas izvēles preces par zemākajām cenām. Pašlaik cenas automobiļiem un televizijām pazeminātas par 10% uz ierobežotu laiku. Piedāvā arī bezmaksas dāvanu certifikātus īpašiem veikaliem. Gramercy, kā licencēts uzņēmums naudas pārvedumiem garantē, ka visi naudas sūtījumi tiks izmaksāti pilnos apmēros 2 nedēļu laikā. Ieteicams rakstīt Gramercy un pieprasīt bezmaksas dāvanu katalogu.

JAUNĀKĀS GRĀMATAS

P. Karells—Sadedzinātā zeme, kauja starp Volgu un Vislu	7.00
T. Dangavs — Strandējušo sala, stāsti	$8.20
P. Babris — Baltic Youth under Communism	$5.95
Zvaigžņu sega — rakstu krāj. prof. Dr. L. Bērziņa piem.	$6.50
A. Niedra — Sastapšanās pie operas kafejnīcas, rom.	$4.50
Čenču Jezups — Pīters Vylāns, rom. latg. izl.	$7.00
Latvijas vēsture 1914—1920.	$17.00
J. Veselis — Trīs laimes, rom.	$2.50
Tērauda dvēsele, rom.	$4.00
I. Lindbergs — Starp atnākšanu un aiziešanu, dzeja	$4.00
E. Kalme — Starp divām Jāņu naktīm, rom.	$4.00
G. Janovskis — Sola, rom.	$4.00
A. Dziļums — Saplēstā krūze, rom.	$4.80
E. Ķiploks — Viņš runāja kalnā, sprediķi	$2.40
J. Porietis — Prezidents atbild, atm.	$4.00
A. Johansons — Vecrīgas ziņģu grāmata	$4.00
G. Janovskis — Smiekliņam, pastāsti un feļetoni	$4.50
A. Ruņģis — Pats esi kungs, pats	$4.00
Latviešu tautas teikas un pasakas VIII	$7.80
P. Rozītis — Granātu ziedi, stāsti	$4.50
A. Rasa — Cilvēki un zeme, st.	$3.80
Z. Lagerleļa — Antikrista brīnumi	$4.75
ARCHĪVS VII sējums, raksti par zinātni un teātri	$5.70
A. Bērziņš — The Two Faces of Co-Existence	$6.00
Latvju tautas teikas un pasakas VIII sēj.	$7.80
I. Grebzde — Ēnas dzeltenā stiklā, stāsti	$4.00
E. Aistars — Tu nāci naktī, rom.	$4.00
K. Hamsuns — Pēdējais cēliens, rom.	$5.00
J. Jaunsudrabiņš — Zaļā grāmata	$7.80
M. Kovaļevska — Astoņpadsmit, atm.	$6.00
Latviešu sinonīmu vārdnīca	$6.00
Jūlijs Jēgers un latviešu māksla	$6.00
Latviešu kultūra laikmetu maiņās	$6.00
A. Dziļums — Vilka zobs, rom.	$4.80
A. Michelsons — Rīga dimd, vēst. rom.	$3.80
T. Zeltiņš — Antiņš Amerikā meklē ligavu, rom.	$4.50
T. Zeltiņš — Antiņš Amerikā cīnās ar sievu un trimdu, rom.	$4.50
P. Jurevics — Idejas un īstenība	$6.00
J. Klāvsons — Zīmes, dzeja un proza	$3.80
Prāv. P. Ķirsons — Teici to Kungu, mana dvēsele, spred.	4.50
O. Krolls — Dārgakmeņi	$3.00
Z. Zemdega — Iznīcības ceļš, stāsti	$3.80
E. Virza — Straumēni IV	$4.00
B. Bičole — Atrita, dzeja	$3.80
Aizsila Zilīte — Trīs māsas	$3.00
O. Rozītis — Pavedieni, stāsti	$3.00
E. Dunsdorfs — Mūžīgais latviešu karavīrs	$4.60
J. Sarma — Salemas ķēniņš, rom.	$5.00
F. M. Dostojevskis — Idiots, rom. I d.	$4.50
Edg. Ardenss — Svētais un dēmoni, rom.	$4.50
E. Keišs — Globāla būšana, karik.	$5.00
BĪBELE	$6.50
J. Širmanis — Brīnuma pasaule	$4.00
A. Šmits un A. Čika — Neaizmirstami sporta brīži un zvaigznes	$4.50
A. Jonansons — Rīgas svārki mugurā	$4.50
Novadu tērpi	$20.00
Latvju raksti I grāmata	$37.50
Latvju raksti II grāmata	$37.50
J. Vītola — 200 latviešu tautas dziesmas	$5.50
Z. Maurina — Trimdas traģika	$5.50
Latviešu tautas teikas un pasakas 7. gr.	$7.80
J. Veselis — Latviju teiksmas	$10.00
K. Pētersons — Apvāršņi aicina	$6.50
Raiņa un Aspazijas gada grāmata	$2.00
Dzintarjūras vasara	$6.80
A. Niedra — Uguni	$4.00
J. Jaunsudrabiņš — Slimīku virsnieks	$4.00
T. Krūka — Tu debesīs turi savās rokās	$3.50
P. Aigars — Atkusnis sākās oktobrī	$3.00
Ang. Gailīte — Dzīves zaļais koks, rom.	$4.50
Rob. Hiršs — Rīgas audums, atm.	$5.00
Ed. Salna — Ausmas atblāzma, stāsti	$4.00
J. Sudrabiņš — Aiz dzeloņžoga, atm.	$3.80
A. Amenda — Apasionāta, rom. par Bēthovena dz.	$9.60
Z. Karlsons — Divi reiz divi ir pieci	$7.00
L. Tolstojs un kristīgā baznīca	$3.50
O. Krolls — Aiz zelta priekškara	$3.50
P. Dreimanis — Ģimene un tās bērnu audzināšana	$0.50
Korn. Raiens — Pēdējā kauja	$6.50
G. Janovskis — Svešumā, noveles	$4.50
M. Timma — Miglas kamoliņš, pasakas	$3.25
A. Apse — Saules pukes, dziesmas un līr. poēmas	$3.50
A. Kraujiete — No aizpirktās paradīzes, dziesmas	$3.80
St. Anders — Bībeles stāsts ar 102 ilustrāc.	$8.50

Pasūtināšanai zvaniet
Tālr. 921-7121
DVG GRĀMATNĪCĀ
491 College St., Toronto 4, Ont.

„So kirbi var pacelt viegli, bet mūsu dārzā izauguši tādi, kuŗus grūti pakustināt," apskatot dārzkopības novietojumu Latviešu nama dāmu komitejas nesenajā bazārā Toronto, izteicās 11 gadu vecā Gita Kinstlere no Vudbridžas. Foto: J. Liģers

PIEDĀVĀJAM AUGSTĀKĀS KVALITĀTES AUTOMAŠĪNAS
CHEVROLET CHEVELLE
CAMARO
OLDSMOBILE CHEVY II
ROBERTSON MOTORS
1515 DANFORTH AVE., TORONTO
Sazinieties ar mūsu firmas latviešu pārstāvi
Hans PLAUDE
Tel. HO 6-1131

VALD
759
sa
apdroš
uz ko va
Neatsaucama auto apdr
ikvienam licenzētam br

AG ROTAS
A. GU
ZELT K
Latviskas rotas b
sudrabā
Darbnīcā — 25
Don Mills, Ont.

AUSTRA ŠMI
DĀMU FRIZIERSALON
737 Bloor St., W., pie Grace, Toront

FABRIKAS
IZPĀRDOŠANA
DAMU VIRSBIKSES ■ SVĀRKI ■ BLŪZ
DŽEMPERI ■ KOSTĪMI ■ U
par puscenu un lētāk.
4. stāvā 489 College Street, Toro
Atvērts piektdienās no pl. 5 p.p. —
sestd. no pl. 9 rītā — 6 va

DĀVINIET SVĒTKOS
J. Rozentāls — Gleznu mape
A. Rupainis — Archeolingvistika
Dzintarjūras vasara, Latvijas vēsture dzejā u
DV Grāmatnīca, 491 College St., Toronto 4,

ELZA PĒRKO
Sejas un matu kopšana. Preparāti. Matu veid
ilgvilņi. Ik dienas.
DEBORAH — ANN'S Beauty
1 A Browning Ave. HO 3-5198, T

Atstājiet savas krāsainās un mel
attīstīšanai un kopēša
DV Grāmatnīcā, 491 College St., T

A. EGLĪTIS — TV R
17" — $ 8.- mēnesī
21" — $ 9.- mēnesī
23" — $10.- mēnesī
161A Roncesvalles Ave., Toronto,

Toronto Window MFG
165 CENTRE ST. E., RICHMONI
Piedāvā augstākās kvalitātes aluminija
Izdara dažādus logu pārbūvju
LABS DARBS.
Nesaistošai informācijai zva
darbā 889-1471, mājās BA
Edvardam vai Aldonai S P

ROSAR-MORRISON FUNERA
TELEPHONE 924-1408 • 467 SHERBOURNE STREET
RŪPĪGA UN SMALKJŪ
APBEDĪŠANAS CEREMO
IZKĀRTOŠANA

MĒS IESPIEŽ
LAULĪBU un IESVĒTĪBU IELŪGU
VIZĪTKARTES
DOKUMENTUS BIEDRĪBU V
KONCERTU PROGRAMMAS
SARĪKOJUMU BILETES
PLAKĀTUS, DZIESMU L
VĒSTULU VEIDLAPAS
GRĀMATAS, ŽURNA
Labs darbs. — Mērenas
PASŪTINĀJUMUS LŪDZAM NODO
LATVIJA - AMERIKĀ
491 College St., Toronto
CANADA.
TEL.: 921—7121
CODE 416

FASI SAVUS IPAŠUMUS!

ence: Atsevišķs 5 istabu bungalovs, rāžas iespējas. Kopīgā cena $ 19.900.

VINIEKIEM UZ 6 GADIEM UZ IKLĀ IZVĒLE VISĀ PILSETĀ.

vidē. ou aiz- mērkaļ avsarē ķēķ tu- pa gab- ko es tutens Va tā- t koul? ans tu- g loks. jocig, pa mu- ert sov ādt, ka et Amā- pie ķēķ palīgē. putnun, usbalsē el devs zibens štopja- vienā- n taisa- sajaucs. āde kā pagrie- es sal- taisnīb. et būd- an šnab parādt ste kul- es gudr enč tra- z kājes d. izska- viņ vārs ," Emīlš no gald kā iz- s norāv uzlik gā- no gults iste deķ nāllj bij ugrē, bet aiz bik- ā Putrs ds vešs up kakl. ješ let, es gult pa- ule žork Bet man ē pa iel tālab es var aiz- s Ķepal

Sūtiet naudu uz Latviju

NAUDA, ko sūta

GRAMERCY

TIEK IZSNIEGTA KĀ

NAUDA

caur ārzemju tirdzniecības banku.

Piegāde 2 nedēļās

SAŅĒMĒJS VAR NAUDU IZLIETOT KATRAI VAJADZĪBAI.

JŪS ESAT NODROŠINĀTI TIKAI AR LICENCĒTU FIRMU PAKALPOJUMIEM BEZ STARPNIECĪBAS. NAV APSLĒPTU MAKSĀJUMU.

VAIRĀK KĀ 20 GADU PIEREDZE KLIENTU APKALPOŠANĀ. VISI PĀRVEDUMI GARANTĒTI PILNOS APMĒROS UN APDROŠINĀTI. Licenzēts pie bankas un apdrošināšanas departamenta. Nodrošināts: ar $20.000.00. Oficiālas USSR kvītis ar saņēmēja parakstu. TARIFS: 9 rubļi par US $10.00. Nodeva līdz $30.00 — $2.75, virs $30.00 — 10%.

GRAMERCY SHIPPING, INC.
744 Broad Street.
Newark, N. J. USA.

SPECIĀLS SVĒTKU PIEDĀVĀJUMS

Automobiļi, televizijas sp., transistorradio, skaņulenšu aparāti un daži motocikleti ar 10% atlaidi svētkiem. Pasūtinājumi jānodod ar tādu aplēsi, lai tie mūs sasniegtu 29. decembrī, tas attiecas uz pazeminātu cenu.

Sūtiet U.S. dolaru dāvanu certifikātus pirkšanai speciālos dolaru veikalos. Nekāda maksa par šo pakalpojumu.

Pieprasiet mūsu katalogu tekstilijām un mājturības priekšmetiem. Pasūtiniet

Gramercy

jau tagad Ziemsvētkiem.

Dib. 1945. g.
118 E 28th Street,
New York, N. Y. 10016.
Tel. MU 9-0598.

Kā mums ziņo Gramercy Shipping Co 118 E. 28th St. New York, jau sākts pieņemt pasūtinājumus svētkiem. Gramercy piedāvā vislabākās kvalitātes plašas izvēles preces par zemākajām cenām. Pašlaik cenas automobiļiem un televizijām pazeminātas par 10% uz ierobežotu laiku. Piedāvā arī bezmakas dāvanu certifikātus īpašiem veikaliem. Gramercy, kā licencēts uzņēmums naudas pārvedumiem garantē, ka visi naudas sūtījumi tiks izmaksāti pilnos apmēros 2 nedēļu laikā. Ieteicams rakstīt Gramercy un pieprasīt bezmaksas dāvanu katalogu.

vak. Latvietisku 37. gada pasaule", vak. To- vienības bazāru zālē. vakarā šu virs- ādā riko ceres a- umiem. 05 vak. opas re- Referēs „Onta- cionālais Latviešu

9. decembrī — pl. 2 p.p. Latviešu namā DV Toronto nod. Ziemsvētku eglīte bērniem un pl. 7,30 vak. pieaugušiem.

6. aprilī — pl. 8 vak. Sv. Andreja baznīcā: Cherubini „Rekviēms" un H. Berino „Kristus tiesāšana." Sv. Andreja ev.-lut. draudzes koris un simf. orķestris — dir. A. Purvs.

ASĪNAS

ELLE

VY II

ORS

DE

131

VALD BEBRIS

759 - 0266

sagādā apdrošināšanu, uz ko var paļauties.

Neatsaucama auto apdrošināšana ikvienam licenzētam braucējam

AG ROTAS

A. GUGĀNS

ZELTKALIS

Latviskas rotas bagātīgā krājumā sudrabā un zeltā.

Darbnīcā — 25 Moccasin Trail, Don Mills, Ont., tel. 444—4033

AUSTRA ŠMITS

DĀMU FRIZIERSALONS

737 Bloor St., W., pie Grace, Toronto. LE 5-6792

FABRIKAS IZPĀRDOŠANA

DĀMU VIRSBIKSES ◘ SVĀRKI ◘ BLŪZES ◘ MĒTEĻI

DŽEMPERI ■ KOSTĪMI ■ U.C.

par puscenu un lētāk.

4. stāvā 489 College Street, Toronto 4.
Atvērts piektdienās no pl. 5 p.p. — 9 vak.,
sestd. no pl. 9 rītā — 6 vak.

DĀVINIET SVĒTKOS!

J. Rozentāls — Gleznu mape	$24.00
A. Rupainis — Archeolingvistika	$10.00
Dzintarjūras vasara, Latvijas vēsture dzejā un gleznās	$ 6.80

DV Grāmatnīca, 491 College St., Toronto 4, Ont. tālr. 921-7121

ELZA PĒRKONE

Sejas un matu kopšana. Preparāti. Matu veidošana, krāsošana, ilgviļņi. Ik dienas.

DEBORAH — ANN'S Beauty Salon.
1A Browning Ave. HO 3-5198, Toronto.

Atstājiet savas krāsainās un melnbaltās filmas attīstīšanai un kopēšanai DV Grāmatnīcā, 491 College St., Toronto 4, Ont.

A. EGLITIS — TV RENTAL

17" — $ 8.- mēnesī
21" — $ 9.- mēnesī
23" — $10.- mēnesī

161A Roncesvalles Ave., Toronto, tel. LE 7-1401

Toronto Window MFG Co. Ltd

165 CENTRE ST. E., RICHMOND HILL, ONT.

Piedāvā augstākās kvalitātes alumīnija logus un durvis.

Izdara dažādus logu pārbūvju darbus.

LABS DARBS. MĒRENAS CENAS.

Nesaistošai informācijai zvanīt

darbā 889-1471, mājās BA 5-5314.

Edvardam vai Aldonai SPROGIS

ROSAR-MORRISON FUNERAL HOME LTD.

TELEPHONE 924-1408 • 467 SHERBOURNE STREET, TORONTO 5 ONTARIO

RŪPĪGA UN SMALKJŪTĪGA

APBEDĪŠANAS CEREMONIJU

IZKĀRTOŠANA

MĒS IESPIEŽAM

◘ LAULĪBU un IESVĒTĪBU IELŪGUMU KARTES
◘ VIZĪTKARTES
◘ DOKUMENTUS BIEDRĪBU VAJADZĪBAM
◘ KONCERTU PROGRAMMAS
◘ SARĪKOJUMU BIĻETES
◘ PLAKĀTUS, DZIESMU LAPIŅAS
◘ VĒSTULU VEIDLAPAS, APLOKSNES
◘ GRĀMATAS, ŽURNĀLUS

Labs darbs. — Mērenas cenas.

PASŪTINĀJUMUS LŪDZAM NODOT LAIKUS

LATVIJA - AMERIKA
491 College St., Toronto 4, Ont.
CANADA.
TEL.: 921—7121
CODE 416

Sūtiet naudu uz LATVIJU

un saņemiet par to vairāk, nemaksājot sūtīšanas izdevumus.

US dolaru certifikāti vislabākā dāvana

TIKAI US DOLARU CERTIFIKĀTI

dos jūsu piederīgiem izdevību četrreiz vairāk iepirkties nekā skaidrā naudā rubļos. To jums piederīgie apliecinas.

TIKAI AR US DOLARU CERTIFIKĀTIEM

jūsu piederīgie spēs iegādāties visu, kas viņiem vajadzīgs — pārtiku, apģērbu un daudzas citas lietas — amerikāņu un rietumeiropiešu un vietējos ražojumus caur speciāliem

VNESHPOSYLTORG

dolaru veikaliem par pazeminātu cenu dolaros.

To jūsu piederīgie apstiprinās.

PILNĪGA GARANTIJA. BEZ PIEMAKSAS.

Par šiem pakalpojumiem nav jāpiemaksā ne sūtītājam, ne arī saņēmējam, jo visus izdevumus sedz Vneshposyltorgs.

Pasūtiniet

TAGAD TIKAI CAUR

INTERTRADE EXPRESS CORP.

125 East 23rd. Street, New York, N. Y. 10010.

Pieprasiet jaunāko bezmaksas cenrādi.

NOTĀRS

OSKARS PERRO

pieņem klientus katrā laikā iepriekš pieteicoties pa tālr. LE 5-5555, Toronto

Vecāks ierēdņu pāris

meklē mazu

DZIVOKLI

klusā mājā,

vēlams Toronto rietumos.

Zvanīt vakaros līdz plkst. 10; tālr. 676-7831.

High Park rajonā

IZIRĒJAMA

viena istaba ar virtuvi vieniniekam. Parkošanas iespējas. Zvanīt pēc pl. 6 vak. RO7—6869, Toronto.

Speciāli Ziemsvētkiem — pasūtiniet savlaicīgi!

Populāros un vērtīgos itaļiešu nailona lietusmēteļus.

Kungiem un dāmām—tumši zili, tumši zaļi un tumši brūni. Cenā ietilpst viss; un jūsu piederīgajiem nekas nav jāpiemaksā.

1. lietusmēteļi .. US$	23.40
2 lietusmēteļi	36.30
3 lietusmēteļi	51.20

Garšīgie pārtikas saiņi ar amerikāņu produktiem, vienmēr patīkams dāvana.

TT - 505	$25.90

4,5 mārc. cukura, 4,5 m. rīsu, 4,5 m žāv. bekona, 4,5 n. kviešu miltu, 2,25 m. tauku.

Special No. 1	$33.00

10 mārc. kviešu miltu, 1,25 m. grauzdētas kafijas, 1 m. šokolādes, 2,25 m. tauku, 2,25 m. rīsu, 1,25 m. siera, 1,5 m. salami.

Delicious	$39.50

1,25 m. grauzdētas kafijas, 1 m. šokolādes, 10 unc. tējas, 2,5 m. cukura, 1,25 m. cepamās eļļas, 1,25 m. siera, 2,5 m. kviešu miltu, 2,5 m. žāv. augļu, 1,25 m. žāv. bekona, 1,25 m. žāv. šķiņķa, 1,25 m. rozīņu, 1,25 m. labāko biskvītu, 10 unc. pīrāgu.

Pieprasiet mūsu jaunāko cenrādi par svētku dāvanām. Pasūtiniet tagad tikai caur

INTERTRADE EXPRESS CORP.
125 East 23rd. Street,
New York, N.Y. 10010 USA.

DĀVINIET ZIEMSVĒTKOS DRAUGIEM UN PAZIŅĀM DAUGAVAS VANAGU IZDEVUMUS!

T. Dangavs — Strandējušo sala, proza....	$8.20
A. Rubulis — Latvian Literature, latv. proza angļu valodā	$7.00
A. Lūsis — Redziet, kāds cilvēks, kāds Dievs	$3.25
T. Krūka—Silaines mežs runā, st. bērniem	$2.80
„ Tu debesis turi savās rokās...	$3.50
P. Aigars — Atkusnis sākās oktobrī, rom..	$3.90

Pieprasiet: DV Grāmatnīcā, 491 College Street, Toronto 4, Ont., Canada.

Nosūtiet savlaicīgi pārtikas saiņus saviem piederīgiem uz svētkiem!

PARAUGSAIŅI

Cenas ASV dolaros

2 —	2 kg cūku tauki, 2 kg cukurs, 2 kg rīss, 2,5 kg baltie kviešu milti, 40 cikaretes, bruto 10 kg	18.50
3 —	2 kg bākons vai žāv. speķis, 1 kg cūku tauki, 1 kg žāv. karbonāde vai 1 kg šķiņķis, 5 kg	19.75
4 —	iepriekšējais sainis dubultots, 10 kg	32.00
6 —	9 kg mannā vai baltie kviešu milti (svars no katra pēc pasūtinātāja vēlēšanās) un 40 cig. brutto 10 kg	16.00
8 —	19 kg milti vai mannā (svars no katra pēc pasūtinātāja vēlēšanās) brutto 20 kg	33.70
9 —	20 mārc. (8,5 kg) augstākā labuma kausēti cūku tauki 0,5 kg paciņās, brutto 10 kg	35.00
11 —	0,5 kg sviesta, 1 kg tauki, 1 kg kakao, 1 kg pupiņu kafija, 340 gr rozīnes, 200 kg šokolāde, 80 cigaretes, brutto 5 kg	23.75
12 —	iepriekšējais sainis dubultots, 10 kg	38.50
13 —	2 kg sviests, 2 kg dūmdesa, 2 kg speķis, 1 kg pupiņu kafija, 340 kg rozines, 300 gr šokolāde, 1 kg žāvēti jaukti augļi, 100 cigaretes, brutto 10 kg	38.45
14 —	iepriekšējais sainis dubultots, 20 kg	69.00
15 —	2 kg cukurs, 2 kg sviests, 2 kg žāvēta karbonāde, 1 kg pupiņu kafija, 400 gr šokolāde, 200 gr tēja, 454 gr kakao, 100 cig., 225 gr karameles, brutto 10 kg	38.80
16 —	iepriekšējais sainis dubultots, 20 kg	69.00
19 —	9 kg milti, 6 kg cukurs, 4 kg rīsi, brutto 20 kg	26.65
20 —	1 kg sviests, 1 kg rīss, 1 kg dūmdesa, 1 kg žāvēta karbonāde, 0,5 kg pupiņu kafija, 2 kg cukurs, 1 kg žāvēti jaukti augļi, 454 gr kakao, 454 gr medus, 60 cigaretes, brutto 10 kg	31.00
21 —	iepriekšējais sainis dubult. — 200 cigaretes, 20 kg	56.00
22 —	SVĒTKU sainis — 1 kg cukurs, 454 gr kakao, 500 gr sviests, 340 gr rozines, 50 gr „Nestkafē", 300 gr šokolāde, 225 gr šokolādes karameles, 500 gr biskvīti vai piparkūkas, 240 gr konfektes un 20 svecītes	21.80
23 —	SVĒTKU sainis — iepriekšējais dubultots	35.90
24 —	SVĒTKU sainis — 1 kg cukurs, 1 kg milti, 1 kg sviests, 1 kg rīss, 1 kg žāv. jaukti augļi, 1 kg dūmdesa, 500 gr pupiņu kafija, 454 gr kakao, 370 gr biskvīti, 100 gr tēja, 340 gr rozines, 200 gr šokolāde, 227 gr karameles, 20 svecītes un 60 cigaretes	30.00
25 —	SVĒTKU sainis — iepriekšējais sainis dubultots, klāt 500 gr riekstu kodolu	53.00
Nr. 31	9 kg baltie „American" kviešu milti, bīdelēti; 1 kg sviesta, 2 kg cūku tauku, 2 mārc. kakao, 1 kg pupiņu kafijas, 1 kg žāv. augļu, 2 kg manna, 1 kg. rīsu, 225 gr. šokolādes karameļu, 200 cigarešu	$ 39.90
Nr. 33	18,5 kg cukura, mannas vai rīsu (no katras preces tik, cik vēlaties, vai arī tikai viena prece) — 41 mārc.	$ 24.90
Nr.34	4,5 kg baltie „American" kviešu milti, bīdelēti, 2,5 kg bekona, 2 kg rīsu — 20 mārc.	$ 22.70
Nr. 35	— iepriekšējais sainis divkāršots — 40 mārc.	$ 37.50
Nr. 36	9 kg baltie „American kviešu milti, bīdelēti; 4,5 kg rīss, 4,5 kg cūku tauku .... — 40 mārc.	$ 30.75
Nr. 37	4 kg baltie „American" kviešu milti, bīdelēti; 2,5 kg žāv. šķiņķa, 2,5 kg bekona — 20 mārc.	$ 29.75
Nr. 38	— iepriekšējais sainis divkāršots — 40 mārc.	$ 51.50
Nr. 39	4 kg cūku tauku; 4,5 kg eksporta bekona — 19 mārc.	$ 29.50
Nr. 40	— iepriekšējais sainis divkāršots netto 38 mārc.	$ 52.50
Nr.41	2 kg cukura, 4,5 kg bekona, 2 kg rīsu — 19 mārc.	$ 27.50
Nr. 42	— iepriekšējais sainis divkāršots — 38 mārc.	$ 45.50
Nr. 43	4 kg cūku tauku; 2,5 kg cukura, 2 kg rīsu — 19 mārc.	$ 20.90
Nr. 44	— iepriekšējais sainis dubultots	$36.50
Nr. 45	— 3 kg cūku tauki, 9 kg eksporta bekona, žāvēts kopā 38 mārc.	$49.50
Nr. 46	— 5. kg milti, 3 kg cukurs, 2 kg rīsi, 2 kg makaroni, 1 kg rozīnes, 250/350 gr raugs, sausais, 1,5 kg piena pulveris, 1 kg sviests, 500 gr. siers, 1 kg žāv. augļi, 210/300 g pudiņa pulveris, 320/400 gr zupas koncentrāts, 200 g pipari, 200 g lauru lapas, 50 g vaniļas cukurs — 38 mārc.	$ 37.00

Saiņa cenā ieskaitīts viss, jāpieskaita 8% Kanadas valsts nodoklis.

DV GRĀMATNĪCAS

— sainīšu nodaļa atvērta ik dienas no pl. 8.30— 5 p. p., sestdienās no 8.30 — 2 p.p.

491 College Street, Toronto 4, Ont., tel. 921-7121

PAZIŅOJUMS

Ar šo daru zināmu latviešu sabiedrībai, ka jūsu latviešu pārstāvis Kanadā *palīdzības saiņu pārsūtīšanas firmai*

INTERTRADE EXPRESS CORP.

VITOLDS KĀRKLIŅŠ, Sadberijā, mainījis adresi un tagad sasniedzams
400. ST. RAPHAEL St., SUDBURY, ONT.

IZMANTOJIET PIRMSSVĒTKU CENU PAZEMINĀJUMUS!

PUĶU VEIKALS

Ziedi un ziedu sakārtojumi vislāmi vajadzībām

Piegādā Lielotoronto robežās un pārsūta uz visām pilsētām brīvajā pasaulē. 231 Roncesvalles Ave., tālr. LE 4—4645, Toronto, pēc darba LE 3—4037.

A. PUTNIŅS

PĀRSŪTĀM

naudu uz LATVIJU

US $10.- pret 9 jaunie rubļiem Sūtīšanas izdevumi $3.50 līdz $35.-, pārējām summām 10%. Saņemšana 14—21 dienu laikā. Sūtījumi apdrošināti.

DV SAIŅIŠU NODAĻA,
191 College St., Toronto 4, Ont.

Igauņu CEĻOŠANAS AĢENTŪRA

Tempo Travel

592 Mount Pleasant Rd. Toronto 7.

Zvanīt birojā 481-7722; mājās — 757-5080. Mēs izkārtojam ceļojumus ar gaisa satiksmi, kuģiem, pa dzelzceļu vai ar autobusiem.

ESTD 1874

Turner & Porter

APBEDĪŠANAS BIROJS

Roncesvalles Chapel
436 Roncesvalles Ave
LE 3-7984
Yorke Chapel
2257 Bloor St. W
RO 7-3153
Parkošana abās bēru mājās.

ARTURS ZUTIS, B. A.

ADVOKĀTS un NOTĀRS

Tel. EM 6—5946
Suite 545
17 Queen Street E.,

LATVIEŠU NAMS

izīrē telpas

sarīkojumiem un viesībām

Birojs atvērts katru dienu no pl. 11—1 p.p. un 6—8 vak.
Sestd. no pl. 11—1 p.p. un 4—6 vak.

Uz vēlēšanos nama dāmu komiteja rīko arī godību galdus.

TELEFONS 922—2931
491 College St. Toronto

10% PAZEMINĀJUMS dāvanām uz LATVIJU tikai uz īsu laiku. Beidzamais datums ir 1967. g. 29. dec.

AUTOMOBIĻIEM
MOTOCIKLIEM
TV APARĀTIEM
TRANSISTORA RADIO
SKAŅU LENSU
APARĀTIEM

Pieprasiet cenrādi. Pasūtiniet tagad un tikai caur
INTERTRADE EXPRESS CORP.
125 East 23rd. Street,
New York, N. Y. 10010.

VALDE

LATVISKAS ROTAS
DIMANTI PULKSTEŅI
Zeltkalēs
Aldonas KIVLENIEKS
VEIKALĀ UN DARBNĪCĀ 964½ Bloor St. W., Toronto 4
Ont., tālr. 533—2837 Tautiešiem atlaide

KAS? KUR? KO? TORONTO

BROADVIEW DELIKATEŠU veikals

105 DANFORTH AVE. (pie Broadview)
Tel.: HO 5-9905. AUSMA MIĶELSONS

Ādolfa Kristapsona gaļas un desu veikals - darbnīca HO 6 - 5152
1095 QUEEN ST. E.

Pavasara delikatešu veikals un konditoreja LE 1-7353
361 RONCESVALLES AVE Īpašnieks ST. OUKULS

789-1511

Diplomēts Kanadas Realtoru Institūta biedrs
A. STIKUTS, FRI.
Alfred Stikuts Realtor 2889 Dufferin St. 789-3949

BĒRZIŅŠ Realty Ltd.

Arnolds Bērziņš
316 Harbord St. LE 4-8447

NEKUSTAMI ĪPAŠUMI — visos pilsētas rajonos.
APDROSINĀŠANA — auto, mēbeles, mājas un dzīvība.
OBLIGĀCIJAS — māju un auto aizdevumi.
NOTĀRS — līgumi, noraksti, tulkojumi.

Everlast Heating Co. 463-3613

Ierīko jaunas un labo vecas gāzes un eļļas apkures ierīces.

Īpašn. A. RASA Tālr. mājās 465-5317

CREST FLORISTS HU 7-0491

567 MOUNT PLEASANT RD. (pie Belsize Dr.)

Ziedi katrai vajadzībai. A. Nuliša, V. Reinholda un G. Tiltiņa gleznas.

Latviskās rotas lietas. ELMĀRA GULBIS

KRĀSU UN MELNBALTĀS FILMAS
◘ attīstīšana ◘ palielinājumi ◘ duplikāti ◘
◘ citi darbi ◘ izcilus kvalitāte ◘ atlaide ◘
BENJAMIŅA FILMU LABORATORIJA
247 Richmond St. E., Toronto 2, Ont.
Tel. 363—6496

UNO MANKIN REALTOR
Member Toronto Real Estate Board Ont. Association of Real Estate Boards.
KONST. KĀRKLIŅŠ
392 Danforth Ave., Toronto 6
Birojā HO 1-1114 mājās 691-3873

Broadview — Danforth: 8 istabu dubultķieģeļu māja, 2 modernas virtuves, 2 vannas istabas, eļļas apkure. Īpašums tuvu satiksmei un veikaliem. Iemaksa $ 6.000.

Danforth — Woodbine: 7 istabu atsevišķa dubultķieģeļu māja, ūdens-eļļas apkure, moderna virtuve, vannas istaba, privāts iebraucamais ceļš un garāža. Iemaksa $ 4.500.

Scarboro — 6 istabu atsevišķs dubultķieģeļu bungalovs, eļļas apkure, moderna virtuve, vannas istaba. Izbūvēta atpūtas telpa pagrabā. Privāts iebraucamais ceļš un garāža. Iemaksa $ 4.000.

SAGĀDĀJAM AIZDEVUMUS IEMAKSAM KĀ ARĪ ZKARTOJAM OBLIGĀCIJAS BEZ ATLIDZIBAS

SPORTS

Pirmsolimpiskās spēles Meksikositijā (1)

Nepilnu mēnesi pēc tam, kad veltīgi kanadiešu laikrakstu plašajās sporta lappusēs mēģināju atrast ziņas par Meksikositijā notikušajām pirmsolimpiskajām spēlēm, beidzot izcilais amerikāņu žurnāls „Track & Field News" sniedza plašu aprakstu. Pieņemot, ka arī mūsu laikraksta sporta dajas lasītājus interesē nākošo olimpisko spēļu vietā gūtie rezultāti, mēģināšu šo „ziņkārību" apmierināt.

Sacensības notika no 15.—19. oktobrim — laikā, kad Eiropas un Ziemeļamerikas vieglatlēti sezonu jau pabeiguši. Sarīkojums neguva cerēto popularitāti, nepiedaloties daudziem pasaules teicamākajiem spēkiem. Tā visu sporta veidu kopvērtējumā labākās sekmes guva Pad. savienība, sevišķi smagatlētikā, vieglatlētikā un peldēšanā.

Ārstu pēc ilggadējiem pētījumiem izteiktie ieskati par Meksikositijas „retā gaisa" iespaidu uz vieglatlētu, sevišķi gaļo distanču skrējēju sasniegumu, pierādījās visā pilnībā. 7350 pēdu virs jūras līmeņa esošās Meksikas galvaspilsētas olimpiskais laukums katru dienu bija patukšs, jo sacensībās noraudzījās tikai 2500—10.000 skatītāju, kaut stadionā ir 110.000 vietu. Jācer, ka šīs vietas vairs nebūs tukšas nākošajā gadā, kad risināsies „īstās" olimpiskās spēles.

Alma Atas (2950 pēdu) un Ļeņinakanas (5280) augstieņu treniņu nometnēs pie „retā gaisa" sagatavotie Pad. savienības vieglatlēti pārsteidza ar panāktajiem rezultātiem, pie kam jaunu teicamu veikumu šķēpa mešanā sasniedza latvietis Jānis Lūsis, uzvarot ar 85,19 m tālumu, kamēr 2. vietas ieguvējs ungārs Nemets spēja tikai 81,57 m. Igaunis Pāma, kas Lūsi pārspēja biežāk nekā jebkuŗš cits šķēpraidis, ar 79,11 m palika 3. vietā.

Sacīkšu labākais rezultāts reālizējās tāllēkšanā, gruzīnam Ter-Ovanesjanam daļēji atkaļojot savu 1964. gadā zaudēto pasaules rekordu: ar 8,35 m tālumu viņš atkārtoja amerikāņu nēģera Bostona veikumu. Tālākajās vietās ierindojās anglis Dēviss ar 8,13 m, francūzis Fani ar 8,03 m un amerikānis Šiniks ar 8,01 m.

Jaunu Eiropas rekordu kārtslēkšanā sasniedza grieķis Papanikolauss, uzvarot ar 5,30 m augstumu. Viņš mēģināja labot arī pasaules rekordu un gandrīz pārvarēja 5,40 m, taču šoreiz tas vēl neizdevās. 2. vietā ar 5,20 m ierindojās amerikānis Rēlsbaks, bet 3. krievs Bližnecovs ar 5,10 m.

Augstlēkšanā pārākais izrādījās krievs Gavrilovs ar 2,125 m veikumu, kamēr teicamākais amerikānis Šiniks ar 2,05 m palika 5. vietā. Trīssoļlēkšanā ar 16,58 m rezultātu uzvarēja krievs Sanajevs, 2. senegālietis Mansūrs ar 16,48 m, 3. ungārs Kalošijs ar 16,09 m un 4. soms Pausi ar līdzīgu rezultātu.

Lodes grūšanā pasaules rekordists amerikānis Matsons guva vieglu uzvaru ar 19,87 m tālumu. Toties pārsteigumu nācās piedzīvot diska mešanā. Polis Piatkovskis iespēja tikai 59,03 m, bet pārējie, arī pasaules rekordists čechs Daneks, nespēja veikt pat šo tālumu... Tā 2. vietā ierindojās nepazīstams nēģeris Nakamoro Niare no Mali ar 56,80 m. Daneks veica 56,58 m, bet italietis Simeons 56,27 m. Kādreizējais pasaules rekordists amerikānis Silvestrs sasniedza tikai 54,36 m tālumu... Kanadas „naudas taupītāji" bija atstājuši mājās mūsu Juri Pūci, kas vairākkārt pārvarējis 60 m līniju un kam bija lielākās izredzes uz panākumiem nekā jebkuŗam uz Meksikositiju aizsūtītajiem kanadiešiem.

Veseŗa mešanā uzvarēja krievs Kļims ar 70,43 m, pārspējot arī pasaules rekordistu ungāru Zivocki, kas ar 68,19 m palika 2. vietā, kamēr 3. vietā izvirzījās amerikānis Burke ar 66,61 m tālumu.

V. T.

(Turpinājums sekos)

Ja kāds zina, kur dzīvo
Alberts Zviedris,
lūgts zvanīt vai rakstīt
R. SKRASTIŅAM,
10 Crydon Ave., Toronto,
tālr. RO 2-6034.

†

Mūžīgā mierā aizgājis

Harijs Štālbergs

dzimis 1903. gada 31. martā Latvijā,
miris 1967. gada 22. novembrī Toronto.

Viņu mīļā piemiņā paturēs

RADI DZIMTENĒ UN DRAUGI TORONTO

Stīvēšanās ap „Milleru"

DRAUD SŪDZĒT BONNAS VALDIBU PAR KĻŪDAINU PALĪDZIBU NACISTU MEDNIEKIEM

Nacionālsociālistu „mednieku štābs" priekšnieks Austrijā, Simons Vizentāls, atkal pārcenties, kas var sagādāt krietnas nepatikšanas Rietumvācijas valdībai Bonnā. Šāgada maijā Gvatemalā no apcietinājuma atbrīvoja 68 gadus veco vīru, kuŗu uzskatīja par Martinu Bormanu. Panamā nupat no cietuma izlaida līdzīga vecuma sīkpreču tirgotāju Franci Vilardu Keitu, kuŗu noturēja par bijušo gestapo priekšnieku un Himlera „labo roku" Heinrichu Milleru.

Pēc Vizentāla štāba norādījumiem Bonnas valdība, kas vēl vienmēr rīkojas dziļā vainas apziņā par nacistu kaŗa laika nozieguimiem un jūtas par tiem it kā atbildīga, bija pieprasījusi Panamas iestādēm apcietināt izdošanai Keitu, kuŗu žīdu aģenti apzīmēja par Heinrichu Milleru. Lielie dienas laikraksti visu pagājušo nedēļu plaši izrakstījās par notverto „noziedznieku", pievienojot aprakstiem arī daudzus fotouzņēmumus un no jauna atkārtojot gaŗos stāstus par žīdu ciešanām nacistu režīma laikā.

Vizentāls vēl tagad šaubās, vai no Panamas cietuma atbrīvotais Keits tomēr nav meklētais Millers. Kaut pirkstu nospiedumi Keita personas dokumentos un citi izmeklēšanas materiāli liecināja, ka viņš nav meklētais, Bonnas tieslietu ministrs Hope lūdzis Panamai atļaut sūtīt uz turieni nacistu kaŗa noziedzību ekspertus un lieciniekus, lai vēlreiz pārliecinātos par Keita personību, kas pēc atbrīvošanas aizvests no cietuma uz mājām policijas apsardzībā. Kas būtu šie eksperti un liecinieki, ja Panamas valdība atļautu viņiem prokurātūras funkcijas savā zemē, nav grūti uzminēt. Varbūt viņiem jau būtu līdz sagatavota preču kaste, kuŗā iebāzt kādu meklējamo.

Bonnas tieslietu ministrs Hope lūdzis arī starptautiskās policijas organizāciju noskaidrot, vai ASV atrodas kādi materiāli par Keitu, kas pierādītu, ka viņš tiešām dzimis Vebas pilsētā, Mantenas štatā. Nacistu mednieki ir pārliecināti, ka Heinrichs Millers joprojām ir dzīvs un slēpjas ar viltotiem dokumentiem.

Tai pašā laikā advokāts Ramons Fabrega, kas panācis Keita atbrīvošanu no cietuma, draudējis iesūdzēt Bonnas valdību, kuŗa pieprasījusi par Heinrichu Milleru noturētā Keita izdošanu un ierosinājusi viņa apcietināšanu. Fabrega izteicies, ka Keits ir viņa ģimenes draugs un ir galīgi aplami viņu apzīmēt par gestapo priekšnieku Heinrichu Milleru. Advokāts pētī likumīgas iespējas, kā ierosināt prāvu pret Rietumvācijas valdību. Panamas drošības policijas priekšnieks Hektors Valdess paskaidrojis, ka Keits nogādāts tā dzīvesvietā Sanmigelito priekšpilsētā, kur viņš dzīvo jau kopš 1941. gada.

Nacistu mednieki, Izraēlas pavalstnieki Baruchs Šurs un Daniels Gordons, kas bija izplānojuši ielaušanos Heinricha Millera atraitnes (vai arī sievas) dzīvoklī Minchenē, lai no ģimenes albumiem izgatavotu fotokopijas, kuŗas palīdzētu sadzīt pēdas meklētajam, joprojām atrodas vācu cietumā. Minchenes prokurātūra pieprasījusi 3 mēnešu cietumsoda katram.

Kad pie Sofijas Milleres ierādies Rietumberlīnes galvenais prokurors Šplecers un parādījis Panamā apcietinātā Keita fotogrāfijas, viņa apstiprinājusi, ka tas tiešām esot viņas vīrs. Arī Millera 31 gadu vecā precētā meita Elizabete Simbeka priecīgi iesaukusies: „Un es domāju, ka mans tēvs ir beigts!" Tas, acīm redzot, noticis, lai citīgos pēdu dzinējus izjokotu. To pašu, liekas, darījis arī Keits, kas pēc apcietināšanas runāja ļoti vājā angļu valodā ar stipru vācu akcentu, bet pēc atbrīvošanas pēkšņi prata tīru angļu valodu, bez jebkāda akcenta...

Simona Vizentāla „mednieku štābs" Vīnē tomēr pārliecinājies, ka Millers ir dzīvs un slapstās Dienvidamerikā, kuŗa esot visu nacistu slēpšanās vieta. Līdz Perona krišanai 1955. gadā tā esot bijusi arī Arģentīna, bet tagad Paragvaja, Čīle, Brazilija u.c. Dienvidamerikas valstis.

Centīgie nacistu meklētāji panākuši pat Millera kapa vietas atrakšanu. Kad saskaitīti tajā apraktā kauli, konstatēts, ka tie piederējuši vismaz sešiem ļaudīm... No tā Vizentāls secina, ka kaps ir fiktīvs, bet Millers bēguļo, tāpat kā Martins Bormans.

Pēc Vizentāla ziņām, Milleram līdzīga izskata vīrietim ir labas izredzes kaut kur iekļūt cietumā, kamēr pierādīts, ka nav meklētais kaŗa noziedznieks.

○ Vairāk nekā 200 personu liela portugaļu intelektuāļu grupa lūgusi izbeigt Portugalē 40 gadu pastāvošo preses cenzūru. Šis lūgums piesūtīts Nacionālās sapulces priekšsēdim un 120 deputātiem. To atbalsta 8 prominenti sociālisti un liberālie katoļi. Apzīmogoto dokumentu parakstījuši ievērojami universitātes profesori, rakstnieki un žurnālisti, kā arī sociālistu un liberāļu militārā opozicija. Dokuments nav publicēts Portugales presē.

Ukraiņi sadedzina sarkano karogu

BRIVO UKRAIŅU PASAULES KONGRESS ŅUJORKĀ. — DIFENBĒKERS APSŪDZ PAD. SAVIENĪBU UKRAIŅU VERDZINĀŠANĀ

Vēl nav apklusušas atskaņas demonstrācijai pie Pad. savienības sūtniecības Otavā, bet Maskava jau piedzīvoja jaunu nepatikamu pārsteigumu 18. novembrī Ņujorkā, kur notika ukraiņu pasaules kongress. Ap 2000 ukraiņu demonstrantu netālu no padomju misijas pie Apvienotajām nācijām sadedzināja Pad. savienības sarkano karogu. Ap 100 policistu, ieskaitot 20 jātnieku, uzmanīja demonstrantus. Ziņots arī par vairākiem ievainotiem.

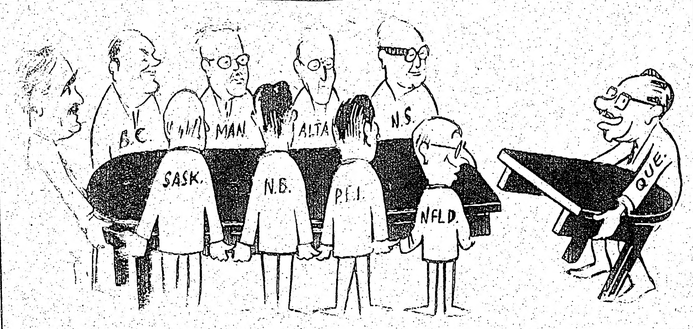
Demonstrācija notika pēc tam, kad Medīsona laukumā ap 10.000 klausītāju uzrunāja ukraiņu izcelsmes Kanadas parlamentārietis Michaels Stars, kas kā galvenais runātājs piedalījās brīvo ukraiņu pirmajā pasaules kongresā. Viņš asos vārdos kritizēja Pad. savienības imperiālisma politiku, apsūdzot tos ukraiņu tautas verdzināšanā un iznīcināšanā. Stars pārmeta Rietumu presei Pad. savienībai labvēlīgas publikācijas sakarā ar boļševiku revolūcijas 50. gadadienu.

Nākošā dienā kongresā runāja otrs Kanadas parlamentārietis — konservātīvo partijas bijušais vadītājs un agrākais Kanadas ministru prezidents Džons Difenbēkers. Šī nebija pirmā reize, kad Difenbēkers iestājies par apspiesto tautu brīvību. Šoreiz viņš prasīja, lai Kanada, ASV un citas Rietumu valstis sāk kampaņu Apvienotajās nācijās, spiežot Pad. savienībā īstenot tautu pašnoteikšanās principus valstīs, kas pašreiz atrodas padomju okupācijā. Difenbēkers prasīja vērst AN uzmanību uz Pad. savienības divkosīgo nostāju attieksmē uz tautu pašnoteikšanās tiesībām. Viņš norādīja, ka nav iedomājams atbrīvot apspiestās tautas ar bruņotu spēku, bet tas jādara ar brīvo tautu spiedienu, kas agrāk vai vēlāk liktu Pad. savienībai piekāpties pasaules domas priekšā un atdot laupīto brīvību Ukrainai un citām apspiestajām valstīm. Trauksmei Apvienotajās nācijās jāatskan ar sirēnas spēku. Ja Afrikas un Āzijas bloka valstis runātu Apvienotajās nācijās pret Pad. savienības koloniālismu tikpat stingru valodu, cik apņēmīgi pret to cīnās par savu brīvību, tad arī Maskava būtu spiesta atteikties no saviem imperiālistiskajiem mērķiem un dot apspiestajām tautām pašnoteikšanās tiesības.

Vakarā Difenbēkers piedalījās slēgtajā kongresa banketā, kur saņēma Brīvības balvu, kas nosaukta ukraiņu dzejnieka Taras Ševčenko vārdā. Balvu Difenbēkers saņēma par ilgu un izcilu darbību Kanadā un pakalpojumiem ukraiņu brīvības cīņai.

Brīvo ukraiņu pasaules kongresss ilga 4 dienas. Tajā ievēlēja 15 viru eksekutīvo komiteju — pa 4 pārstāvjiem no Kanadas, ASV un Eiropas, bet pa vienam no Arģentīnas, Brazilijas un Austrālijas. Kongresā piedalījās vairāk nekā 1000 delegātu no 17 valstīm. No Kanadas piedalījās 224 delegāti.

○ Ar 65 pret 10 balsīm ASV senāts atjaunojis 1950. gada iekšējās drošības likumu par komūnistu organizāciju un tās biedru reģistrāciju. Likumu, kuŗu atbalstīja Ilinojas republikāņu senātors Dirksens, tuvākajās dienās par jaunu apspriedīs tautas vietnieku nams. Augstākā tiesa bija ignorējusi 1950. gada likumu, kas komūnistu organizācijām un to biedriem lika reģistrēties pie virsprokurora. Līdz šim to neviens nedarīja, jo augstākā tiesa reģistrēšanās pienākumu uzskatīja par pilsoņu tiesību aizkaršanu un pašdiskrimināciju.



Laikā no 26.—29. novembrim Toronto notiek Kanadas konfederācijas konference, kuŗā piedalīsies 10 provinču ministru prezidenti, lai apspriestu grozījumus, par kuŗiem jau gadiem iestājas Kvebekas province.

Kvebekas ministru prezidents Džonsons: „Kungi, tagad pienācis īstais laiks apvienot galdus!"
Ed. Keiša karikatūra

Komūnisma bankrota

(Pārnesums no 1. lpp.)

ārpasauli, turot tos necilvēcīgos apstākļos, bez pietiekama uztura un apģērba. Tādēļ vairums lēnām aizgāja bojā. Arī pašreizējā padomju valdība vairās sniegt pasaulei skaidras ziņas par to, kur vēl pastāv nesamaksāta spaidu darba nometnes un cik vergu tajās vēl strādā. Ja šādas nometnes būtu pilnīgi likvidētas, pašreizējie komūnistu vadoņi, kas it kā grib norobežoties no Staļina laikmeta, nekavētos to izbazūnēt savā propagandā.

Pusvergu stāvoklī vēl ir visi padomju pilsoņi, kuŗiem trūkst tiesību izvēlēties darba un dzīves vietu, kuŗiem vēl arvien lūpītas visas citas brīvu pilsoņu tiesības.

5) Melu valsts. — Pad. savienībai piekrīt pirmā vieta starp visas pasaules valstīm kā tagadnē, tā arī pagātnē oficiālu melu fabricēšanā, sākot ar statistiku un beidzot ar vēsturi un valsts satversmi. Par komūnistu partijas meļīgo propagandu jau tik daudz rakstīts, ka pilnīgi lieki pie tās še plašāk pakavēties.

6) Tautas nabadzības valsts. — 50 gadu pēc komūnistu „strādnieku paradīzes" nodibināšanas vislielāko zemes bagātību valsti strādnieki un visa tauta spiesta dzīvot vislielākajā nabadzībā, kāda nav atrodama nevienā civilizētā kapitālisma valstī, — ne ASV, ne Anglijā, Vācijā, Francijā, Itālijā vai Skandinavijas valstīs. Pēc jaunākajiem algu pētījumiem Apvienoto nāciju biļetenā (1967. gada janvārī padomju strādnieku vidējā mēneša alga sasniedz tikai 104,80 dol. Kolchozniekiem tā ir tikai ap 40 dol. mēnesī. Milzīgā padomju birokratija un 12 miljonu partijas biedru, plānotāju, armijas komandieŗu, čekistu un citu privilēģēto grupu piederīgie dzīvo pārticībā un pat greznumā, bet darba ļaudu atmet tikai drūzmas. Darba tautas ģimenes pa lielākai daļai vēl dzīvo vienā istabā ar kopīgu virtuvi un ateju vairākām ģimenēm. Uz jauniem, ērtākiem dzīvokļiem jāgaida gadiem.

7) Baļļu valsts. Pēdējos gados it bieži rakstīts par „zudušām baļļēm" padomju impērijā. Pēc Staļina nāves baļles gan šķiet mazinājušās, bet tās nebūt nav zudušas. Ja baļļu vairs nebūtu, tauta būtu sacēlusies un prasītu brīvas vēlēšanas, pilsoņu tiesības, verdzības izbeigšanu, pienācīgas algas vienlīdzību ar privilēģētajām grupām. Miljoni būtu izceļojuši uz ārzemēm, ja vien nebaidītos, tāpat kā no komūnistu „paradīzes", pametot visu, aizbēga 3 miljoni vāclešu, kamēr vēl nebija uzcelts kauna mūris Berlīnē.

Pastāvīgās baļļēs — gan, varbūt, mazākās nekā tauta — dzīvo arī pašu komūnistu vadoņi. Tā dēļ viņi nepieļauj brīvas vēlēšanas arī pēc 50 gadiem valstī, kuŗā it kā jau esot uzvarējis sociālisms un tauta dzīvojot bagātībā un laimē. Tikai šo baļļu dēļ komūnistu vadoņi ar nagiem un zobiem iekodušies komnisma sistēmā, kuŗa pēc 50 gadu pastāvēšanas piedzīvojusi acīm redzamu bankrotu.

Tāda īsumā ir komūnistu revolūcijas 50 gadu bilance dažos nozīmīgākajos punktos — bez melīgās propagandas.

ANGĻU MĀRCIŅA APDRAUDĒTA

Dienu pēc nedzirdēta chaosa finanču tirgū Anglija uzsākusi steidzīgi meklēt starptautisku aizdevumu, lai paglābtu savu mārciņu no devalvācijas. ASV un deviņas citas bagātākās valstis vienojušās aizdot mārciņas glābšanai 1 biljonu dolaru. Lai pilnīgi nostabilizētu Anglijas mārciņas kursu, būtu vajadzīgi vismaz 3 — 5 biljoni. ASV soļās galvot ar 500 milj. dolaru. Šo aizdevumu Anglijai būs jāsaņem ar barģiem noteikumiem, — secina preses komentātori. Kreisā spārna parlamenta locekļi nobažījušies, ka valdība varētu zaudēt uzticību, kas savukārt var novest pie strādnieku valdības krišanas. Ja stāvokli neizdosies saglābt, domā, ka angļu mārciņa varētu nokrist uz 2,40 vai pat 2 dol. līdzšinējā 2,80 dol. kursa vietā. Zemāks mārciņas kurss gan pacels Anglijas eksporta iespējas 1949. gadā, kad Anglija devalvēja savu mārciņu no 4,03 dol. uz pašreizējo kursu, britu eksportspējas pacēlās par 42% gadā. Lielākā angļu preču noņēmēja ir Kanada, kuŗai tagad var pavērties iespējas iepirkt preces par zemāku cenu, ja vien arī pārējās valstis nedevalvēs savu valūtu. Galvenie cietēji būs britu strādnieki, kuŗiem par ārzemēs iepirktajām precēm, ieskaitot Kanadas kviešus, būs jāmaksā vairāk.

Francijas prezidents Degolls sasaucis sava kabineta sēdi britu mārciņas krizes apspriešanai. Pastāv iespēja, ka Francija par savu aizdevumu prasīs bargus priekšnoteikumus. Franču oficiālā politika nosaka, ka britiem vispirms jāsaved kārtībā sava valūta, pirms cenšas panākt uzņemšanu Eiropas koptirgū. Francija ir viena no sešām bagātākajām valstīm lielāko rūpniecības valstu grupā, ieskaitot Kanadu. Parīzē daudzi veikali jau atteikušies pieņemt angļu mārciņu kā samaksu par precēm.

AKTUĀLAIS ĪSUMĀ

☆ Ar Kanadas Simtgades medaļu apbalvoto 20.000 kanadiešu vidū ir arī Otavas parlamenta ēkas kopēja Marija Kalahana, kas strādājusi savā darbā jau 27 gadus.

☆ Kāds baltkrievu izcelsmes kanadietis lūdzis Kanadas karaliskās jātnieku policijas izziņu sava vārda „nomazgāšanai", jo Maskava pieprasījusi viņa izdošanu, apzīmējot Ilarionu Makaroviču Kovaļevu par „kaŗa noziedznieku". Izrādījies tomēr, ka padomju iestāžu uzdotajā adresē Montrealā dzīvo Mario Klimko, kuŗš iebraucis Kanadā pirms 17 gadiem no Beļģijas. Klimko izteicies, ka šauboties, vai tāds Kovaļevs vispār eksistē un ieskata šo padomju prasību par jaunu veças propagandas piemēru.

☆ Interesantu apgalvojumu franču separātisma jautājumā izteicis ministrs Pepēns, runādams Otavas Kanadas sieviešu klubā. Ministrs norādīja, ka separātisms Kvebekā pastāvējis jau kopš 1760. gada, bet nule franči tikai sākuši no šī separātisma izkūnoties. Modernās dzīves prasību ietekmē abas Kanadas galvenās tautas arvien vairāk būs spiestas sadarboties un veidot šai sadarbībā jaunas, efektīvākas saistības.

☆ Kādreizējais „Ottawa Journal" redaktors, senātors G. Olīrijs izteicies, ka kanadiešu laikraksti pārāk daudz vērības veltī preses brīvībai, bet nepietiekami daudz preses atbildībai jeb ētikai. Olīrijs runāja Nacionālā preses kluba locekļu un viesu sanāksmē sakarā ar grāmatas „A Century of Reporting" publicēšanu, kas satur labākos kanadiešu žurnālistikas paraugus pagājušajos 100 gados.